

# Assam Legislative Assembly Debates

#### OFFICIAL REPORT

SIXTH SESSION OF THE ASSAM LEGISLATIVE ASSEMBLY ASSEMBLED AFTER THE FOURTH GENERAL ELECTIONS UNDER THE SOV-EREIGN DEMOCRATIC REPUBLICAN CONSTITUTION OF INDIA

BUDGET SESSION

VOLUME I

The 7th April, 1969



1987

PRINTED AT THE JONAKI PRESS, ATHGAON GUWAHATI-781 001

# Assam dinegalisative Assamble acided

OFFICIAL REPORT

ASSEMBLY ASSEMBLED AND ASSEMBLED ASSEMBLED AND THE POLICIAN OF THE POLICIAN ASSEMBLED AND ASSEMBLED AND ASSEMBLED AND ASSEMBLED AND ASSEMBLED ASSE

VOLUME 1
NO.32

Bud Hand Alt out



IA RESERVICE SHOULD SHOULD BE THE STREET

# ASSAM LEGISLATIVE ASSEMBLY, 1969

(BUDGET SESSION)

VOLUME I

NO. 32

The 7th April, 1969

	CONTENTS Page
I.	Starred Questions and Answers 1
2.	Unstarred Questions and Answers 46
3.	Short Notice Questions 68
. 4.	Statement by Chief Minister - Refusal of the Fer-
) 100	
208	Engineers in Permanent Cadre 74
5°	Re: Archaelogical finds in Gauhati 76
6.	Re: (i) Hunger-strike by Shri Nandi Das of
	Baliaghat and (ii) Serious Bus Accident near
	Jorhat 84

## CONTENTS

7.	Re: Ceiling in holding of land 88
8.	Calling Attention To A Matter of Urgent Public
	Importance - Acute Kerosine Scarcity 90
9.	Motion for Election of Members to the Board of
	Management, Assam Agricultural University 97
10.	Twenty-first Report (Part II) of the Estimates
	Committee 98
11.	The Assam Non-Government School and College
	Employees Centralised Provident Fund Scheme
	Bill, 1969 99
1	The Assam Contingency Fund (Augmentation of
89	Corpus ) Bill, 1969 194
13.	The Assam Legislative Assembly Members' Sala-
	ries and Allowances (Amendment) Bill, 1969 196
14.	Re: Hareswar Goswami Memorial Committee 208
15.	. The Assam Legislative Members Salaries and Allo-
	wances (Amendment) Bill, 1959 209
16	. The Deputy Speaker's Salaries and Allowances
	(Amendment) Bill, 1969 224

## CONTENTS

17.	The As	sam	Urban Immovable Property							Tax
	Bill, 196	59					6066		e0ec	226
18.	The Ass	sam	Amu	isemei	ats	and	Bet	ting	Ta	X
	(Amenda	nent)	Bill,	1969			****		****	237
19.	The Assa	m Mı	ınici	pal (A	men	dmer	it) Bi	11, 19	969	240
20.	Motion	for co	nsid	eratio	n of	the	Ann	ual	Fina	ncial
	Statemen	t of t	he	Assan	st St	ate	Elect	ricit	y I	Board
	for 1969	-70 .					reer			244
22.	Adjourn	ment					reec		ee	245

T WELDON LEDGE PHENTALING BEINGER T Streement of the Asset State County of the

# Assam Legislative Assembly Debates

#### OFFICIAL REPORT

PROCEEDINGS OF THE SIXTH SESSION OF THE
ASSAM LEGISLATIVE ASSEMBLY ASSEMBLED
AFTER THE FOURTH GENERAL ELECTIONS UNDER THE SOVEREIGN
DEMOCRATIC REPUBLICAN
CONSTITUTION OF
INDIA

#### BUDGET SESSION

VOLUME I NO.32

The 7th April 1969

Proceedings of the Sixth Session of the Assam
Legislative Assembly assembled after the
Fourth General Elections under the
Sovereign Democratic Republican
Constitution of India.

The Assembly met in the Assembly Chamber, Shillong, at 10 A. M. on Monday, the 7ht, April, 1969.

#### PRESENT

Shri Mohi Kanta Das, M. A., B. L., Speaker, in the Chair, Seven Ministers, Six Ministers of State, Three Deputy Ministers and Seventy - Members.

consists of the Assembly Deimore

AND MANAGEMENT

THE PROPERTY OF THE PROPERTY AND THE PROPERTY OF THE PROPERTY

J. San ...

MOTERIA TRADUCE

SMULDY

EXECUTE A PROPERTY

**不可能的** 

## QUESTIONS AND ANSWERS

A) MYS Goodbirs Ter Co (P) U.d. 14046

# STARRED QUESTIONS

(To which oral answers were given)

Re: Paying of Sales Tax by M/S. Goombira Tea Co. (Private) Ltd. and others

Shri Bishwanath Upadhyaya asked:

- \* 40?. Will the Minister-in-charge of Finance be pleased to state :-
- (a) Whether M/S Goombira Tea Co. Private Ltd., Singlacherra Tea Co. Private Ltd. and Chargolla Tea Co. Private Ltd. are regularly paying Sales Tax to the Government?
- (b) If not, what amount is outstanding against sales tax payable by these Companies?

Shri Kamakhya Prasa) Tripathi (Minister, Finance) replied:

402. (a) - No.

(b)—The amount outstanding against them under the Central Sales Tax Act are—

Rs.

- (i) M/S Goombira Tea Co. (P) Ltd. 14,046
- (ii) M/S Singalacherra Tea Co. (P) Ltd. 6,498
- (iii) M/S Chargola Tea Co. (P) Ltd. 6,938 for the two Return periods ending on 30th September 1967 and 31st March 1968 as assessed in September 1968.

Shri Bishwanath Upadhyaya:— Sir, I find from the reply that the reported outstanding amount is Rs. 27,482 and it is over due for more than a year. What is the reason for this delay?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: Non payment.

Shri Dulal Chandra Barua:— Whether there is any machinery of the Govt. to make realisation of this amount effective early?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: - Yes.

Shri Dulal Chandra Barua :— Why Government has not implemented that rule?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: There is

no question of implementing it; they have not paid.

Shri Atul Chandra Goswami :— Sir, এই প্ৰইচা খিনি আদায় কৰিবৰ কাৰণে কি ৰ্যৱস্থা কৰিছে?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— প্ৰহা থিনি
আদায় কৰিবলৈ Normal procedure Notice দিয়া হৈছে।

Re: Amount of Loan taken by M/S Goombira Tea Co. & others

Shri Bishwanath Upadhyaya asked:

- \* 403. Will the Minister-in-charge of Finance be pleased to state—
- (a) The total amount of money taken as loan from the following Corporation by M/S. Goombira Tea Co. Private Limited, Singlacherra Tea Co. Private Limited and Chargola Tea Co. Private Limited?
  - (1) Assam Financial Corporation Limited.
    - (2) Life Insurance Corporation Limited.
- (b) The amount already repaid by now and the balance to be paid?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy (Minister, Finance) replied:

403. (a)—The Kalimpong Properties Limited was sanctioned a loan of Rs. 7,50,000 by the Assam Financial Corporation for development of Chargola, Goombira and Singlacherra Tea states. The amount was drawn between May, 1963 and June, 1964 in instalments.

The Metropolitan Insurance Co. Limited, which subsequently formed an unit of the Life Insurance Corporation, granted a loan of Rs. 10 lakhs to the Kalimpong Properties Limited in January 1955, on the mortgage of the Goombira Tea Estate and some other lands in the District of Cachar. The mortgaged properties were sold by the Mortgagors to Olivia Tea Co. Ltd., which subsequently was re-named as Goombira Tea Co. Private Limited in July, 1963, subject to the mortgage but without the consent of the Life Insurance Corporation. No loan was directly sanctioned to Goombira Tea Co. Limited, by the Life Insurance Corporation.

(b)—Out of the loan taken from the Assam Financial Corporation Rs. 1,45,000 have been paid.

The balance amount due is Rs. 7,05,589.76 paise out of which payment of Rs. 3,30,589.76 paise has become over due and in default, consisting of Rs. 1,00,589.76 paise as interest and Rs. 2,3^,000 as instalment of principal. The payment of Rs. 3,75,000 has not yet become due according to the terms of instalment.

Against the loan from the Life Insurance Corporation (originally given by the Metropolitan Insurance Co.) interest till 31st December, 1968 has been fully paid. A sum of Rs. 6,58,500 against the principal is still due for repayment.

Shri Bishwanath Upadhyaya:— Sir, in reply to

(a) we find that Rs. 10 lakhs have been taken
as loan from the Life Insurance Corporation to
develop the lands in the garden area. Whether
Government is aware of the fact that the same
land has been disposed of ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- We are not aware.

Shri Jagannath Sinha :- Will the Govern-

ment take steps to enquire into this matter and find out whether this land has been disposed of ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— The other day, during the question here we have said that the land is to be leased out and the amount released from the people has been taken as premium.

Shri M. A. Musawwir Choudhury:— From the reply of the hon. Minister it seems that lakks of rupees have been invested in this Company. May I know from the Minister what is the amount accrued as profit to the Government?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: Theseamounts were not given by the Govt. One was given by the Metropolitan Insurance Co. Ltd.; the other was given by the Finance Corporation.

Shri Jagannath Sinha:—Is Government aware that this Company is a regular defaulter in payment of loans taken to the extent that it has even defaulted the provident fund money of the workers? Knowing fully well about this

Company why the Corporation gave this money to it?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— I have no figures with me regarding the provident fund money. The Company has defaulted in the matter of payment of instalment of the loans. As I have already said this was not the loan taken from the Government.

Shri Biswanath Upadhyaya :— Sir, in view of the charges levelled against this Company not only in this case but on the previous occasions also, will the Government be pleased to appoint a Committee to probe into the affairs of this Company?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— That does not arise out of this question. This question arose with regard to payment of loans.

Shri Jagannath Sinha:— Sir, this Company, is famous for litigation in the matter of sales tax and other taxes. Considering that, will Govt. be pleased to cause an enquiry into the matter because for the interest of the State it is essential that such a Company should not be allowed

to default public money. I request that the Govt. should make an enquiry into this matter.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— So far as the enquiry under the Companies Act is concerned, it is done by the Government of India. And so far as the allegations made with regard to the transfer of land are concerned, this question was pointed out by the hon. Members of the House and it is being considered by the Revenue Minister already.

Shri Dulal Chandra Barua:— The Hon'ble Minister has stated that huge arrears are lying unpaid for non-payment of loans taken by the Company. May I know whether in order to get back the loans, the Government recommendation is necessary? If so, why Government knowing fully well the whole affairs did not recommend their case?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— No recommendation was necessary.

Shri Biswanath Upadhyaya :- Sir, we have already requested the Government to set up a

Committee. I want to know from the Government whether they propose to set up such a committee for probing into the affairs of this Company?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy — I have already said that so far as general probing into the affairs of the Company are concerned, the powers lie with the Government of India.

Shri Jagannath Sinha:— Whether Government is aware that while Mrs. Tarkeswari Sinha, Union Deputy Minister, there was big scandal reported in the Parliament. Whether Government knows it and knowing that fact why the Government has given that money to this particular concern?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— The hon. Member will see that loan was given in 1963 and another loan was given in 1965.

Shri Debeswar Sarmah:—May I know whether the Assam Financial Corporation or the Metropolitan Insurance Co. Ltd. was the first mortgage or the second mortgage and why tea was

allowed to be sold as they have not paid the sales-tax ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi: - Sir, this is a Central Sales-Tax because the tea which is sold ex-tea garden outside Assam for which sales-tax is determined by the Government of India. Therefore, it is for the Central tax collecting agency to determine how sales-tax is to be paid by them.

Shri Debeswar Sarmah :— Who is the first mortgagee? Assam Financial Corporation or the Metropolitan Insurance Company?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: - I will /

Shri Jagannath Sinha:— Will our Government move the Central Government to set up a Committee to go into the affairs of this particular concern?

Shii Kamakhya Prasad Tripathy:— This is a matter in which the Government of India should take action. We have no facts at our

disposal on the basis of which we can move the Government of India to set up a Probing.

Committee.

Shri Dulal Chandra Barua : As the affairs of this Company have been discussed in this House on more than one occasion and in view of the malpractice resorted to by the Company, do not the Government consider is necessary to take up this matter with the Government of India to take necessary action against the Company?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— I now understand this is the first mortgage.

Shri Jagannath Sinha:— The Hon'ble Minister says that he does not know the facts. Will the Hon'ble Minister and the House set up a Committee to know the facts about this concern?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy: We cannot set up any committee for finding out facts regarding this company without authority. Authority would be necessary and the authority is under central Act.

Shri Dulal Chandra Barua :- Will the

Government refer this matter to the Estimates

Committee or the Public Accounts Committee for
necessary investigation?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy:— If the Government of Assam have no jurisdiction, how can the Public Accounts Committee or the Estimates Committee go into it?

Re: Pending Case No. 13 (2) 68 under section 336 Indian Panel Code of North Lakhimpur Police Station

# बीत्मात्मथं बबारे स्विश्व :

- \* ৪°৪। মাননীয় মৃখ্য মন্ত্ৰী মহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাৰনে—
- ক) উত্তৰ লক্ষীমপুৰৰ পুলিছ ষ্টেচনৰ গোছৰ নং ১৩ (২ ৬৮ under section ৩৩৬ Indian Panel Code (ষ্টেট বনাম মহম্মদ মোখটাৰ হুছেইন পুলিছ কনেষ্ট্ৰবল ডিব্ৰুগড়) ১৫।২।৬৮ তাৰিখে ৰেজিষ্টাৰ হোৱা এই গোচৰটো এবছৰতকৈও ৰেছি কাল পাৰ হৈ যোৱাতো ফাইনেল ৰিপট বা চাৰ্জ চিট দিব পৰা নাই হোৱা কিয় জনাবনে ?
- (খ) উক্ত মহম্মদ মোখটাৰ হুছেইন ১৫৷২৷৬৮ তাৰিখৰ পৰা আজিলৈকে এবছৰ চাচপেন্দ হৈ থকা কালছোৱাত কোনো চাচ-পেন্দ এলাৱেঞ্চ মঞ্জুৰ কৰা হোৱা নাই আৰু তেওঁক দিয়া নাই এই কথা সচাঁনে ?

(গ) উক্ত মোকৰ্দ্দমা সংক্ৰাস্ত তদন্ত সোনকালে নিম্পত্তি কৰি উক্ত মহম্মদ মোখটাৰ হুছেইনৰ মাহিলি চাচপেন্দ এলাৱেঞ্চ মঞ্জুৰ কৰাৰ দিহা চৰকাৰে কৰিবনে !

মুখ্যমন্ত্ৰী শ্ৰীবিমলা প্ৰসাদ চলিহাই উত্তৰ দিছে:

৪০৪। (ক)—গোচৰটো বেজিষ্ট্ৰিকবণৰ পিছত তিনি মাহতকৈ অধিক কাল অপহৃতা ভোৱালীজনীৰ সৈতে আচামী কনেষ্ট্ৰবলজন পলাই ফুৰিছিল। এই কাৰণত আৰু আৰক্ষীয়ে ডিব্ৰুগড়ৰ অসম মেডিকেল কলেজত ছোৱালীজনীক অচিফিকেচন পৰীক্ষা (অস্থি সম্বন্ধীয় পৰীক্ষা) কৰিবলৈ জক্ষম হোৱাত আৰু মেডিকেল প্ৰতিবেদন নোপোৱাৰ বাবেও শেষ ৰিপোৰ্ট দাখিল কৰাত পলম হৈছিল। গোচৰটোৰ তদন্ত বৰ্ত্তমান সম্পূৰ্ণ হৈছে আৰু দোষাৰোপ-পত্ৰ সোনকালে জাৰি কৰা হব।

থে) আৰু (গ)—যিহেতু ইমান দিনলৈ আচামী পলাই আছিল গতিকে ভৰণপোষণ ভাতা দিয়াৰ কোনো প্ৰশ্ন উঠা নাছিল। ভাতাৰ প্ৰশ্ন এতিয়া হাতত লোৱা হৈছে আৰু নিয়মাবলীৰ অধীনত তেওঁৰ প্ৰাপ্য এনে ভাতা তেওঁক দিয়া হব।

Re: Number of Passport holder Kabulis in Dibrugarh Subdivision

শ্ৰীভদেশ্বৰ গগৈয়ে স্থধিছে:

\*৪°৫। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহোদয়ে জনাবনে

(ক) ডিব্ৰুগড় মহকুমাত কিমান জন পাচপোটি পোৱা কাব্লীআছে ?

- (খ) এই কাবুলীবিলাকক কিমান বছৰলৈ ভিচা দিছে?
- (গ) ভিচা নোপোৱা বহুতো কাবুলী এই মহকুমাত থকাতো সচঁবে কি ?
- (ঘ) যদি সচাঁ, কিমানজন আছে আৰু কি কাৰণে ভিচা পোৱা নাই ?
- (৪) উক্ত কাবুলীবিলাকৰ ভিতৰত ভাৰতীয় নাগৰিকত পোৱা কাবুলী আছে নেকি ?
- (চ) যদি আছে, কেইজন আছে আৰু তেওঁবিলাকৰ ঘৰ ক'ত ?

মুখ্যমন্ত্ৰী শ্ৰীবিমলা প্ৰসাদ চলিহাই উত্তৰ দিছে: ৪০৫। (ক —৪৬ জন।

- (খ)—বাৰ্ষিক ভিত্তিত বসতি অনুমতি সকলোকে দি অহা হৈছে।
- (গ)—হয়, পাচপট কিম্বা ভিচা নোহোৱাকৈ কিছুমান পাখটুন বুলি দাবী কৰা লোকো এই মহকুমাত বাস কৰি আছে।
- (ঘ)—বিদেশী পৰিচয়সূচক কোনো নথি-পত্ৰ নোহোৱাকৈ এনে ধৰণে পাখটুন বুলি দাবী কৰি থকা লোকৰ সংখ্যা ১২৩ জন । ভাৰত-পাকিস্থানৰ ভিতৰত যাতায়াতৰ কাৰণে পাচপট ভিচা নীতি প্ৰৱৰ্ত্তন হোৱাৰ আগতে এওঁলোক ভাৰতলৈ অহা কাৰণে এওঁলোকৰ বিদেশী পৰিচয়সূচক নথিপত্ৰ নাই বুলি কয়।

## चित्र (ह)।-अम् मानूर्ठ-। क्यांकारी क्यांकारी विश्व

Shrt Bhadreswar Gogoi:—অধ্যক্ষ মহোদয়, এই যে আমাৰ ইয়াত ডবা নথকা যি বিলাক কাবুলীৱালা আছে, তেওঁলোকক কি আইনত ৰাখি থোৱা হৈছে?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—তেওঁলোক Indian passport and visa Act মতে ইয়াত আছে।

Shri Bhadreswar Gogoi:—এই কাবুলী বিলাকে অতি-ৰিক্ত স্থদ লৈ টকা ধাৰে দি সৰ্বসাধাৰণ ৰাইজক হাবাশাস্তি কৰা কথা চৰকাৰে জানেনে ?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—হয়, সেই কাৰনেই ইতিমধ্যে বহুত কাবুলীক যাৰ বিৰুদ্ধে অধিক স্থুদত ধন ধাৰে দিয়া প্ৰমাণ পোৱা গৈছে, তেওঁক পঠিয়াই দিয়াৰ বাবে Visa cancel কৰা হৈছে আৰু যাতে পুনৰ আহিব নোৱাৰে তাৰ বাবেও চেষ্টা কৰা হৈছে। তাৰোপৰি ভাৰত চৰকাৰৰ জৰিয়তে আমাৰ আফগানিস্তানত থকা ভাৰতীয় ৰাষ্ট্ৰদূতালয়ক অন্ধৰোধ কৰা হৈছে, যাতে অধিক স্থুদত টকা ধাৰ দিবলৈ অসমলৈ আহিব খোজালোকক উৎসাহ নিদিয়ে।

Shri Dulal **C**handra Barua:—ছাৰ, মুখ্যমন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াই কৈছে যে, কিছুমান কাবুলী ইয়াত বসবাস কৰি আছে, যি বিলাকে এতিয়াও Passport সংগ্ৰহ কৰিব পৰা নাই। গতিকে কি আইনৰ বলত এওঁলোকক ইয়াত বসবাস কৰিবলৈ দিয়া হৈছে জানিব পাৰোনে ?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—অধ্যক্ষ মহোদয়, এই কথাটোৰ লগত স্বাধীনতা আন্দোলনৰ সম্পৰ্ক আছে। যি বিলাকে Red-shirt Movement ত আছিল, সেই সকল জাতীয়তাবাদী হিচাবে পৰিগনিত হৈছিল আৰু কিছুমান ভাৰতবৰ্ষত বিভাজনৰ পিচতো থাকি গ'ল। তেওঁলোকৰ ক্ষেত্ৰত Passport Visa, Rule and Regulations ভাৰত চৰকাৰে কিছু টিলাই দিলে। সেই কাৰণে কিছুমান পাখটুন এতিয়াও ভাৰবৰ্ষত আছে।

Shri Atul Chandra Goswami:—ছাৰ, কিছুমান কাবুলীয়ে পাখটুন বুলি কৈ এই শ্ববিধা বিলাক লৈ ইয়াত আছে, এইটো চৰকাৰে জানেনে? যদি জানে, সেই বিষয়ে কিবা ৰ্যৱস্থা লবনে?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—এতিয়া প্রকৃত পক্ষে
আমি অতিৰিক্ত মুদলৈ ব্যৱসায় কৰা লোককহে আমাৰ প্রদেশত
থকাটো সমর্থন নকৰো আৰু সেই বিলাকক পঠিয়াই দিবলৈ
স্থিৰ কৰিছোঁ।

Shri Bhadreswar Gogoi:— Money lender আইন বলবং হোৱাৰ পিচতো কিছুমান কাবুলীক কিয় ডিব্ৰুগড়ত থাকিবলৈ দিয়া হৈছে!

Shri Bimala Prasad Chaliha: - আগবে পৰা থাকি যোৱা কিছুমান কাবুলীয়ে অতিৰিক্ত স্থদত ধন ধাৰে দিয়া ব্যৱসায় নাই কৰা বুলি Certificate দেখুৱালোকক থাকিবলৈ দিয়া হৈছে?

Shri M. A. Musawwir Choudhury: -- কাৰুলী বা পাখ-

টুনেই হওক, তেওঁলোকে ফল বিক্ৰি কৰিৰ বুলি ই**য়া**লৈ আহি টকা ধাৰে দিয়া ব্যৱসায় কৰিছে, তাৰ বিৰুদ্ধে চৰকাৰে কি ব্যৱস্থা কৰিছে?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—ইয়াত এটা কথা মাননীয় সদস্য সকলে জানিব লাগে যে আফ্গানিস্তান এখন ভাৰতবৰ্ষৰ বন্ধু দেশ। সেইখনৰ লগত সম্পৰ্ক নাইকীয়া কৰাটো আমি স্বীকাৰ নকৰো আৰু এইটো ভাৰতচৰকাৰৰ নীতি নহয় আৰু আমাৰো নীতি নহয় যে আফ্গানিস্তানৰ মানুহ ভাৰতলৈ আহিব নোৱাৰে। কিন্তু অতিৰিক্ত স্থাত ধাৰ দিয়াটো ঠিক নহয় সেই কাৰণে সেই বিলাক চেলু লৈহে তেওঁলোকক ঘূৰাই পঠোৱা হয়।

Shri Dulal Chandra Barua:—আমি মৃখ্যমন্ত্রীৰ লগত একমত যে বন্ধু দেশৰ মানুহ আমাৰ ইয়াত থাকিব পাৰে। কিন্তু সেই বুলি অতিবিক্ত স্থদ লৈ অসমীয়া খেতিয়ক সকলক হাৰাশাস্তি কৰাৰ বিৰুদ্ধে চৰকাৰে কি ব্যৱস্থা কৰিছে?

Shri Bimala Prasad Chaliha: — যি বিলাক কাব্লীয়ে অতিবিক্ত হৃদ লোৱাৰ প্ৰমাণ পোৱা গৈছে, তেওঁলোকৰ
Visa cancel কৰা হৈছে আৰু যাতে পুনৰ আহিব নোৱাৰে
ভাৰো ব্যৱস্থা কৰা হৈছে।

Re: Recommendation of pay scale of Hindi
Teachers by the last pay Committee

Shri DULAL CHANDRA BARUA asked:

\*406. Will the Minister, Education be pleased to state —

- (a) Whether the last pay Committee has recommended the revision of pay scales of the Hindi teachers serving in the various institutions in the State of Assam?
- (b) If so, in what way it has been effect to?

  Shri Syed Ahmed Ali (Minister of State, Education)
  replied:

406. (a)—Yes.

(b)—There are two grades of scale for Hindi teachers in the State, viz., Senior Grade and Junior Grade. (i) Senior Grade of scale of pay of Rs. 200—500 is admissible to those teachers who are 'Parangat' degree holders or its equivalent and who hold the post in A. S. S. Class II according to the Pay Committee's report. But subsequently this has been modified slightly by Government and it has been decided that Hindi teachers holding, 'paranghat' or its equivalent qualifications in Hindi and teachers

ing Hindi from Class VII onwards in High and Higher Secondary Schools will also get the scale of pay of Rs. 200-500, (ii) Junior Grade of scale of pay of Rs. 140=275 is admissible to those Hindi teachers whose Hindi qualification is of Intermediate standard, namely 'Shiksha Visharad' of the Government H. T. C., Diphu, 'Visharad' of Assam Rashtra-Bhasa Prachar Samity Gauhati and 'Kovid' of the Rashtra-bhasa Prachar Samity Wardha, etc.

Shri Dulal Chandra Barua :— As the Minister has stated, two grades of scale have been recommended by the pay Committee for the Hindi Teachers, Senior scale from Rs. 200-500 and junior scale from Rs. 140-175. May I know from the Minister when this recommendation has been given effect to?

Shri Syed Ahmed Ali:— This has been given effect to very recently, I do not have the exact -date.

Shri Dulal Chandra Barua: Sir, this is a very pertinent question. So far as we know this

recommendation has not yet been implemented and therefore we want to know from the Minister whether the benefit of the revised scale of pay has been given to the Hindi Teachers and if so, when?

Shri Syed Ahmed Ali :— The Pay Committee recommended the pay scale in the Pay Committee's report and it was notified on 28-9-67. This has been given effect to very recently. I can furnish the date to the hon. Member lateron.

Shri Dulal Chandra Barua:— At the time of giving effect to whether the arrear pay has been given to them?

Shri Syed Ahmed Ali:— Only a modification in the grade has been made, Senior Grade for those who are 'Parangat' degree holders or its equivalent and Junior Grade for those who are of intermediate standard or equivalent. Therefore, the question of giving arrear does not arise.

Shri Dulal Chandra Barua: Sir, the Pay Committee recommended in the year 1964 and the House also approved the same in the same year. The complaint of the teachers till to-day is that the revised scale of pay has not been given to them. But as the Government has decided to give them the revised scale of pay, may I know whether the arrear will be given to them or not?

Shri Syed Ahmed Ali: I shall look into it.

Shri Hiralal Patwary:— Sir, according to the recommendations of the Kuthari Commission the pay scales of the teachers should be periodically reviewed and revised once in every five years. As the Pay Committee's recommendations were made in 1964 and five years have elapsed, whether Government is considering to revise the pay scale again?

Shri Syed Ahmed Ali :- We will examine the proposal.

Re: Implementation of the State Language
Act, 1960

M. SHAMSUL HUDA asked:

- \*407. Will the Minister, Education be pleased to state—
- (a) Whether the Government has started implementation of State Language Act, 1960?
- (b) If so, whether the implementation has been given effect to in all Government Offices and educational institutions ?
- (c) Whether the Government has decided to set question papers in all subjects other then language one of the High School Leaving Certificate and Higher Secondary School Leaving Examinations in respective mother tongues?
- (d) If so, when the decision will be given effect to,
- (e) Whether the question papers of the subjects (other than language one) for coming High School Leaving and Higher Secondary School Leaving Examinations will be set in respective mother tongues?
- (f) If not, why?

Shri Syed Ahmed Ali (Minister of State, Education) replied:

e opposed ven

407. (a) - Yes.

- (b) The provisions of the Assam Official Language Act, 1960 have been implemented upto the District level offices of the State Government.
- Hall (c) 10. 191 sort strong and house sell it has 3
- d (d)—Does not arise.
  - (e)—No.
  - (f)—Administratively difficult.

M. Shamsul Huda:— What are the administrative difficulty?

Shri S, ed Ahmed Ali: — Sir, if we are to set up questions in different mother tongues then naturally the questions will have to go to different paper setter and there is likelihood of leakage of questions, and it is very difficult to detect at what stage leakage may occurrs. That is the only difficulty.

M. Shamsul Huda:— What will be the difficulties if the questions in geography are set in Assamese and Bengali?

Shri Syed Ahmed Ali :— I have already replied to this question.

Shri Dulal Chandra Barua :— The Minister has said that the questions cannot be printed in mother tongue because there may be leakage. Even if the question papers are set in English, what is the guarantee that there will not be any leakage?

Shri Syed Ahmed Ali :— Sir, NEFA and Nagaland are also under the Secondary Board of Education, Gauhati. Their languages are different. In Assam there are two languages, for Cachar Bengali and for Brahmaputra Valley Assamese. So, if we are to set up question papers in different mother tongues, then these will have to pass througe many hands and there is the chance of leakage. Anyway, we have referred the matter to the Secondary Education Board and they are thinking in that line.

M. Shamsul Huda:— I do not understand how the questions will leak out if they are set

in Assamese and Bengali?

Shri Syed Ahmed Ali :- There Manipuri language, Hindi, Nepali etc.

Shri Atul Chandra Goswami:—চাৰ অসমীয়া ভাষা য'ত প্ৰচলন হৈছে, ব্ৰঞ্জী অসমীয়াতে পঢ়োৱা হয়। কাছাৰত বঙালীতে পঢ়োৱা হয় কিন্তু প্ৰশ্নখন ইংৰাজীতেহে কতা হয়। অসমীয়া লৰাই অসমীয়াত উত্তৰ দিয়ে আৰু বঙালীয়ে বঙালীত উত্তৰ দিয়ে। মাননীয় মন্ত্ৰী মহোদয়ে কৈছে যে ইংৰাজীত প্ৰশ্ন কৰিলে Leak out হোৱাৰ সম্ভাৱনা নাথাকে আৰু অসমীয়া বা বঙালীত কৰিলে Leak out হোৱাৰ সম্ভাৱনা থাকে। এই কথাটো আমাৰ মগজত নোসোমোয়া কথা কৈছে। গতিকে Board of Secondary Education ক অহা বছৰৰ পৰা ব্যৱস্থা কৰিবলৈ জনাবনে যে ইংৰাজীৰ বাহিৰে নিজ নিজ ভাষাত বাকী প্ৰশ্নবোৰ Set কৰিব লাগে? অসমীয়া, বঙালী লৰা বোৰে ভূগোল ব্ৰঞ্জীৰ আদি প্ৰশ্ন নিজ ভাষাত পালে অস্থবিধাৰ পৰা হাত সাৰিব আৰু সেই বিষয়বোৰত অকৃতকাৰ্য্যতাৰ পৰাও বন্ধা পোৱাৰ ব্যৱস্থা হব বুলি চৰকাৰে নাভাবেনে?

Shri Bimala Prasad Chaliha (Chief Minister)

:—মাননীয় সদস্যৰ কথাটো সচা - যি ভাষাতে পৰীক্ষাৰ্থীয়ে প্ৰশ্নৰ
উত্তৰ দিয়ে সেই ভাষাৰে প্ৰশ্ন হোৱা উচিত্ত। এই বিষয়ে শিক্ষা
বিভাগৰ পৰা Board of Secondary Education লৈ Refer
কৰিছে।

Shri Debeswar Sarmah: — মই এইটো কথা স্থাধিব খুজিছো যেহেতু A উত্তৰত yes বুলি কৈছে, C আৰু D, E ৰ উত্তৰত No বুলি কৈছে। সেই গতিকে মুখ্যমন্ত্ৰীৰ ফালৰ পৰা এটা ৰাখ্যা দিলে ভাল হয় যে Implimentation কবাৰ সময়ত No বুলি কলে Policy টোৰ Against এ যায় যেন লাগে।

Shri Bimala Prasad Chaliha:—সেই কাৰণেই মই এইটো কৈছো যে Mother Tongue বুলিলে কথাটো অলপ দিগদাৰ হয়। কাৰণ ব্ৰহ্মপুত্ৰ উপত্যকাত Mother Tongue ত আৰু কাচাৰ জিলাত সেই ভাষাত পৰীক্ষাৰ কাগজ বিলাক হোৱা উচিং। গতিকে এইটো Mother Tongue বুলি দিয়া হৈছে।

M. Shamsul Huda:— অধ্যক্ষ মহোদয়, মন্ত্রী-মহোদয়ৰ
পৰা এটা কথা জানিব বিছাৰিছো যে, English Thirb
Paper ৰ translation piece টো কাছাৰত বেঙ্গলীতে দিয়া
হয়। কিন্তু ব্রহ্মপুত্র উপত্যকাত দিয়া হয়—অসমীয়া ভাষাত।
Question একেই কিন্তু সেইটোকে বেলেগ বেলেগ মাতৃভাষাত
কটাৰ কি যুক্তি আছে আৰু ইয়াক বন্ধ কৰিবৰ কাৰণে কি
ৰাৱস্থা লোৱা হৈছে ?

Mr. Speaker: That point has already been answered.

Re: Measure for Maintaining properly the monuments built by the Ahom Kings

Shri Promode Chandra Gogoi asked:

0-08. Will the Minister, Education be pleased
to state—

- (a) Whether the Government of Assam have taken any measure to maintain properly the monuments built by the Ahom Kings in the Sibsagar District ?
- (b) If so, what is the amount spent for by the Assam Government since 1947 year-wise?
- (c) Whether the Government of Assam have moved the Central Government for maintenance of these monuments?

Shri Syed Ahmed Ali (Minister of State, Education) replied:

- 408. (4)—The Central Government is maintaining the monuments built by the Ahom Kings in the Sibsagar District.
  - (b) -Does not arise.
  - (c) —Does not arise in view of (a) above.

Shri Promode Chandra Gogoi :— Sir, may I know from the hon. Minister whether Govern-

ment is aware that the Central Government did not sanction any fund for proper maintenance of Gargaon palace since 1962?

Yes, Sir, it is very unfortunate that the amount sanctioned by the Archaeological Department of the Government of India, for these ruins was very meagre. This matter has since been taken up with the Government of India and they have promised to increase the sanction.

Shri Promode Chandra Gogoi:— Sir, whether the Government has knowledge that recently there is an instruction from the Archaeological Department to stop erecting fencing around Siba Doull and Debi Doul etc. ?

Shri Bimala Prasad Chaliha:—I do not have that information. All that I know is that the Archaeological Department sanotioned to erect a barbed-were fencing around that area. The Municipality Board raised objection to it may be it arising out of that. We also have taken up the matter with the Department that the

fencing should not be barbed-wiring, it should be to match the archaeology.

Shri Promode Chandra Gogoi:— Sir, may I know from the honourable Minister whether Government will take up the matter with the Central Government in this respect?

Shri Syed Ahmed Ali :— We will try to get the correct information first.

Shri Bhadreswar Gogoi:— অধ্যক্ষ মহোদয়, আহোম ৰজাৰ দিনৰ যি বিলাক অমুষ্ঠান সেই অনুষ্ঠান বিলাক বৰ বেয়াকৈ নষ্ঠ হব ধৰিছে। এই বিলাকৰ কাৰণে তাৰ স্থানীয় ৰাইজ অসম্ভুষ্ঠ হৈ পৰিছে। এই বিষয়ে চৰকাৰে কিবা খবৰ পাইছে নেকি আৰু যদি পাইছে তেন্তে তাৰ কাৰণে কি ব্যৱস্থা হাতত লৈছে?

Shri Bimala Prasad Chaliha:— এইটো সচাঁকথা।
আমাৰ অসমত তেনেকুৱা পুৰণি ২২৬টা ruin বা monument
আছে। তাৰ ভিতৰত মাত্ৰ ৫০টা মান ভাৰত চৰকাৰৰ
Archaeological Depertmentৰ Protectionৰ ভিতৰত আছে।
এতিয়ালৈকে সিদ্ধান্ত লোৱা হৈছে যে এই ২২৬টা monument
কেইটা Protection ৰ Under লৈ লোৱাৰ সিদ্ধান্ত লোৱা
হৈছে। যিখিনি ভাৰত চৰকাৰে লব সেইখিনি ভাৰত চৰকাৰৰ

Archaeological Department এ লব আৰু বাকী থকা খিনি অসম চৰকাৰৰ Archaeological repartment এ লব। চতুৰ্থ পৰিকল্পনাৰ ভিতৰত ভাৰত চৰকাৰে যি খিনিৰ কাৰণে খৰছ কৰা নাই অসম চৰকাৰে সেইখিনিৰ কাৰণে খৰছ কৰিব।

Shri Debeswar Sarmah:— গড়গাঁৱৰ পুৰণি পুখুৰী আৰু ন-পুখুৰীৰ পাৰত O. N. G. S. এ অজস্ৰ মালা-মালেবে ভৰ্ত্তি কৰি ৰাখিছে। সেই বিলাক ৰাখিবৰ কাৰণে Assam State Electricity Board এ লিষ্ট তৈয়াৰ কৰি দিছে নেকি ?

Shri Biswadev Sarma (Minister, Education):—
এইটো বাৰু অনুসন্ধান কবি চোৱা হব।

Shri Syed Ahmed Ali: O.N.G.C.এ ১৯-৬২, ৬৩ চনত ন-পুখুৰী Protection কৰিবৰ কাৰণে আঁচনি লৈছিল আৰু তেতিয়াৰ পৰাই সেই ঠাইখিনি Protected area হৈয়েই আছে।

Shri Debeswar Sarmah:— O. N. G. S. য়ে তাত ন-পুথুৰীৰ পাৰত এই মালা-মালা বিলাক থোৱাৰ পৰা কি লাভ হৈছে। যদি তাত অন্তত: পক্ষে ছই-এটা লৰাইও তৃতীয়, চতুৰ্থ ক্ৰেণীৰ চাকৰি পালেহেতেন তেতিয়াও বুজিলোহেতেন তাৰ পৰা কিবা এটা উপকাৰ হৈছে বুলি।

Shri Nakul Chandra Das — মুখ্যমন্ত্ৰীয়ে প্ৰশোতৰত

কৈছে যে — আহোম ৰজা সকলৰ পূৰণা কীৰ্ত্তি সংৰক্ষণৰ কাৰণে ব্যৱস্থা লোৱা হৈছে কিন্তু দৰঙ্গীয়া ৰজাসকলৰ পূৰণা কীৰ্ত্তি সংৰক্ষণৰ কাৰণে কি ব্যৱস্থা লোৱা হৈছে ?

Shri Bimala Prasad Chaliha:— সেই কাৰণেই

মই প্রশোত্তরত কৈছে যে, গোটেই অসমতেই এনেকুরা ২২৬টা

Monument আছে। সেই গোটেইবিলাককে Protection ৰ

under লৈ অনাৰ এটা ব্যৱস্থা কৰিব লাগে।

Re: Number of Forest village in Doyang
Reserve Forest

শ্ৰীসোনেশ্বৰ বৰাই স্থাছে:

- \* ৪১০। মাননীয় বন বিভাগৰ মন্ত্ৰী মহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাবনে—
- (ক) গোলাঘাট মহকুমাৰ অন্তগত দৈয়াং ৰিজাভত কেইখন বনবিভাগৰ গাওঁ আছে ?
- (খ) বনবিভাগৰ এই গাওঁ কেইখন কোনখন কোন চুনত প্ৰতিস্থা কৰা হৈছিল ?
  - (গ) দৈয়াং ৰিজাৰ্ভত কেইখন টক্ষিয়া গাওঁ আছে ?
- (ঘ) এই টঙ্গিয়া গাওঁ কেইখন কোন চনত প্ৰা**ভ**স্থা কৰা হৈছিল ?
  - (৬) সেই গাওঁ কেইখনৰ নাম কি কি?
- (চ) দৈয়াং ৰিজাভৰ বন্বিভাগৰ গাওঁ আৰু টক্সিয়া গাওঁ কেই-খনৰ গাঁৱত কেইঘৰকৈ লোকক প্ৰতিস্থা কৰা হয় ?

- (ছ) উক্ত দৈয়াং ৰিজাৰ্ভত ৰৰ্ত্তমানে কিমান লোকে ৰেদখল কৰিছে ?
- জ) এই বেদখলকাৰী সকলে কোন চনৰ পৰা ৰেদখল আৰম্ভ কৰিছে?
- (বা) এই ৰেদখলকাৰী সকল কোন ঠাইৰ পৰা আহি কি কি কাৰণত বেদখল কৰিছে ?

বন বিভাগৰ মন্ত্ৰী শ্ৰীমহেন্দ্ৰ মোহন চৌধুৰীয়ে উত্তৰ দিছে: ৪১০। (ক)—দৈয়াং ৰিজাৰ্ভত ৬ খন বন বিভাগৰ গাওঁ আছে।

(খ)-	一(本)	আমগুৰি	বনগাওঁ		-72041
70	(খ)	কাচমাৰি	,,	Complete Complete	->>>91
	(গ)	চাউডাংপথা	ৰ ''	NEAL PLANTS	- 52091
	(ঘ)	মেৰাপানী	,,	www.sep. diel	7277 1
	(%	গমাৰীগুৰী	,,		-:>6)
	(চ)	তৰণি	,,,,	the 30 m.H	-12661

- (গ) দৈয়াং ৰিজাৰ্ভত ৫ খন টঙ্গিয়াগাওঁ আছে।
- ্ঘ) আৰু (৪)—টঙ্গিয়াগাওঁ কেইখন তলত দিয়া চনমতে প্ৰতিষ্ঠা কৰা হয় –
  - (ক) আ**পা**ৰ ভৰণী ট**ন্দি**য়াগাওঁ—১৯৬৫।

  - (গ) চকিয়াল " —:৯৬৫।

- (ঘ) বৰ কচাৰী "—১৯৬৫।
- ্চ) লেবাৰ "—১৯৬৮।
- ্চ ৭৫৮ আৰু ১২৭ টা পৰিয়ালত যথাক্ৰমে গাওঁৰাসী আৰু টক্ষিয়াৰাসী হিচাবে প্ৰতিষ্ঠা কৰা হল।
- (ছ)— দৈয়াং বিজাৰ্ভত মুঠ ১,৮৬৪ জন লোকে বেদখল কৰে আৰু তাৰে ৬• জন নগালোক।
- জ)—বেদখল ১৯৫৩-৫৪ চনৰ পৰা আৰম্ভ হয়।
- (ঝ)—বেদথলকাৰীসকল তলত দিয়া ঠাইৰ পৰা আহে— ঘিলাধাৰী মৌজা, মাজুলি আহতগাওঁ, গণকপুখুৰী, ডেৰগাওঁ, ৰাইডংগুৰী, বৰহোলা, সোণাৰী, কুৰুৱাবাহী, ধনশিৰিমুখ, ৰঙামাটি, লক্ষীমপুৰ, গোৱালপাৰা, বৰপথাৰ, টিয়ক, সৰুপথাৰ, খুমটি, কমাৰগাওঁ আৰু নগালেও।

বেদখল কৰাৰ কাৰণ জনা নেযায়।

Shri Soneswar Bora:— অধ্যক্ষ মহোদয়, ১৯৫৩-৫৪
চনৰ পৰা এই স্থদীৰ্ঘ কালছোৱা বেদখল কৰা থকাৰ মাটিহীন বান পীড়িত, গড়াখহনীয়া বা উপযুক্ত পৰিমাণৰ মাটি নথকা
গৰিয়াল সমূহক তেওঁলোকৰ সংস্থাপনৰ কাৰণে চৰকাৰে দিহা
কৰিবনে ?

Shri Mahendra Mohan Choudhury :— সাধাৰণ ভাৱে যিবিলাক মাটিহীন মান্ত্ৰ তেওঁলোকৰ বিষয়েহে বিবেচনা কৰি থকা হৈছে। Shri Jogen Saikia:— অধ্যক্ষ মহোদয়, টঙীয়া গাওঁবিলাক আৰু ৰনবিভাগৰ গাওঁবিলাক সৃষ্টি কৰি যি উদ্দেশ্যই
মানুহবিলাকক মাটি দিয়া হৈছিল সেই উদ্দেশ্য সাধন হৈছে
নে? আৰু সেই বিলাক গাওঁ এতিয়াও সেইদৰে ৰখাৰ কোনো
কাৰণ আছে নে?

Shri Mahendra Mohan Choudhury:— টঙীয়া হিচাৰে
মান্তহ বিলাকক মাট দিয়া হয় Plantation ৰ কাৰণে আক
গছ বিলাক ডাঙৰ হলে তেওঁলোক তাৰ পৰা গুচি যাব লাগে।
এইটোৱেই আছিল নীতি। এতিয়া তেওঁলোকৰ শিক্ষাৰ কাৰণে স্কুল,
ৰাষ্টাঘাট ইত্যাদিৰ কাৰণে সেই বিলাক মাটি Forest ৰ পৰা
কাটি Revenue Department লৈ অনা হৈছে। আৰু তেতিয়াৰ
পৰা কোনো টঙীয়া গাওঁ স্থাপন নকৰিবলৈ দিন্ধান্ত লোৱা হৈছে।

Shri Jogen Saikia:— মন্ত্ৰী মহোদয়ে এই কথা জানে নে যে যিবিলাক টঙীয়া আৰু বন বিভাগৰ গাওঁ আছে তাৰ আশ্ৰয় লৈ বেদখল হৈ থাকে ?

Shri Mahendra Mohan Choudhury:— ভেনেকুৱা ঘটনা শুনা যায়। সেই কাৰণে আৰু টঙীয়া গাওঁ স্থাপন নকৰা ব্যৱস্থা লোৱা হৈছে।

Shri Dulai Chendra Barua: মন্ত্রী মহোদয়ে কৈছে যে গছ বন ডাঙৰ হলে মান্ত্রহ বিলাক তাৰ পৰা গুচি যায়। কিন্তু মন্ত্রী মহোদয়ক জনাব খুজিছো যে মাটিৰ ওপবত মান্ত্রহৰ যি মৰম হয় তাৰ কাৰণে কাকো গছ ডাঙৰ হোৱাৰ পিছত পঠাই দিয়াতো সম্ভৱ নহয়। সেই কাৰণে আজি নানা ৰেদখল হৈ আছে। গতিকে ইয়াক বোধ কৰিবলৈ চৰকাৰে কি ব্যৱস্থা কৰিব ?

Shri Mahendra Mohan Choudhury:— এতিয়া টঙীয়া গাওঁ বন্ধ কৰি দিয়া হৈছে।

Shri Upendra Nath Sanatan:— টঙীয়া গাওঁ বুলি
থিটো ভাষা উলাইছে সেইটো মই বুজা নাই। যিবিলাক বেদথল কবি আছে সেই বিদাক S. S. P. দলৰ মানুহ নেকি?

Shri Mahendra Mohan Choudhury:—টঙীয়া গাৱৰ অৰ্থ অস্থায়ী গাওঁ, যত টৱ পাতি মান্তহ থাকে। আৰু ইয়াৰ উদ্দেশ্য হৈছে যপু গছ-গছনি কবলগীয়া হয় তাত মান্তহক মাটি দি বসবাস কৰিবলৈ দিয়া হয়। আৰু তেওঁলোক গছ ডাঙৰ হলে আতৰি যাব লাগে। কিন্তু যিবিলাকক এইদৰে মাটি দিয়া হয় সেইবিলাক মাটিৰ পৰা আতৰি নাযায় বুলি প্রীগুলাল বৰুবা ডাঙৰীয়াই যি প্রশ্ন তুলিছে তাৰ মুক্ত্বি আছে। যি বিলাক মাটি-হীন মান্তহে এই দৰে মাটি লয় তেওঁলোকক সেই মাটিৰ পৰা উঠাই পঠোৱাত অস্তবিধা হয়। কিন্তু এই মান্তহ বিলাকৰ কাৰণে ৰাষ্টাঘাট, স্কুল আদি দিয়াটো বহুত অস্তবিধা আছে। সেই কাৰণে ভৱিষ্যতে এনেকুৱা টঙীয়া গাওঁ নকৰিবলৈ দিল্লান্ড লোৱা হৈছে।

Shri Jogen Saikia:— যি বিলাক মান্ত্ৰ বন গাৱত আছে তেওঁলোকক ৰাষ্ট্ৰাৰ কিনাৰে কিনাৰে মাটি দিয়া হৈছিল।

আৰু এই বন গাৱৰ মান্তহ বিলাকক পট্টন দিয়া হৈছে। কিন্তু
যিবিলাক মান্তহ Porest ৰ মাজত বসবাস কৰি আছে তেওঁলোকৰ বাবে কোনো প্ৰকাৰৰ স্ববিধা দিয়া হোৱা নাই। আৰু
এই মান্তহ বিলাকে পঞ্চায়ততা অৱশ গ্ৰহন কৰিব নোৱাৰে।
গতিকে এই মান্তহ বিলাকক ৰাষ্টাৰ কিনাৰলৈ আনি তেওঁলোকক
মাটি পট্টন দিয়াৰ ব্যৱস্থা কৰিব নে ?

Shri Mahendra Mohan Choudhury:—যিবিলাক মানুহ
এই দৰে টণ্ডীয়া গাৱত বসবাস কৰি আছে তেওঁলোকক শিক্ষা দিক্ষা,
পানী ৰাষ্টাৰী ঘাট ইত্যাদি দিব পৰা নাই। সেই বিলাক মানুহক
ৰাষ্ট্ৰাৰ কাষলৈ অনাটোত অস্থবিধা আছে। কাৰন যোবলাক মানুহহ

ঘৰবাৰী পাতি বসবাস কৰি আছে তেওঁলোকক তাৰ পৰা এৰৱাই
অনা সম্ভৱ নহয়।

Re : Establishment of a Homeopathic College শ্রীসোনশ্বৰ বৰাই স্থিছে:

- \* 8>>। মাননীয় স্বাস্থ্য বিভাগৰ মন্ত্ৰী মহোদয়ে অন্তগ্ৰহ কৰি জনাবনে—
- (ক) কামৰূপ জিলাৰ অন্তৰ্গত জালুকবাৰীত অসম হোমিও পেথিক বোৰ্ডৰ অধীনত চৰকাৰী পৰ্য্যায়ৰ হোমিও পেথিক কলেজ এখন প্ৰতিস্থা কৰিবলৈ ব্যৱস্থা লোৱাৰ কথা সচাঁনে?
  - (খ) এই কলেজৰ কাৰণে কিমান মাটি লোৱা হৈছে ?
  - (গ) প্ৰস্থাবিত হোমিও পেথিক কলেজখনৰ প্ৰভিস্থিত হৈছেনে?

(ঘ) যদি হোৱানাই, কেতিয়ালৈ ইয়াৰ কাম আৰম্ভ হব ?
Shri CHATRASING TERON (Minister, Health)
replied:

41 1. (本)—No.

- (v) Does not arise.
- (1) Does not arise.
- ্ছ)—Does not arise.

Shri Soneswar Bora:— মন্ত্রী মহোদয়ে উত্তরত কৈছে
নহয়। কিন্তু মই কও যে এইটো একেবাবে হয়। মন্ত্রী মহোদয়ে
বোধ হয় এই বিষয়ে ভালকৈ তদন্ত কবি চোৱা নাই। এইটো
তদন্ত কবি চাই তেখেতে সদনক জনাব নে?

Shri Chatrasing Teron:— জালুকবাৰীত আয়ুবেদীক কলেজহে আছে।

Shri Dulal Chandra Barua:—হোমিও পেথি কলেজৰ বিষয়ে এটা সজাতি দল মূখ্যমন্ত্ৰীৰ ওচৰলৈ গৈছিল। মইও তাৰ এজন সদস্য আছিলো। মূখ্যমন্ত্ৰীয়ে এই কলেজৰ বিষয়ে আশ্বাস দিছিল।

Shri Bimala Prasad Chaliha:—হোমিও পেথি সম্পর্কে কেইজনমান সদস্যই অসমত এখন হোমিও পেথিক কলেজ হব লাগে বুলি প্রস্তাৱ কৰিছিল। এই বিষয়ে আলোচনা কৰা হৈছিল। বহুত আলোচনাৰ পি<sup>‡</sup>ত এইটো সিদ্ধান্ত হৈছে যে আমি এখন স্থকীয়া কলেজ নকৰি যত ভাল হোমিও পেথিক কলেজ আছে তালৈ আমাৰ লবাক শিক্ষা লবলৈ পঠোৱা হয়।

Shri Dulal Chandra Barua:— সুখ্যমন্ত্ৰী মহোদয়ে সজাতি দলক আশ্বাস দিছিল যে অসমত এখন হোমিও পেথিক কলেজৰ ব্যৱস্থা কৰা হব।

Shri Bimala Prasad Chaliha: কথাটো হয়তো বুজাত কিবাভুল হৈছিল। কাৰণ মই আৰু এখন চিকিৎসা বিষয়ক কলেজ পাতিবৰ কাৰণে মত দিব নোৱাৰো। কাৰণ আমাৰ যি কেইখন মেডিকেল কলেজ আছে তাত এতিয়াও বহুত ধন খৰছ কৰিবলগীয়া আছে। আৰু সেই কাৰণে এখন নতুন কলেজ কৰা যুক্তি সঙ্গত নহৰ বুলি বিবেচনা কৰা হৈছে।

Shri Mahidhar Pegu:— এই হোমিও পেথিক কলেজ প্রাতিস্থা কৰাৰ কাৰণে, ১৯৫৭ চনৰ পৰাই কেইবাজনো সদস্যই এই সদনতে আলোচনা কৰি আহিছে। আৰু এই হেমিও পেথিক কলেজ কৰাৰ কাৰণে আকুস্থানিক সামগ্রী হিচাবে ঔষধাদি প্রস্তুত কৰিব পাৰে যি মাব্যম Abaolate alcohol লাগে, সেই বস্তুবোৰ আৰু ঔষধ জাতীয় গছ গছনি আমাৰ ইয়াত প্রচুৰ পৰিমানে আছে। ততুপৰি Potertisation আৰু Tritruration ৰ বাবেও আৱশ্যকীয় বস্তুৰ অভাৱ নহয় তেনেস্থলত চৰকাৰে কি অভাৱৰ হেতু এই মেডিকেল কলেজ প্রতিষ্ঠা কৰা নাই আৰু দ্বিতীয়তে আজি বহু দিনৰ পৰাই গোলাখাট যিখন হোমিও পেথিক স্কুল আছে তাতে সেই প্রস্তাৱিত কলেজখন প্রতিষ্ঠা কৰিব নোৱাৰেনে?

Shri Bimala Prasad Chaliha: প্রস্তারটো উষধ প্রস্তুত কৰাৰ প্রস্তার নহয়। ইয়াত প্রস্তার হৈছে মেডিকেল কলেজ স্থাপন কৰা। উষধ প্রস্তুত কৰিবলৈ কোনোবা মানুহ আগবাঢ়ি আহিলে ভাল কথাই হয়।

Shri Kamini Mohan Sarma:—অধ্যক্ষ মহোদয় হৈমিও
পথিক চিকিংসাটো খুব কম খৰচতে ভাল চিকিংসা। এই
কাৰণে চৰকাৰে অতি সোনকালে এখন হেমিও পেথিক কলেজ
প্রতিষ্ঠা কৰিব লাগে। যেতিয়ালৈকে এই কলেজখন নহয়, আমাৰ
যি ছখন মেডিকেল কলেজ আছে তাতে এই হেমিও পেথিক
শাখাটো দিবনেকি?

Shri Chatraring Say Teron:—সেই সমন্ধে প্রশ্নত উত্তৰ
দিয়া হৈছে। আমাৰ মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী ভাঙৰীই কৈছে যে, আমি
হেমিও পেথিক কলেজ প্রতিস্থা কৰাৰ কাবণে এতিয়াও চিন্তা
কৰা নাই। কেৱল বাহিৰলৈ পঠিয়াই কেনেকৈ হেমিও পেথিক
Training দিব পরা যায়, সেইটো সমন্ধে এতিয়া বিবেচনা কৰা
হৈছে। এইটো হয় যে, হেমিও পেথিক চিকিৎসাতো সন্তীয়া
চিকিৎসা। ঔষধ প্রস্তুত কৰিবলৈ কোনোবাই যদি আগবাঢ়ি
আহে তাক উৎসাহিত কৰাটো উচিত হব।

Re: Approved number of doctors for the Goalpara Civil Hospital

Shri BENOY KRISHNA GHOSE asked:

- \* 412. Will the Minister, Health be pleased to state—
- (a) The approved number of doctors for the Goalpara Civil Hospital?
- (b) The number of doctors in the Civil Hospital, Goalpara at present?
- (c) Whether the Government is aware that the said hospital has been running without a Lady doctor and the female patients of the Town have been experiencing much inconvenience?
- (d) If so, whether the Government propose to provide the said Hospital with a Lady doctor within a year?

Shri CHATRASING TERON (Minister, Health) replied:

- 412. (a)—Sanctioned strength 6 (six) doctors.
- (b)-4 (four).
- (c) Yes The post sanctioned is that of Assistant Surgeon-II. But a licentiate Lady Doctor

is not readily available. However, Government is taking steps to upgrade the post of Assistant Surgeon-II into Assistant Surgeon I with a view to post one Lady Doctor (A.S.I.) early as possible.

(d)—In view of (c) above, does not arise.

Re: umber of "Dheki" Centre in the State

মঃ চামছুল হুদাই স্থিছে:

\*৪১৩। মাননীয় খাদী আৰু গ্ৰামোদ্যোগ বিভাগৰ **মন্ত্ৰী** মহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাবনে

- (ক) ৰাজ্যত কিমান ঢেঁকি কেন্দ্ৰ আছে ?
- (খ) এই কেন্দ্ৰ বিলাকৰ সৰ্বব্যুঠ ঢেঁকিৰ সংখ্যা কিমান ?
- (গ) এটা ঢেঁকিত বছৰটোত কিমান মোন ধান খুন্দিৰ পৰা যায় ?
- (ঘ) এই ঢেঁকি কেন্দ্ৰ বিলাকে ৰোৱা বছৰটোত মুঠ কিমান কুইণ্টল ধান থ্ন্দিলে?
- (ঙ) এই ঢেঁকি কেন্দ্ৰ বিলাকৰ ধানখন্দা ব্যৱসায়ত যোৱা বছৰটোত লাভ হবনে লোকচান হব?
  - (চ) লাভ বা লোকচানৰ ঠু পৰিমান ?
  - (ছ) যদি লোকচান হৈছে, লোকচানৰ ঘাই কাৰণ বিলাক ?
    খাদ্যমন্ত্ৰী শ্ৰীমহেন্দ্ৰ নাথ হাজৰীকাই উত্তৰ দিছে:
    ৪১৩। (ক)—অসম খাদী আৰু প্ৰামোদ্যোগ বে'ডৰ অধীনত

মাত্ৰ ছটা পোনপটীয়া ধানবনা কেন্দ্ৰ আছে। এটা নগাও জিলাৰ ৰহাত আৰু আনটো কামৰূপ জিলাব ৰামপুৰত। ইয়াৰ ওপৰিও ১৬১ ধানবনা সমৰায় সমিতি কেন্দ্ৰ আছে।

- (খ)—উভয় কেন্দ্ৰত সৰ্ব্যুঠ ঢেকিৰ সংখ্যা হব ৪০ টা, তাৰ ভিতৰত ৰহা কেন্দ্ৰত ৩৪টা আৰু বামপুৰ কেন্দ্ৰত ৬টা আছে। সমবায় সমূহৰ ঢেকীৰ হিচাৰ জনা নাই।
- (গ)—এটা ঢেকিৰ জৰিয়তে এবছৰত অতি কমেও ৩••-৪•• মোন ধান খুন্দিব পৰা শায়।
- (ঘ)—বোড ৰ পৰা চলোৱা এই ঢেকিসমূহৰ জৰীয়তে যোৱা বছৰত মুঠ ১,৫৮১°৭৫ কুইন্টল ধান বনা হয়।
- (৪)—সমবায় সমূহক ধৰি মুঠ ৩৫,৮১•২৩ কুইণ্টল ধান বনা হয়। গত বছৰত বোৰ্ডৰ পোনপটীয়া ধানবনা কেন্দ্ৰ ছটাত লাভ হৈছে।
- (চ)—আৰু মুঠ লাভৰ পৰিমাণ যথাক্ৰমে ২৬৮ ৪৯ পইচা ৰহা কেন্দ্ৰত আৰু ১,৬৬°°০৪ পইচা ৰামপুৰ কেন্দ্ৰত।
- ছি)—যিহেতু লোকচান হোৱা নাই, তাব কাৰণ দশোৱাৰ প্ৰশ্ন মুঠে।

THE THE STREET STATES

M. Shamsul Huda:—অধ্যক্ষ মহোদয়, মন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াৰ পৰা জানিব পাৰোনে যে ইয়াত যিটো লাভব হিচাব দেখুৱাইছে ইতিমধ্যে ৰহা কেন্দ্ৰত যি ৪০০ মোন চাউল পৰি তাছে সেই চাউল খিনিৰো হিচাব ইয়াৰ ভিতৰত ধৰা হৈছে?

Shri Mahendra Nath Hazarika — সেইখিনি চাউলৰ হিচাব ইয়াত আছে।

M. Shamsul Huda:-সেই চাউলৰ লাভটো কেনেকৈ ধৰিব !

Shri Mahendra Nath Hazarika:— সেইটো চাউল বাদ দি।

Shri Durgeswar Saikia:— ৰামপুৰত ৬টা ঢেকিত ১,৬৬০°০৪ পইচা আৰু ৰহাত ৩৪টা ঢেকিত ২৬৮.৪৯ পইচা লাভ হয়। কম ঢেকিত বেচি লাভ আৰু বেচি ঢেকিত কম লাভ এইটো কেনেকৈ হৈছে?

Shri Mahendra Nath Hazarika:— এইটোৰ কাৰণ হৈছে ৰামপুৰত যি গুদাম আছে তাৰ ভাৰা দিয়া নহয়। আৰু ৰহাৰ গুদামৰ ভাৰাও দিয়া হয়। বামপুৰৰ গুদামৰ ভাৰা নধৰাৰ কাৰণেই লাভ বেচি হৈছে।

M. Shamsul Huda:— ৰহাৰ গুদামত কিমান ভাৰা দিয়া হয় ?

Shri Mahendra Nath Hazarika:— এইটো সংবাদ মোৰ নাই। তথাপি মই জনাত ১৫০ টকা মান হব।

M. Shamsul Huda — এনেকৈ ১৫০ টকাকৈ বছেৰেকত ১৮০০ টকা দিয়াতকৈ চৰকাৰে নিজে নিজৰ স্থায়ী গুদাম নকৰে কিয় ? Shri Mahendra Nath Hajarika: টকাৰ অভাবৰ কাৰণে এইটো কৰিব পৰা নাই।

Jonab Rahimuddin Ahmed:— এটা ঢেকিত দৈনিক ২৬ মোন ধান কুটা হয়। এইটো কেনেকুৱা ধৰনৰ ঢেকি?

Shri Mahendra Nath Hazarik : এইটোৰ হিচাব দিয়া হৈছে। বছৰি এটা ঢেকিত ইমানখিনি ধান বনা হয়। কোনোৱে ১ মোন, ১.৫০" মোন এই দৰেই কাম কাজ কৰি গড় হিচাবে পৰে।

Shri Kamini Mohan Sarma:—এই ঢেকি বিলাকত ধান বানোতে ১ কুইণ্টলত কিমান চাউল, কিমান মলি বা কিমান খুদি ওলায়?

Shri Mahendra Nath Hazarika :— > কুইণ্টেল ধানত

Shri Kamini Mohan Sarma:—ইয়াৰ বিতং হিচাব-টো লাগে। কিমান চাউল, কিমান মলি বা কিমান খুদ বা বাকলি ওলায়। এই হিচাব দাঙি ধৰিব লাগে।

Shri Mahendra Nath Hazarika: — অধ্যক্ষ মহোদয়, চাউল কিমান খিনি ওলায় কোৱা হৈছে। আৰু বাকী তুহ আদি কিমান ওলায় এই খিনি বেলেগে প্ৰশ্ন কৰিলে জনাম।

Re: Agricultural Loan to Agriculturists

## শ্ৰীস্থৰেন্দ্ৰ নাথ দাসে স্থধিছে:

- \* ৪১৫। মাননীয় কৃষি বিভাগৰ মন্ত্ৰী মহোদয়ে <mark>অনুগ্ৰহ কৰি</mark> জনাবনে—
- কে) যোৱা পাঁচ বছৰত কৃষি ৠণ হিচাবে খেতিয়ক ৰাইজক কিমান টকা দিয়া হৈছে ? (বছৰে বছৰে দেখুৱাৰ)।
- (খ) এই ঝণৰ কিমান টকা আদায় হৈছে? (বছৰে বছৰে দেখুৱাৰ)
- (গ) যদি সম্ভোষজনক ভাবে আদায় হোৱা নাই তাৰ কাৰণবোৰ কি ?
- (ঘ) এই শ্বাণ যদি অন্য খেতিয়কক দিয়া হৈছে তেন্তে তাৰ উপযুক্ত বিচাৰ কৰিবনে?

ৰাজহ ৰিভাগৰ মন্ত্ৰী শ্ৰীমহেল মোহন চৌগুৰীয়ে উত্তৰ দিছে: 8১৫। (ক) মুঠ ৬৪,৩৪,৬০৮ টকা, অৰ্থাৎ ৫৬,৮৯,২৯ টকা ভৈয়মাৰ জিলাবোৰৰ কাৰণে আৰু ৭,৪৫,৪৭৯ টকা পাৰ্বেত্য জিলাবোৰৰ কাৰণে প্ৰতি বছৰে দিয়া টকাৰ পৰিমাণ পৰিশিষ্ট "ক" আৰু "খ" ত দেখুওৱা হৈছে, তালিক। এখন সদনৰ মেজত ৰখা হল)।

(খ)—মূঠ ১৩,৩৬,৩৯৫ টকা অর্থাৎ ১২,৯২,৫২৪ টকা ভৈয়ানৰ জিলাবোৰৰ পৰা আৰু ৪০,৮৭১ টকা পাৰ্বত্য জিলাবোৰৰ পৰা আদায় হৈছে। প্ৰতিবছৰে আদায় হোৱা টকাৰ পৰিমাণ পৰিশিষ্ট 'ক' আৰু 'খ'ত দেখুভৱা হৈছে (তালিকা এখন সদনৰ মেজত ৰখা হ'ল)।

- (গ)—যিসকল খেতিয়কে শ্বণ লৈছিল তেখেতসকলৰ আথিক ত্ৰবস্থা আৰু বছৰি বছৰি হৈ থকা ৰানপানী, ধুমূহা আৰু আন আন প্ৰাকৃতিক বিপৰ্য্যয় হেতু খেতি নষ্ট হোৱাৰ কাৰণে সম্ভোধজনকভাবে শ্বণ আদায় কৰিব পৰা হোৱা নাই।
  - (ঘ)—অনাখেতিয়কক এই শ্<del>ধণ মঞ্ৰ কৰা হোৱা নাই।</del>

# UNSTARRED QUESTIONS

(To which answers were laid on the table)

Re: Technical officials kept in Administrative

M. Shamsul Huda asked :-

- 30. Will the Chief Minister be pleased to state—
- (a) Whether it is a fact that highly technical high officials of the Department of Economics and Statistics keep themselves always busy in administrative matters like appointment, transfer and posting, etc.?
  - (b) If so, why?
- (c) How does the Government propose to utilise the technical officers for statistical and other technical work ?

Shri Bimala Prasad Chaliha (Chief Minister) replied:—

- 300. (a)—No. It is not a fact.
  - (b)—Does not arise.
- (c)—Government will continue to utilise the senior technical officers for technical work as at present. The report of administrative Reforms Commission on this question of more intensive utilization of senior technical staff is awaited.

Re: Frocedure for granting House Building advance to Government Servants.

Shrimati Lily Sen Gupta asked :-

- 301. Will the Chief Minister be pleased to state—
- (a) What is the procedure adopted by Government for granting House Building Advance to Government servants?
- (b) The amount of House Building advance granted to Government officals and housing loan granted during the last two years to the persons in Dibrugarh Subdivision?

Shri Bimala Prasad Chaliha (Chief Minister)
replied:

- 301. (a)—Advance is granted to Government servants who desire to build a house bonafide required for occupation by the officer himself or the family at the place of his posting or at a place where he intends to settle after retirement. Before granting the advance the requirement and eligibility of the advance to Government servants are seen first. The title of the land on which the house is proposed to be built is to be seen so that Government servants acquire an endisputed and clear title to the property. The property is required to be mortgaged to the Government as security against the advance.
- (b) The Deputy Commissioner ,Dibrugarh was allotted with an amount of Rs. 1,00,000 for granting the advance to his staff during 1967-69. In addition, other heads of Departments, etc. also granted House Building Advance to the Government servants hailing from Dibrugarh figures of which are not readily available. Housing loans under the Low

Income Group Housing Scheme was granted to two individuals of Dibrugarh Subdivision during the years 1967 to 1969 at the amount of Rs. 9,000 and Rs. 8,000 respectively.

Re: Maintenance of **D**rain by the side of the National Road by the P.W.D.

Shri UPENDRA NATH SANATAN asked:

৩০২। মাননীয় গড়কাপ্তানী মন্ত্ৰীমহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাবনে:—

- (ক) ৰাষ্ট্ৰীয় পথৰ দাতিৰ পানী আহ-যাহ কৰা নলা বোৰৰ ৰক্ষনা-বেক্ষনাৰ ভাৰ গড়কাপ্তানী বিভাগৰ আছে নে নাই !
- (খ) যদি আছে, ডিব্ৰুগড়-তিনচুকীয়াৰ মাজত অৱস্থিত চাবুৱা নগৰৰ ওপবেদি যোৱা এই ৰাষ্ট্ৰীয় পথৰ ওপৰত অলপ ৰৰ্যুনতে-ই যে নলাৰ অভাৰত পানী জমা হৈ পৰে এই কথা জানেনে! (গ) ৰাষ্ট্ৰীয় পথৰ ওপৰত এনে ভাবে পানী জমা হবলৈ নিদি পানী ওলাই যাব পৰা নলাৰ ব্যৱস্থা গড়কাপ্তানী বিভাগে কৰিবনে?
- (ঘ) যদি কৰে, তেন্তে কেতিয়াৰ পৰা এই কাম কৰিৰ তাক অমুগ্ৰহ কৰি জনাবনে !

Shri ALTAF HUSSAIN MAZUMDER [Minister of State, P. W. D. (R. and B)] relied:

- 302. (a) Yes. The road side drains are usually maintained by the P. W. D.
- (b)—Yes. Sometimes during heavy rain, the road surface is waterlogged for a few hours but Department takes necessary steps to clear out the same within a few hours.
- (c)—The Department is taking necessary action to drain out the rain water in rainy season. But as most of the oad side land is occupied by the public by constructing approaches, shops, buildings, etc., the permanent nature of drain could not be constructed.
  - (d)—Does not arise in view of reply to (c) above.

Re: Lala Anchalik Panchayat

শ্রীতাজামূল আলী লস্কর জিজ্ঞাসা করিয়াছেন:

- ৩০৩। মাননীয় পঞ্চায়ত বিভাগের মন্ত্রী মহোদয়ে অনুগ্রহ প<sub>্</sub>র্ববক জানাবেন কি
- (ক) ইহা কি সত্য যে লালা আঞ্চলিক পঞ্চায়তের সভা-পতি বর ধান্যের বীজ সরবরাহ করার জন্য ১৯৬৭ ইংরাজীতে

পঞ্চায়ত বা ব্লকের তহৰিল হইতে ৪,০০০ (চারি হাজার) টাকা নিজের নামে অগ্রিম নিয়াছিলেন কি ?

- (খ) এই টাকা অগ্রিম নিয়া সভাপতি ১৯৫৯ ইংরাজীর পঞ্চায়ত আইনের ১৪৯ ধারা **লং**ঘন করিয়াছেন কি !
- (গ) যদি লংখন করিয়া ধাকেন, তবে ১৫• ধারা মতে প্রতিকার নেওয়া হইয়াছে কি !
- (ঘ) ইহা কি সত্য যে উক্ত অগ্রিম ৪,••• (চারি হাজার)
  টাকার মধ্যে মাত্র ২,••• (ছই হাজার) টাকার বীজ সরবরাহ
  করিয়াছেন এবং বাকী টাকাগুলা দেন নাই অথচ বীজ ও
  দেন নাই ?

Shri DEVENDRA NATH HAZARIKA (Minister of State, Panchayat and C. D.) replied:

- 303. (a)—No. The President did not take the money in his own name.
  - (b) & (c)—Do not arise.
- (d)—No. The President supplied seeds worth Rs. 2,348.80 P. and refunded the balance of Rs. 1,651.20 p. in cash.

Re: Acquisition of land of Desoi Tea Gardens

### ত্রীভদেশ্বৰ গগৈয়ে স্থাছে:

- ৩০৪। মাননীয় কৃষি বিভাগৰ মন্ত্ৰী মহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাবনে—
- (ক) ডিব্ৰুগড় মহকুমাৰ দিটৈ চাহ বাগানৰ কিমান মাটি চৰকাৰে খেতিমুকৰ বাবে অধিগ্ৰহণ কৰিলে আৰু কোন চনত কৰিলে ?
- (খ) এই কথা চৰকাৰে জানেনেকি অলপতে দিচৈ চাহ বাগানৰ মেনেজাৰে এই অধিগ্ৰহণ কৰা বিলাকত কাম কৰা নিৰিহ খেতিয়ক সকলক জোৰ জুলুম কৰি বাড়ীৰ শস্য নষ্ট কৰিছে আৰু সেই মাটিত থকা বহুত মূল্যবান গছ কাটি আনিছে ?
- (গ) এই অন্যায় উচ্ছেদ আৰু জুলুমৰ পৰা ৰক্ষা পৰিবৰ বাবে চৰকাৰক সংশ্লিষ্ট বিভাগক জনোৱাটো চৰকাৰে জানেনে ?
  - (ম) যদি জানে, এতিয়ালৈকে কি ব্যরস্থা লৈছে?
- (ঙ) সেই মেনেজাৰে আৰু তেওঁক সহায় কৰোতা লোক সকলৰ ওপৰত মোকৰ্দ্ধমা দিয়া হৈছে নেকি ?

ৰাজহ মন্ত্ৰী শ্ৰীমহেল মোহন চৌধুৰীয়ে উত্তৰ দিছে:

ত ৪। (ক) ১৯৫২ চনত ১৭৮৫ বিঘা মাটি অধিগ্ৰহণ কৰা হৈছিল তাৰে ২১ বিঘা মাটি ১৯৬১ চনত অধিগ্ৰহন প্ৰত্যাহাৰ কৰা হল। আকৌ ১৯৫৫ চনত ৮০০ বিঘা মাটি অধিগ্ৰহণ কৰা হৈছিল কিন্তু ১৯৬৪ চনত অধিগ্ৰহণ প্ৰত্যা-হাৰ কৰা হ'ল। (খ), (গ), (ঘ) আৰু (ঙ)—নাহৰকটিয়াৰ উপপ্ৰতি সমাহৰ্গই
মাননীয় সন্সাৰ সহযোগত অনুসন্ধান চলাই আছে আৰু যেতিয়া
অনুসন্ধান শেষ হব তেতিয়া মাননীয় সদস্যই তাৰ ফলাফল
ভানিব পাৰিব ৷

Re: Old Dakbungalow at Rangiya শ্রীকামিনী মোহন শশ্বাই স্থধিছে:

- ৩০৫ ৷ মাননীয় মুখ্যমন্ত্ৰী মহোদয়ে অনুগ্ৰহ কৰি জনাবনে -
- (ক) চৰকাৰে এই বিষয়ে জানেনে ৰঙিয়াত থকা ডাক-বাঙালাটো কেতিয়া নিৰ্মাণ কৰা হৈছিল আৰু ইংৰাজৰ দিনৰে অতি পুৰণি ডাকবাঙালাটো ভয়লগা অৱস্থা হৈ থকাটো চৰকাৰৰ বিধিতনে ?
- (খ) চৰকাৰে খবৰ ৰাখেনে এই ডাকবাঙালাটো উঁয়ে ভিতৰে ভিতৰে কাঠ বোৰ খাই নষ্ট কৰি পোলাইছে আৰু কেতিয়াবা ধুমুহা ৰতাহত ভাঙি মানুহৰ জীৱন নাশ হব পাৰে বুলি চৰকাৰে জানেনে ?
- (গ) বৃটিণ য্গৰ জবাজীৰ্ এই ডাকবাণ্ডালাটোৰ ঠাইত নতুনকৈ এটি ডাকবাণ্ডালা নিৰ্মাণকৰা আঁচনি চৰকাৰে লবনে ?
  - (ঘ) যদি লয়, কেতিয়া লব ?
    - (৬) যদি নলয়, কিয় নলয় ?

ৰাজ্যিক গড়কাপ্তানী মন্ত্ৰী শ্ৰীআলটাফ হুচেইন মজুমদাৰে উত্তৰ দিছে:

PP PPIPP

- ত•র। (ক)—ৰঙিয়াত ডাকবাঙালা নাই। ইয়াত এটা ১৮৯০ চনত বন্ধা গড়কাপ্তানী বিভাগৰ পৰিদর্শক বাঙলা আছে। ইয়াৰ অৱস্থা ভয়াবহ নহয়।
- (খ)—এই পৰিদৰ্শক বাঙালাটোৰ কাঠবোৰ ঘৰে সৈতে মেবামতি কৰি থকা হয় আৰু বৰ্ত্তমান ইয়াত কোনো বিপদৰ, ভয়ৰ কাৰণ নাই।
- (গ) নতুনকৈ ডাকবাঙলা নিৰ্মাণ কৰাৰ অাচনি হাতত নাই।

## (ঘ) আৰু (ঙ)—প্ৰশ হুঠে।

Re: Kalamoni Ghagai Bundh

Shri MANESWAR BORO asked:

- 306. Will the Minister, P. W. D. (F. C. & I) be pleased to state—
- (a) Whether it is a fact that there is a Kalamoni Ghagai bundh within Rani Anchalik Panchayat in Kamtup District?
- (b) If so, whether it is a fact that the Government has sanctioned money for maintenance, etc., of the said bundh?
  - (c) If so, the amount so sanctioned?
  - (d) When the said works of the bundh was

started and when the work will be completed?

- (e) The total areas of land likely to be benefited by the said bundh?
- (f) Whether it is also a fact that the works of the said bundh compelled to stop due to Bandhia Ghuti Tea Garden's Manager oppose? Whether it is also a fact that owing to objection raised by the Manager of Bandhia Ghuti Tea Garden the work of the bundh had to be postponed?
  - (g) If not, why?
- (h) The total amount of money paid as compensation for acquisition of the lands from the said Tea Garden acquired land?

Shri Mahendra Mohan Choudhury (Minister, Flood Control and Irrigation, etc.) replied :—

306. (a)—There is no scheme named Kalamoni Ghagai bundh under-taken by this Department. There is, however, a scheme named Kalamoni Irrigation Scheme within Rani Anchahk Panchayat of Kamrup District.

- (b) The scheme is not yet complete. No separate amount is sanctioned for maintenance during construction.
- (c)—The sanctioned amount for construction is Rs. 9,38,632 only.
- (b)—The work of the said scheme was started in 1962 and is likely to be completed in 1969

  -70 if the land acquisition matter with Bandhia Ghuti Tea Garden is settled meanwhile.
- (e)—On completion the scheme is likely to benefit 3,785 acres of land.
- (f) Yes, in the portion where the canal passes through the Tea Garden.
  - (g) Does not arise.
- (h)-No compensation for land acquisition has yet been paid to the Tea Garden.

Re: Number of Villages affected by the Flood of Aie River.

Shri Uttam Chandra Brahma asked:

- 307. Will the Minister, Revenue be pleased to state—
- (a) The total number of villages affected by the flood of Aie River on 1968 under Kokrajhar and Goalpara Subdivision? (please give the list of villages separately, Subdivision-wise).
- (b) The steps taken by the Government for rehabilitating the flood-affected people?
- (c) The steps taken for protecting the people from the clutches of flood caused by Aie River in future?

Shri Mahendra Mohan Choudhury (Minister, Revenue) replied:

307. (a)—Seven villages under Kokrajhar subdivision and 29 villages under Goalpara Subdivision were affected. Subdivision-wise names of the villages are as follows-

#### KOKRAJHAR SUBDIVISION

- 1. Kanibhur.
- 2. Rani Sundari.

- 3. Mothupur.
- 4. Bebarbil.
- 5. Charagaon.
- 6. No. 6 Bhandara.
- 7. Goraimari.

#### GOALPARA SUBDIVISION

- 1. Balarpet.
- 2. Tilpukhuri.
- 3. Amguri.
- 4. Katribari.
- 5. Kashibari.
- 6. Sajalpara.
- 7. Chillapara Part II.
- 8. Deotari.
- 9. Haldibari Part I.
- 10. Haldibari Part II.
- 11. Kacharipet Part I.
- 12. Kacharipet Part II.
- 13. Kacharipet Part III
- 14. Kirtanpara Part I.
- 15 Kirtanpara Part II.

- 16. Topgaon Part I.
- 17. Topgaon Part II.
- 18. Dumruguri Part I.
- 19. Dumruguri Part II.
- 20. Dumruguri Part III.
- 21. Lengtisinga.
- 22. Tentonpur.
- 7 Jharpara Part I.
- 24. Jharpara part II.
- 25. Bharalipara Part I.
- 26. Bharalipara part II.
- 27. Janermukh.
- 28. Bhodaipara.
- 29. Ambari.
- (b)—A sum of Rs. 3,00) as Rehabilitation grant and Rs. 1,000 as Rehabilitation loan have been issued among the most deserving people. Fifteen bighas of homestead land has also been allotted to 15 needy families of No 6 Bhandara village of Kokrajhar Subdivision with the recommendation of the Land Settlement Advisory Board.
  - (c) -23.8 Kms. of embankments have already

been constructed along the right bank of Aie River and data collection are in progress for the entire basin for formulating schemes in the remaining reaches of the river.

Re: Number of Educational Institutions affected
by the flood in Goalpara District

Rani Manjula Devi asked :-

308. Will the Minister, Education be pleased to state—

- (a) The total number of educational institutions affected by the floods in the district of Goalpara in the last flood?
- (b) The grants, if any given to the said institutions by the Government?
- (c) Whether the students of the flood affected areas are given any Government assistance for purchasing books etc., paying fees and for purchasing clothes?
  - (d) If not, why not?

1

Shri Syed Ahmed Ali (Minister of State, Education) replied:—

308. (a)-Two hundred and fiftyfive.

- (b)—Rupees one lakh, eighty two thousand and five hundred only.
- (c)—Yes. An amount of Rs. 25, 640 was sanctioned to the students of the flood affected areas as gratuitous relief at the following rates:
- 1. Students from Class IV to VI Rs. 10 each.
  - 2. Students from Class VII to P. U. Rs. 15 each.
  - 3. Students of Degree Course Rs. 20 each.
  - 4. Students of Honours Course Rs. 25. each.
  - (d)—Does not arise.

Re: Number of M. E. and Basic Schools within Assam Police Battalion campus.

Shri Narendra Nath Sarma asked :-

309. Will the Chief Minister be pleased to state—

- (a) The number of M. E. and Basic Schools within the campus of the Assam Police Battalion and Police Training College, Dergaon?
- (b) Whether it is a fact that the School buildings are not sufficient to accommodate the students and if so, the nature of financial help given to these Schools?
- (c) Whether it is a fact that there are more than three hundred students in one of the Schools?
- (d) Whether Government propose to make some special arrangements to provide educational facilities to the children of the Police personnel at Dergaon?

Shri Syed Ahmed Ali (Minister of State, Education) replied:

- 309. (a)—One M. E. School and two Junior Basic Schools.
- (b)—One of the Junior Basic School building needs extension to accommodate more students. Rs. 2,500 was sanctioned to this School in 1964.

e os entob mad

- (c)-Yes.
- (d)-No.

Re: Rothas Industries to operate Bamboo Mohals

Shri Kandarpa Narayan Banikya asked —

- 310. Will the Minister-in-charge, Forests be pleased to state—
- (a) Whether it is a fact that the Government has allowed the Rothas Industries to operate Bamboo Mohals of Barkumari, Maurigoan, Mulagaon and Nakkati Hills?
- (b) If so, what is the number of bamboos permitted to be extracted as per agreement?
- (c) Whether the party strictly confined to the above mentioned hills only?
- (d) If so, whether it is a fact that the said party operated other Bamboo Mohals outside the specified areas?
  - (e) If so, under whose authority they have

been doing so !

- (f) Whether it is a fact that already the said parties have removed bamboos to the extent of 75 times more than what they paid to Government?
- (g) Whether it is a fact that the valuation of the Mohals was not properly done.
- (h) Whether it is a fact that the party has removed entire bamboos from the mohals by this time?
- (i) If so, what action Government proposed to take against this and when?

Shri Mahendra Mohan Choudhury (Minister, Forests) replied:

- 310. (a) Yes, the Rothas Industries has been settled with following 6 Bamboo Mohals—
  - (i) Jogaikatani Bamboo Mohal.
  - (ii) Sankarghola ", ",
  - (iii) Bankamari ,, "
  - (iv) Maurigaon ","

- ed(v) a Mulagaon as, cost,, and does doubt
- (b)—As the Bamboo Mohals are sold on outright system the mohalder can cut all matured bamboos above 2 years old bearing 4 to 6 bamboos per clump with due regard to the silvicultural practice.
- (c)—Yes, the lessee confined their operation to the Mohals settled with them only.
  - tales road in Content has been maler repaired.
  - (e)—Does not arise.
- (f) There being no fixed number of bamboos for extraction the lessee can remove as many matured bamboos as they can within the leasee period.
- (g)—The mohals were sold on competitive tenders and the highest tenders were accepted. Hence the question of making proper valuation does not arise.
  - (h)-No. The mohals periods were upto 31st

the As the Bumpao

tel Dues not utise

March 1969. The party was working in the mohals till that date.

(i)—Does not arise.

benutem | Re : Lakhipur-Jaleswar Road

bamboos per clump with due seed 10 M. Mandoos per clump with the control of the control of the control of the control of the clump with the control of the c

311. Will the Minister, P. W. D. ube a pleased to state—

to state—

continued their bester continued their operations

- (a) Whether it is a fact that the Lakhipur-
  - (b) If so, since when?
- to completion?

Shri Altaf Hossain Mazumder [( Minister of State, P. W. D. (R&B)] replied :—

301311. . (a)-Yes. new connect tended out the mobile

(b)—Regular maintenance works of the road under taken by this Department since 1966-67.

Particularly for repairs to the extensive damages

caused by the flood of 1966.

(c) The road was further damaged by the flood of 1968 and repair works are likely to be completed in 1969-70. + 1071 16 - (B) 1600

Re : Pay of Selection Grade Assar, School and

Re: Ancient "Than" at Panikhati Village under Salmara Mauzas THE THE

শ্ৰীসোনেশ্বৰ বৰাই স্থাবিছে:

৩১২। মাননীয় শিক্ষা বিভাগৰ মন্ত্ৰী মহোদয়ে অন্তগ্ৰহ কৰি ill W is -- vendledd i iwwseuld lubda ibM the Minister, Education be pleased to state-

- (ক) উজনি মাজুলীৰ শালমাৰা মৌজাৰ পানীথাটি গাওঁত এখন পৌৰাণিক স্থৃতিযুক্ত থান থকাৰ কথা চৰকাৰে জানেনে ? 1964 R was decided that the streetich trade of the
- (খ) এনে পোৰাণিক স্মৃতিযুক্ত ধর্মমুস্থানবোৰ ৰক্ষনাবেক্ষনৰ কিবা আঁচনি চৰকাৰৰ আছেনেকি?
- (গ) চুতীয়া ৰজা ৰজধৰ পালৰ দিনতে প্ৰতিষ্ঠিত এই উৱলি যাব ধৰা পুৰণি থানখনৰ উন্নতিৰ কাৰণে ৰাইজৰ পৰা আৰু ৰাজহুৱা সভা সমিতি আদিৰ পৰা ৰহুতো আবেদন জনাই পচিশ (২৫) হাজাৰ টকাৰ এটি অনুদান বিচৰা কথাটো ह्यां कारना है कारना है कि कारना कि कारना कारन
- (ঘ) যদি জানে সেই সাহায্য দিয়াৰ কথা চৰকাৰে ভাবিsaid vircular of the D. P. I. has conved hoppy

outer Shiras - Manias

Re: Pay of Selection Grade Assam School
Service Officer

্ৰীজ্যুভৰ হাগজাৰ (শিক্ষা মন্ত্ৰীয়ে) উত্তৰ দিছে:

७)२। (क)—नाकारन। 07 एउटा तो वेडावीवर वर्ड

== (v) - wite a land in the medical conf

্গ) – নাজানে।

(च) — अन् जूर्र ।

Md. Abdul Musawwir Choudhury — Sir Will the Minister, Education be pleased to state—

- (a) Whether it is a fact that as early as 1964 it was decided that the selection grade of the Assam School Service Class II was to be paid Rs. 500 to Rs. 600 per month?
- (b) Whether it is a fact that in violation of the aforesaid Government decision the D.P.I. vide his circular No. 76, dated 20th February, 1969 has now sought to reduce the said pay scale from Rs. 400 to Rs. 600?
- (c) Whether the Government is aware that said circular of the D. P. I. has caused grave.

Re: Pay of Selection Grade Assam School
Service Officer

dissatisfaction particularly among the Class II

Educational Service Teachers?

Covernment had set up an Anomaly: Committee

- Committee there are many anomalities the
- (b) No. D. P. I. issued a letter No. 76 dated 27th February, 1969 appointing some teachers temporarily to officiate in Selection Grade Posts on the scale of Rs. 400 to Rs. 600 per month with effect from the date of issue of the order on the basis of the correspondent dated 23rd February, 1968 issued by the Finance Department.
  - (c) No. we are not aware of it.

Shri Dulal Chandra Barua:— Sir, the Pay Committee recommended the pay scales for the Selection Grade posts as 500 to 600 per month. Now, under what circumstances the Government has reduced the pay scales from Rs, 500 to

Re: Pay of Selection Grade Assam School
Scencice Officer

Rs. 400 vide this letter No. 76 dated 20th

February?

Shri Syed Ahmed Ali, (Minister of State, Education): — Sir, in the report of the Pay Committee there are many anomalies and the Government had set up an Anomaly Committee to look into all these anomalies so that these can be corrected or modified and accordingly on receipt of the corrigendum from the Finance Department we have reduced the scale from Rs. 500 to Rs. 400.

Shri Dula! Chandra Barua:— Sir, we know that there is an anomaly committee but the Anomaly Committee cannot recommend the reduction of any pay scale only they are to rectify anomalies if there be any. Under what rule either the Finance Department or the Education Department can reduce the pay scales of any grade

Shri Syed Ahmed Ali, (Minister of State,

Education): I have already replied.

Barua :- Sir, we Dulal Chandra to know when the Pay Committee had recommended certain scales of pay to certain categories of employees, under what financial rules recommendations could be disregarded and pay scales could be reduced ? House into confidence and by nor doing the

Shri Syed Ahmed Ali, (Minister of State, Education):— I have nothing to add to this.

Shri Dulal Chandra Barua :- Sir, the recommendation of the Pay Committee were discussed and accepted by the House, Now, when any Department of the Government by any order reduces any pay scales is it not considered to be violation of the principle followed by the Government itself ? been reduced from & and

Mr. Speaker :- This is an opinion you have given. in this respects.

Shri Dulal Chandra Barta :- No opinion Sir. The point is that the Government had constituted and Anomaly Committee and this

Committee had not been appointed to reduce the pay scales: Therefore this Committee is not authorised or empowered to reduce the pay scales which have been recommended by the Pay Committee and accepted by this august House. any change is to be made anywhere they have to come to the House, they have to take the House into confidence and by not doing this either the Education Department or the Finance Department has shown disrespects to this august House. And I want to know under what circumstances the Government or the Finance Department has reduced the pay scales?

Shri Syed Ahmed Ali, (Minister of State, Education):—Sir, in this respect I shall furnish a detailed report as to how this pay scale has been reduced from Rs. 500 to Rs. 600 and what is the power of the Anomaly Committee in this respect.

Shri Dulal Chandra Barua :- Mr. Speaker, Sir, we want your protection. It is not a question to go into details.

Mr. Speaker :- Your question was, under what circumstances the Finance Department or the Anomaly Committee reduced the pay scale that was given by the Pay Committee and accepted by this House. The Minister of State, Education has taken time to furnish the circumstances and the facts which led the Finance Department or the Education Department to issue this corrigendum.

Md. Abdul Musawwir Choudhury :- Sir, I want to put supplementaries In view of the financial rule it was agreed in 1964 that the Selection Grace Teachers will be paid Rs. 500 to Rs. 600 and without amending or revoking this financial rule, from where the D. P. I. has got this authority to change the scale of pay of the Selection Grade Teacher from R. 500 to Rs. 1400 ? hand beamy A golden guitenigner mon

dianed addice basis oney for executing wants per Shri Bimala Prasad Chaliha, (Chief Minister):-Sir, the Minister of State Education has sed to make a statement on the questions have been raised by the hon. Members.

Statement by Chief Minister:— Refusal of the Fertilizer Corporation of India to absorb 21 Assamese Engineers in Permanent Cadre.

Shri Bimala Prasad Chaliha, (Chief Minister) :-Sir, on 2nd April attention of the House was drawn to a news-item published in the Assam Tribune, "F. C. I. Refuses to Absorb 21 Assamese Engineers In Parmanent Cadres". I promised to take up this matter with the Fertilizers Corporation of India and the General Manager at Namrup was requested to let the Government know all about this which has been published. A telegram has been received in that connection and I would like to read it out for the information of the House. "Reference news-item published Assam Tribune dated April First and appropos subsequent telephonic conversation(.) Far from terminating services Assamese Engineers appointed adhoc basis soley for erection work per terms of their employment fertilizer Management has gone out of way to absorb them in regular esta blishment (.) There is definitely no uncertainty

about their employment as alleged. In Addition fairly good number of Assamese Engineers selected as Junior Executive trainees been On completion chargement trainees. and training they will be appointed Junior Engineers pay scale Rs. 425-950 and pay scale Rs. 320-470 respectively plus allowances. For lower category posts utmost consideration being given to Assamese and their number is more seventy percent which is comparatively much higher than employment of local people in major public sector undertaking. Fertilizer Industry being very sophisticated one appointment of qualified and trained technicians from outside at times becomes necessary but only when we fail to get the required number from the State after repeated advertisements. Shri R. K. Srivastava our Materials Manager of whom a reference has been made has recently joined us from a Commercial Organisation and is not yet fully conversant with our Rules ond Regulations. On the request of Plant authorities to help meet shortages of certain categories of staff for which

there is dearth in the State he in good faith has merely intimated to two outside firms about these staff requirements and if they help. He is in no way connected with the appointment of persons in the categories referred in the news item and has no ijterests whatsover in their recruitment. We may reiterate that have been consistent in our policy of employing maximum possible number of local people subject to availability and as such the news item is nothing but a canard. A detailed rejoinder is under issue to the Press copy of which will be sent for your kind perusal—Leekha Fertilizei."

#### Re: ARCHAEOLOGICAL FRINDS IN GAUHATI

Shri Kamini Mohan Sarm । — মাননীয় অধ্যক্ষ
মহোদয় আজি মই এটা অতি গুৰুত্বপূৰ্ণ আৰু অতি প্ৰয়োজনীয়
কথা উৎথাপন কৰিব খুজিছো। আমাৰ Resreve Bank ৰ অফিচ
সাজিবৰ কাৰণে গুৱাহাটীৰ কলবোৱা কুপৰ কাৰ্যতে খনন কাৰ্য্য
আৰম্ভ কৰিছে। তাভ হঠাৎ মাটি খান্দোতে বহু শিলৰ মূৰ্ত্তি
ওলাইছিল, সেই মন্দিৰ খান্দোতে তাত নগৰ ডাঙৰ ডাঙৰ
মন্দিৰ আদি বুলি অনুসান হয় আৰু কিছু বস্তু ওলাইছিল, মই
যোৱা কালি তালৈ চাবলৈ গৈছিলো আৰু তাত যি সকল
কৰ্ম্মচাৰীয়ে খনন কাৰ্য্য চলাই আছে তেওঁলোকে কৈছে যে মন্ত্ৰীৰৰ

তলত এটা Lays ওলাইছে যিবিলাকে পুৰনি বৃত্তি আৰু পুৰনি ঐতিহ্যলৈ আঙুলীয়াই দেখুৱাই তাত প্রায় ১০/১২ ফুটমান ওখ গাথনি আছে আৰু কিছুমান প্ৰনা আপুৰুগীয়া সম্পদৰ নানা ধৰনৰ যি দুৰ্শন দেখা যায় এইবোৰ হাজাৰ ২ ১ হাজাৰ বছৰ আগৰ যেন অনুমান হয়। মাটি খান্দোতে কালৰ গৰ্ভত লীন হৈ থকা হব আৰু মুহে-ঞ্জদাৰোৰ সভ্যতাৰ চিন যিদৰে ওলাইছিল ইয়াতো সেই ধৰনৰ ওলাইছে। সেই কাৰণে মই কও যে Reserve Bank ৰ খনন কাৰ্য্য ততালিকে বন্ধ কৰি দি এই পুৰনি ঐতিহ্যবোৰৰ অনুসন্ধান কৰিব লাগে। তাত ইতিমধ্যে বিজাভ বেষ্কৰ ঘৰ সজাৰ কাৰণে ৰদ আদি মাল মসলা পেলাইছে। আমাৰ চৰকাৰে যি ধৰনে চকু দিয়া উচিত আছিল সেইদৰে চকু দিয়া নাই তাৰোপৰি কাগজে পত্ৰে এই বিষয়ে নানা কথা ওলাইছে কিন্তু তথাপিয়ো চুৰকাৰে কান কৰা নাই। নতুন অসমীয়াৰ ৪ এপ্ৰিলত এই কথা খিনি আলোচনা কৰিছে।

পৰিকল্পনাৰ অভাৱত খনন কাৰ্য্যত বেমেগালিৰ কিন্তু এতিয়াও sedice elfanilletad parte pripa নিজামগ্ন।

व्यवसाय . बाम क्षेत्र काम काम करण हर होते -গুৱাহাটীৰ আমবাৰী অঞ্চত খনন কাৰ্য্য উৎসাহেৰে চলাই থকা হৈছে যদিও পৰিকল্পিত ভাৱে কাৰ্য্য নোহোৱাত নানান বেমেজালিৰ সৃষ্টি হৈছে বুলি বাতৰি পোৱা গৈছে।

গোৱাহাটীৰ বিশ্ববিদ্যালয়ৰ নৃত্ত বিভাগৰ অধ্যাপক আৰু ছাত্ৰ আৰু অসম চৰকাৰৰ পুৰাত্ত বিভাগৰ দ্বাৰা যুটীয়াকৈ খনন কাৰ্য্য চলোৱা দেখা গৈছে। ইয়াৰ বাহিৰেও হানীয় কেইবাভনো

উৎসাহী লোকে খনন কাৰ্য্যত সহায় কৰা দেখা গৈছে। অসম চৰকাৰৰ পুৰাত্ত বিভাগৰ হাতত যথেষ্ট্ৰ টকা নথকাত আৰু অহঁতাপ্ৰাপ্ত খননকাৰী নথকাত কেইজননান সাধাৰণ বহুৱাহে নিয়োগ কৰিব পাৰিছে। আনকি ঠাই খিনিৰ চাৰিও পিনে বাহৰ বেৰ দিবলৈকো টকাৰ অভাৱ।

যি সামান্য অর্থ সম্বল আছে সেইখিনি বনুৱা সকলক দিব লগা হাজিৰাহে শেষ হয় অৱস্থা পাইছে বুলি জানিব পৰা গৈছে। আটাইতকৈ তথ আৰু পৰিতাপৰ বিষয় এয়ে যে বাজ্যিক চৰকাৰৰ শিক্ষা বিভাগৰ বৰমুৰীয়া সকলে এই বিষয়ে কোনো কানসাৰ কৰা নাই। পুৰাত্ত বিভাগৰ হাতত এই অৰ্থে কিছু টকা দিয়া **न्वव** कथा, এই मुल्लार्क जान कारना मिर्किटमा निय नारे व्लि জনা গৈছে। স্থানীয় বিষয়াৰ পৰা চিঠি পত্ৰ লিখিও বোলে শিক্ষা বিভাগৰ সচিবৰ পৰা বিশেষ একো সমিধান পোৱা নাই। নিজে আহি বাতৰি লোৱা দূৰৰ কথা। এনে ধবনৰ খনন কাৰ্য্য কেন্দ্ৰীয় চৰকাৰৰ আকিঅলিজিকেল বিভাগৰ অধীনত পৰে। বাজা চৰকাৰে এনে ধৰনৰ খনন কাৰ্য্য চলোৱাৰ অধিকাৰ নাই। বৰ্তমানে যি কাম কৰা হৈছে দি "ছেলভেজ ৱ'ক" বুলিহে কৰা হৈছে। মাটি খান্দোতে এনে কিছুমান আপুৰুগীয়া সম্পদ পোৱাৰ লগে লগে অসম চৰকাৰৰ শিক্ষা বিভাগে কেন্দ্ৰীয় চৰকাৰৰ আৰ্কিঅ-লজিকেল বিভাগলৈ অৰ্হতাপ্ৰাপ্ত লোক বিচাৰি লিখা উচিত আছিল। কিছু আজি ৮/১০ পিচতো কেন্দ্ৰীয় চৰকাৰৰ সংশ্লিষ্ট বিভাগক এই সম্পর্কে বোলে একো জনোৱা হোৱা নাই। অসম চৰকাৰে বিজার্ভ বেশ্বক তেওঁলোকৰ ঘৰ বন্ধা কাম বর্ত্তমানৰ বাবে বন্ধ ৰাথিবলৈ অনুৰোধ কৰা উচিত আছিল। কিন্তু বিজার্ভ বেশ্বে আজি সেই ঠাইত ঘৰ বন্ধা সজুলি বদ আদি পেলোৱা দেখা গৈছে। অসম চৰকাৰৰ শ্বিলংঙত থকা বৰমুৰীয়া সকলৰ এনে তন্ত্ৰালস কুৱস্থাত গুৱাহাটীত প্রবল অসন্তুপ্তৰ স্পষ্টি হোৱা দেখা গৈছে। কাৰণ বৰষুণ হলে খনন কাৰ্য্য বন্ধ ৰাখিবলগীয়াত পৰিব আৰু বহুত আপুৰুগীয়া সম্পদ উদ্ধাৰৰ আশা এৰিব লগা হব। চৰকাৰৰ এই কলা কলা ঘুন্দীয়া অৱস্থাৰ স্থযোগ লৈ বিজ্ঞান্ত বেশ্বেও ঘৰ বন্ধা কাম আৰম্ভ কৰিব পাৰে। বহুতে এনেদৰে মতামত প্রকাশ কৰা দেখা গৈছে যে অন্য ৰাজ্যত এনে সম্পদ আৱিশ্বাৰ হোৱাহেতেন চৰকাৰৰ সাহায্যৰ হাত নিজে আগ্বাণি আহিলেহেতেন, বিভিন্ন বিভাগৰ সমন্ধ্য়ত খনন কাৰ্য্য শেষ কৰিলেহেতেন।

এইটো আনাৰ অভীতৰ সহ্যতাৰ ইতিহাসৰ এইদৰে আমাৰ
পুৰনি ইতিহাস সনাজ আদি এসময় কালৰ গভঁত লীন হৈ
গৈছিল পুৰনি হৈ পৰিছিল ই "হাছে খালেছে ওলাই পৰিল' কেছু
মাৰোতে সাপ বাহিৰ হয়। এই অসন ৰাজ্যৰ এই সম্পদ বোৰ
অতি গৌৰব ময়ী ইতিহাস। সদনত মই এইটো উংখাপন কৰি
কও বৰ্তনান সেই ঠাইত Reserve Bank ৰ কাম বন্ধ কৰিব
লাগে আৰু এই আপুৰুগাঁয়া সম্পদবোৰ উদ্ধাৰ কৰিবৰ কাৰণে
চৰকাৰে যেন বিহীত ব্যৱস্থা হাতত লগ্ন। ইয়াৰ কাৰণে যি টকা
ফাণ্ড আদিৰ প্ৰয়োজন হয় তাৰ ব্যৱস্থা ততালিকে কৰিব লাগে।

বিধান সভাৰ সদস্য সকলক এই ঠাইত কোৱাতো এই অধি-বেশনতে ব্যৱস্থা কৰিব লাগে। তেতিয়াহে ইয়াৰ গুৰুত্ব আটায়ে উপলব্ধি কৰিব পাৰিব।

Shri Debeswar Sarmah:— মাননীয় অধ্যক্ষ মহোদয়,
মই একেষাৰ কথা নিবেদন কৰিব বিচাৰিছো, Gauhati ত
Reserve Bank সজাবলৈ ভেটি খালোতে কিছুমান
নিলৰ মূৰ্ত্তি আফ মন্দিৰ ভমাইছে। ইয়াৰ আগতেও
খালোতে কিছুমান বস্তু ওলাইছিল তেতিয়া তাবে কিছুমান বস্তু
Imeepr যে লৈ গৈছে। এতিয়া কথা হৈছে কিছুমান বিশ্ববিদ্যাল্লয়ৰ ছাত্ৰই Professor ক'লে কম্বত Professor আৰু Archalogist আহি সেইবোৰ চালে। এই পটাৱবী বিলাক বৰ ভাল
মীনা কৰোৱা আছে মই নিজেও তালৈ গৈছিলো। পুবাত্ৰবীদ
সকলে কৈছে টেৰাকথা কিছুমান White Pricies ইত্যাদি পোৱা
গৈছে। মই নিজে তালৈ গৈ কিছুমান Sample লৈ আহিছো
এইয়া সদনৰ সদস্য সকলৰ জ্ঞাতাৰ্থে ব্যথিলো।

মাননীয় সনস্য জনে তাবে Sample লৈ সদন্য সদস্য
সকলৰ জাতাৰ্থে টেবুলৰ ওপৰত থয়। এতিয়া প্ৰশ্ন উঠিছে যে
সেই মাটিৰ তলত কিছুমান ভঙা well ওলাইছে আৰু তেওঁলোকে
তাত Line টানি খান্দিলে আৰু বহুতো বস্তু ওলাই পৰিব
বুলি কৈছে। এতিয়া কথা হৈছে আমাৰ এই বিষয়টো কেন্দ্ৰৰ
ওচৰলৈ যোৱাৰ আগতে সেই ঠাই দোখৰ ৰক্ষা কৰিব লাগে।
The Assam Aricient Monuments Records Act

1959, (Assam Act XXV of 1959) মতে এই প্ৰনী শৃতি বোৰ ৰক্ষা কৰিব লাগে। আৰু যদি Reserve Bank ৰ ঘৰ সজা কাম খৰতকীয়া কৰিব খোজে তেতিয়াহলে সেই ঘৰ সজাবৰ বাবে বেলেগ এঠাইত মাটি দিলেই হ'ল। তাত লোহা লক্ৰ মাল-মসলা আদি পেলাইছে এতিয়া তালৈ পুৰাতত্বীদ Professor ছাত্ৰ সকল আহিলে তেওঁলোকক খেদাই দিব কাৰণ চৰকাৰে সেই মাট দিছে। গতিকে আৱশ্যক হ'লে Reserve আমি আন আন ঠাইত দেখিছো যে বেনাৰস আৰু গঙ্গাৰ পাৰত যি খনন হৈছে তেনেকুৱা খানৰ কাৰণে বহুত সময় লাগিব আৰু Trained মানুহ লাগিব, সেই কাৰণে মই আশা কৰে। এই বিলাকৰ সংৰক্ষনৰ দিহা কৰাৰ কাৰণে কিছুমান টকা অতি কম হলেও ২০ হাজাৰ মান টকা, এই সংকান্তত দিলে বৰ ভাল ত্য ।

Shri Bimala Prasad Chaliha (Chief Minister)-Mr. Speaker, Sir, It was reported to the Gcvernment during the past few days that a sizeable number of archaeological finds have been the site where the Reserve Bank discovered at of India proposes to construct its building at Gauhati behind the Deaf and Dumb School and in between the Emporarium and Rabindra Bhawan. Some of the finds include stone images, sculptu-

of India, New Delhi, has the

res and other relics of rare archaeological value. The Officer in charge of Archaeology Deptt. of Assam has made an on-the-spot visit and he believes that the ruins of an ancient temple dating back to the 9th/10 Century A. D. lies hidden beneath. According to him a planned excavation of the site is likely to yield valuable information regarding the pottery of Assam.

Some of the sculptures unearthed at the site and others recovered from people living nearby have been acquired and put in the State Museum, Gauhati, for safe custody.

The Director General, Archaeological Survey of India, New Delhi, has been informed by telegram in the matter and further requested to rush Archaeological experts to Gauhati immediately. The Superintending Archaeologist, Eastern Circle, Calcutta, has also been requested by telegram to visit the site immediately.

The land in question has been allotted to the Reserve Bank of India on premium basis and till today the Reserve Bank Authorities have paid premium amounting to about Rupees one lakh. The Governor, Reserve Bank of India, Bombay, has been requested by a telegram to suspend the construction works at the site for at least a period of two months and to hand over the land to our Officer-in charge of Archaeology, Gauhati, temporarily for the purpose of excavation. A copy of this communication has been sent to the Branch Manager, Gauhati, who, it is leant, is co-operating with the Govt. in the matter.

Professor Goswami, University of Gauhati, sent a telegram to Chief Minister on 27:3:69 praying that Government of Assam may excavate the site jointly with the University of Gauhati. A reply in the matter has already been sent to the Vice-Chancellor, University of Gauhati, and Professor Goswami has also been appraised of action taken by Government.

Other action such as protecting the area under the Department of Archaeology will be taken up, if justified, after excavation.

84 Re: (i) Hunger-strike by Shri Nandi Das [7 April of Baliaghat and (ii) Serious Bus Accident near Jorbat.

had premain amounting to about Rupees one

The State Government cannot excavate the site without the authority delegated by the Government of India. Hence we have moved the Government of India to send their experts to do the job.

Shri Dulah Chandra Barua :- Mr. Speaker. Speaker. Sir, I want to draw your attention to a very important matter. This information I have just now while coming to the House. Most probably you are also aware that one Shri Nandi Das of Baliaghat has resorted to indefinete hunger-strike in front of the House from 9.30 A. M. today. The reason for this, as stated by him has been the continuous harassment committed on him by the Fishery Department authorities, as well as for acts of injustice done to him and to his society for years together. I think he has also informed you about the matter. Therefore, I want to draw the attention of the Chief Minister to this matter.

I also want to draw the attention of the

Government to a news item published in 'Assam Tribune' of 4th April, 1969, under the Caption "8 killed and 63 injured in a serious Bus accident near Jorhat". There was a head-on collision between a passenger bus and a vehicle carrying an excise party and some police personal on the Assam Trunk Road near village Tilikiam, seven miles west of Jorhat. I, of course, do not know the details. I would, therefore, like to know the details.

As regards the first matter we have received complaints about the discriminatory policy adopted in the matter of settlement of fisheries. To air the grievances and seeking justice this gentleman has resorted to hunger-strike.

Mr. Speaker:— The rule regarding 'Zero Hour' envisages that "Immediately after the question hour and before the list of business of the day is entered upon; any Member who wants to raise any matter of grave importance which cannot be raised under any other provisions of

86 Re: (i) Hunger strike by Shri Nandi Das [7 April of Baliaghat and (ii) Serious Bus Accident near Jorhat

the Rules of Procedure and Conduct of Business can do so with the previous permission of the Speaker, provided, however, that the Member raising such a matter shall not make any speech."

As regards Nandi Das, this was raised in the house, and, I do not consider this to be a matter of public importance. It is his individual case. It may be he is aggrieved against the decision of the Government and he may seek relief from the appropriate department. I. therefore, consider it not fit to be admitted under the rule.

As regards the serious motor accident near Jorhat, although you have not informed me beforehand, however, I would request the Minister concerned to reply tomorrow.

Shri Dulal Chandra Barua :— Mr. Speaker,
Sir, I bow down to your ruling. But his is
not an individual case, he is representing his

of Baliaghat and (ii) Serious Bas Accident
near Jorhat

society. Regarding the rule, that you have quoted that has not yet been adopted by the House.

Mr. Speaker:— In the line of this rule till now already I have announced the procedure to be followed in Zero hour, and, according to my opinion, it is not a matter of grave public importance and as such not admissible.

Shri Dulal Chandra Barua:— Sir, I am not dis-honouring your ruling. God forbid if something happens to the gentleman who is resorting to hunger-strike, will you not then consider it to be serious matter? Moreover, he is not representing himself alone, he is representing the people of his society.

Shri Bimala Prasad Chaliha:— Sir, in my opinion this type of huger strike should be completely discouraged by this House. If a particular Secretary or President of a Society tries to coerce the Government or the House by resorting to hunger strike to get the benefit of the settle-

ment of fisheries, how these can be brought here. Therefore, so far as I am concerned, I am not going to encourage such kind of hungr strike, Sir. (Applause).

(Shri Dulal Chandra Barua rose to speak)

Mr. Speaker:— I have already given my
ruling and the Chief Minister has given his
opinion. Pleasa take your seat.

Shri Dulal Chandra Barua:— Sir, it is our duty to bring to the notice of the Govt. so that whatever justice is there it can be extended to these people. Thorefore, these people have every right to agitate in any manner they like.

### CEILING IN HOLDING OF LAND

Shri Govinda Kolita:— অধ্যক্ষ মহোদয়, যোৱা,
এপ্রিলত ভ্রিসমস্যা সম্পর্কে আলোচনাৰ সময়ত মই চিলিং
আইনত থকা কাক আৰু আসোঁৱাহ সমূহৰ কথা আলোচনা
কৰাৰ ক্ষেত্ৰত Mechenical Cultivation ৰ নামত ৫ শ বিঘ:লৈ মাটি ৰখাতো আইনত বিধান থকা বুলি কৈছিলো। উদাহৰণ স্বৰূপে ডিমৰুৱা মৌজাত এজন মানুহে ৫শ বিঘাৰো বেছি
মাটি ৰখা বুলি উল্লেখ কৰিছো। এই ক্ষেত্ৰত আমাৰ মাননীয়

ares Courses of Law

ৰাজহমন্ত্ৰীয়ে আইনত এনে বিধান নাই বুলি কৈছিল, কিন্তু মই কওঁ যে আইনত ইয়াৰ বিধান আছে। মাননীয় ৰাজহমন্ত্ৰীক এই বিষয়ে দৃষ্টি আকর্ষণ কৰিলো। আৰু তেখেতৰ ভুল ওদ্ধ-बिंग किंविरेल अञ्चरवां किंबिरला।

Shri Mahendra Mohan Choudhury: Sir, I already explained a Section from Ceiling Act and I explained a provision of the Act also.

Mr. Speaker: - He says that there is no provision for that.

Shri Mahendra Mohan Choudhury: - I will find out and give a clarification to the House.

Shri Jagannath Sinha: - I have got a point of serious importance. 'Recently I had been to Calcutta ....

Shri Dulal Chandra Barua:- The zero hour is over. ENGLISH SERVICE PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH

Mr. Speaker:— The zero hour is over. If you have anything you can bring it during the zero hour.

Shri Govinda Kalita: Sir, I beg to call the

## 90 Calling Attention To A Matter of Urgent [7 April Public Importance - Acute kerosine Scarcity

attention of the Minister, Industries under Rule 54 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Assam Legislstive Assembly to the news item published in "Saptahik Nilaghal" dated the 8th January, 1969 under the caption

অঞ্জতা, অকমণ্যতা আৰু অদ্বদশিতাৰ ফলত গুৱাহাটী তেল শোধানাগাৰৰ গুৰুতৰ ক্ষতি। কেইবামাহো জোৰা চাফা কেৰাচিন তেলৰ নাটনিৰ আচল ৰহস্য"। চাৰ, এই সংবাদ টো যোৱা ৮।১।৬৯ ভাৰিথৰ নীলাচলত গুলাইছিল মই পঢ়ি দিছো।

--- কেন্দ্রীয় চৰকাৰে ৰাছত্রা খণ্ডত স্থাপন কৰা বৃহ**ন্ত**ৰ উদ্যোগ গুৱাহাটী তেল শোধনাগাৰৰ ব্যৱস্থাপনাত আজি বহুদিন ধৰি বিভিন্ন ধৰণৰ বেমেজালি ঘটাৰ ফলত লাখ লাখ টকা অপচয় হৈছে বুলি আমি বিশ্বস্ত সূত্রে জানিব পাবিছো। শোহতীয়া বাতৰি মতে শোধনাগাৰৰ চাফা কেবাচিন শোধনকৰি উলিওৱা এচ-অ-টু কম্প্রেছৰটো অদূৰ ভবিষ্যতত চলাৰ কোনো সম্ভৱনা নাই। ইয়াৰ পৰা সহজে অনুমান কবিব পাৰি যে, অসমৰ বজাৰত বর্তমানে হোৱা চাফা কেৰাচিন তেলৰ বিৰাট সংস্কট যে সোনকালে শেষ হব তাক আফ আশা কৰিব নোৱাৰি। স্মৰণযোগ্য যে যোৱা চেপ্তেম্বৰ মাহৰ শেষৰ সপ্তাহৰ পৰা এই কম্প্রেছৰটো অচল হৈ পৰি আছে।

## 1969 Calling Attention To A Matter of Urgent 91 Public Importance Acute Kerosine Scarcity

আমি এই ৰহস্যবৃত কম্পে ভ্ৰটোৰ বিষয়ে যিবোৰ তথ্যপাতি
সংগ্ৰহ কৰিছো তাৰ পৰা অনুমান কৰিব পাৰি যে, তেল
শোধনাগাৰৰ কৰ্ত্ত্পক্ষৰ চৰম উদাসীনতাৰ ফলতে ইয়াত এনে
ভাৱে সঘনে যান্ত্ৰিক বিজ্তি ঘটি আছে আৰু তেওঁলোকে
অলপমান সাৱধানতা অৱলম্বন কৰিলে কম্প্ৰেছৰটো আদ্ধি ইমান
দিনে অচলাৱস্থাত পৰি নেথাকিলহেঁতেন।

কেইমাহমানৰ আগতে যেতিয়া অ্সমৰ বজাৰত চাফা কেৰাচিন তেলৰ বেটি চাহিদা নাছিল তেতিয়া কিছুদিনৰ বাবে
এচ-অ-টু কম্প্ৰেছৰটো বন্ধ কৰি বখা হৈছিল। তাৰ ফলত
ইয়াৰ ব্লেডবোৰ বেয়া হৈ গল। কৰ্তৃপক্ষই ইচ্ছা কৰাহেতেন
এই সময়ছোৱাতে সমগ্ৰ কেৰাচিন ইউনিটটো অভাৰহল কৰিব
পাৰিলেহেঁতেন আৰু তেতিয়া হলে আজিৰ এই পৰিস্থিটো
উদ্ভৱ নহলহেঁতেন বুলি কেবাজনো বিশেষজ্ঞই অভিনত প্ৰকাশ
কৰিছে।

কম্প্ৰেছৰটোৰ বেয়া হোৱা ব্ৰেডবোৰ সলনি কৰিবৰ কাৰণে শোধনাগাৰ কৰ্তৃপক্ষই ভাৰত চৰকাৰৰ যোগেদি চুইজাৰলেগুৰ লগত যোগাযোগ স্থাপন কৰিলে। কিছুদিন অপেক্ষা কৰাৰ পাছত ব্ৰেডবোৰ আহি পালেহি। কম্প্ৰেছৰটো মাথোন ৬ ঘণ্টা সময় পূৰ্ণ উদ্যমত চলাৰ সময়তে ইয়াৰ তথাধান লোৱা কাৰিকৰী লোকসকলে ধৰিব পাৰিলে যে কম্প্ৰেছৰত পানীৰ অংশ বেছিপৰিমানে ওলাইছে আৰু লগে লগে কংম্প্ৰেছৰৰ বাকী

#### 92 Calling Attention To A Matter of Urgent [7 April Public Importance Acute Kerosine Scarcity

খণ্ডবোৰত বিপৰ্য্য ঘটিল। এটা এটাকৈ ইয়াত থকা স্কাত্ম যন্ত্ৰ-পাতিবোৰ লাগি ধৰিলে। তেতিয়াৰে পৰা কম্প্ৰেছৰটোত আজি ইটো নহয় সিটো বিজ্তি ঘটিয়েই আছে, যাৰ ফলত ইয়াৰ অচলাৱস্থাক দৃৰ কৰিব পৰা নাই।

১৯৬৭ চনৰ শেহৰ ফালে বেতিয়া শ্রীচি, এন. দাস তেল শোধনাগাৰলৈ জেনেৰেল মেনেজাৰ হিচাবে আহিল, তেহিয়াৰে পৰা কম্প্রেছৰটোত যান্ত্রিক বিজুতি ঘটিবলৈ আৰম্ভ কৰিলে।

চাৰ, আৰু এটা গুৰুত্বপূৰ্ণ কথা। বৰ্তনান সময়ত নানা ৰকমৰ কথা ওলাই আছে। এনেকুৱা ধৰণৰ কথাও ওলাইছে যে, কেন্দ্ৰীয় গৱৰ্ণমেনেট অসমত আৰু এটা তেল শোধনাগাৰ নকৰাৰ উদ্দেশ্যে এইয়টো এটা ষড়যন্ত্ৰ বুলিও ওলাইছে। আৰু Central Govt. য়ে দিল্লীৰ পৰা এনেকুৱা ধৰণৰ নিৰ্দেশো দিছে যে, অসমৰ শোধনাগাৰত চাকা কেৰাচিন তেল শোধন কৰিব নালাগে। চাকা কেৰাচিনৰ পৰিবৰ্ত্তে বিনানৰ তেলহে কৰিব লাগে। আৰু এটা কথা ওলাইছে যে, যিহেতু এই এই শোধনাগাৰ এখন কমিউনিষ্ট দেশে কৰিছে গতিকে এই শোধনাগাৰ নষ্ট কৰিবলৈ C. I. A. ষড়যন্ত্ৰত লিপ্ত থকা বুলিও ওলাইছে। যিয়েই নহওঁক ইয়াৰ ফলত আজি অসমত বিশেষ কৈ ২ নম্বৰ জনত আজি কেৰাচিন তেলৰ Crisis য়ে নাবজ্বক ভাৱে দেখা দিছে। আৰু এটা কথা ওলাইছে যে বেপাৰী সকলে শোধনাগাৰৰ কম্প্ৰেচাৰটো নষ্ট কৰাত কভিপ্কৰ লগত

## 1969 Calling Attention To A Matter of Urgent 93 Public Importance Acute Kerosene Scarcity

ষড়যন্ত্ৰ কৰিছে দিতীয়বাৰ কম্প্ৰেছবটো বেয়া হোৱাৰ কেইদিন মান আগৰ পৰাই তেবৰ দাম বাঢ়িল। আজি দেখা গৈছে যে, ব্লেক মার্কেটিঙত তেল পোৱা যায়, কিন্তু ন্যায্য দামত পোৱো নাজায়। গতিকে এই সম্প্ৰতিও মই চৰকাৰৰ দৃষ্টি আকৰ্ষণ কৰিলো। ইয়াৰ যাতে অনতিপলমে এটা ব্যৱস্থা গ্ৰহণ কৰে তাৰবাবে অনুৰোধ জনাই বক্তব্য সামৰিলো।

Shri Biswadev Sarma (Minister, Industries):-Kerosine cil is one of the basic necessities of life for the people. Any interruption in its production resulting in scarcity of this commodity in the market cause great hardship to the people and it is bound to attract the attention of the Government. It is, therefore, unfortunate that the superior Kerosene Processing Plant of the Gauhati Refinery had to be shut down once previously in November/December last year and now again from February this year. The Kerosene Processing Plant is of Swiss manufacture. It is a very good but a delicate plant. If any of its parts gets damaged or worn out, the replacement of the part requires bringing of the new parts from

94 Calling Attention To A Matter of Ur- [7 April gent Public Importance Acute Kerosene Scarcity

Switzerland itself. This involves payment in foreign exchange in hard currency, which requires clearance from the Government of India. This is a long drawn process. The Refinery authorities, therefore, keep a reasonable number of spare parts according to their own as essment of requirement of these parts. But occasionally, the stock of spare parts gets exhausted as the parts get worn out or damaged more frequently than can be anticipated, resulting in shutting down of the Kerosene Processing Unit for want of spare parts. For the above reason, the Compressor of the Kerosene Processing Unit of the Gauhati Refinery had to be closed down in November/December and on getting the clearance from the Government of India the Refinery authorities last time had to bring these blades from Switzerland by air to save time. This time also the Refinery authorities are taking all p ssible, steps to get the spare parts from suwitzerland as early as porsible, and it is hoped that the Unit will be in a position to re-start functioning from the middle of April next.

## 1969 Calling Attention To A Matter of Urgent 95 Public Importance Acute Kerosene Scarcity

When the Processing Plant was brought from Switzerland, the Compressor Manufacturer, which is a Swiss Firm, had recommended the use of Regal Oil J as the lubricating oil for the Compressor. Since this had to be imported recurrently, it was decided to try an indigenous lubricating oil namely, vauoline EE. Regal oil J was replaced by Vacuoline EE some time during the last quarter of to the Calendar Year 1966. The change was effected on the recommendation of the Lubricatting Oil Experts. The Compressor has been run more than 6 years and it has recently been noticed that the wear and tear of the different parts of the Compressor is more than before. Whether the substitution of Regal Oil J by Vacuoline Et is a direct factor leading to this consequence is separately under study. The Indian Institute of Petroleum has also been associated in this investigation.

It will, therefore, be clear that unless the

96 Calling Attention To A Matter of Ur- [7 April gent Public Importance Acute Keresene Scarcity

required quality of lubricating oil for the Compressor Unit of the Kerosene Plant and special kind of blades can be manufactured in the country itself the trouble in the normal functioning of the Kerosene Processing Unit is likely to recur occasionally. Like any other large Industrial Unit in the organised section, the Gauhati Refinery is always trying to improve upon the existing facilities in the Refinery. realibility study was undertaken and minor mocarried out. Further, the difications are being Refinery Authorities with the assistance of the various Technical Institutions in the country are trying to manufacture this special kind of blades and the lubricating oil of the required quality in the country itself. HOR of Recal

There is no shortage of inferior kerosene oil in the State. So far as superior Kerosene oil is concerned, it is gathered from the Refinery Authorities that the quantity now available with them and 5 tank wagons of superior kerosene

which arrived Gauhati recently will be sufficient to meet the requirement of the State upto the middle of May, 1969. With the kerosene Processing Plant going into production by the middle of the April, next it is expection that there would be no shortage of superior kerosene oil in the State, thereafter if the Plant functions normally.

Shri Kandarpa Narayan Banikya:— Sir, I seek a clarification. May I know from the hon.

Minister whether this kind of thing has happened in the Barauni Refinary also?

Shri Biswadev Sarma: - There are so many break-downs in other Refineries also.

MOTION FOR ELECTION OF MEMBERS TO THE BOARD OF MANAGEMENT, ASSAM AGRICULTURAL UNIVERSITY.

Shri Lakshmi Prasad Goswami (Minister, Agriculture):—Sir, I beg to move that this Assembly do elect three representatives of the Assam Legislative Assembly to the Board of Management of the Assam. Agricultural University from among their own

# 98 Motion for Election of Members to the [7 April Board of Management, Assam Agricultural University.

members in accordance with the provisions of Section 10 (2) (g) of the Assam Agricultural University Act, 1968 (Assam Act XXIV of 1968).

Mr. Speaker:—The question is that this Assembly do elect three representatives of the Assam Legislative Assembly to the Board of Management of the Assam Agricultural University from among their own members in accordance with the provisions of Section 10(2)(g) of the Assam Agricultural University Act, 1968 (Assam Act XXIV of 1968).

( The motion was adopted )

TWENTY-FIRST REPORT (Part II) OF THE ESTIMATES COMMITTEE.

Shri Ataur Rahman (Deputy Speaker & Chairman, Estimates Committee):— I beg to present the Twenty-first Report (Part II) of the Estimates Committee relating to the State Electricity Board.

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

1969

THE ASSAM NON-GOVERNMENT SCHOOL
AND COLLEGE EMPLOYEES CENTRALISED
PROVIDENTS FUND SCHEME BILL, 1969.

(Shri Hiralal Patwary rose to speak.)

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:—Sir, may I be permitted to give some information to the House so that the scope of discussion on this item may be reduced? The point raised by Shri Patwary and others, as may be seen, is that the Bill may be circulated for eliciting public opinion. But Sir, in this particular Bill the public has no interest. The only people who are interested in this Bill are the teachers themselves. So, I want to tell the House what steps the Government has taken to consult the various Associations of the teachers.

Shri Hiralal Patwary:— With your permission let me speak first and then the Minister can reply and we may consider his reply. But let me speak first with the documents which are available with me.

the opinion of the disterent Teacher's

Shri Dulal Chandra Barua :- Sir, the point is that we have moved a motion and we want to discuss something in support of the motion. Therefore, you must first give us scope to speak. The Minister can mention those points at the time of giving his reply but we should have the first chance to speak.

Mr. Speaker: - He is not replying but only giving certain information which will reduce the scope of discussion. that the Bill may be offenial

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- Sir, the hon. Member was not present in the House when I spoke. I am not making a speech; I am merely giving information so that the debate may not take place on a wrong notion that public opinion is necessary on this Bill. I shall only give the opinion of the different Teacher's Association on this Bill which would reduce the scope of discussion of this Bill. Sir, we had discussions with the All Assam Primary School Teachers' Association on 8.11.68, Middle English School Teachers' Association on 4.9.68, All Assam

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised 101 Provident Fund Scheme Bill, 1969.

High School Teachers' Association on 1.9.68 and All Assam College Teachers' Association on 11:12:68. The Special Officer, Central Provident Fund Scheme forwarded their comments to us. On behalf of the All Assam Primary School Teachers' Association Shri Giri Kanta Mahanta, President, All Assam Primary School Teachers' Association, Shri Rabindra Nath Sarma, Shri Sonaram Tamuly, Treasurer, Shri Sarat Chandra Mahanta and Shri Mahiram Phukan signed the representation. The Association welcome the scheme and they have asked for the early implementation of the scheme. I am not reading the whole thing, I am only reading the important lines. With regard to the Middle English School Teachers' Association the opinion has been given by Shri Chandrika Pra-Saha, General Secretary, All Assam M. F. School Teachers Association, Shri Suresh Chandra Barthakur, Cffice Secretary, and Shri Arun Chandra Guha. They have said that the scheme is very desirable and suggest early implementation of the scheme. Then on behalf of the High School Teachers' Association Shri G. C. Barooah,

The Assam Non-Government School

102 and College Employees Centralised

Provident Fund Scheme Rill 1969

President, All Assam High School Teachers' Association, Shri R. Bora, Jt. Secretary said that while appreciating the desirability of such a scheme it is necessary that the scheme should be implemented early and among other things, the question of short-term gratuity should be taken up. Then on behalf of the College Teachers' Association Shri Pranjit Kumar Talukdar, Principal, M. C. College, Barpeta, President Assam College Teachers Association, Shri Suryya Kanta Barpujari, Professor, Handique College, Gauhati, Vice-President, Assam College Teachers' Association, Shri Birendra Nath Talukdar, Professor, St. Anthony's College, Shillong, Shri Purna Chandra Mazumdar, Professor, Lady Keane College, Shillong. They welcome the introduction of the scheme and request early implementation of the scheme.

\*Shri Hiralal Patwary:— I have heard the information given by the Finace Minister with your permission. These are all misleading statements and are aimed at depriving the teachers

<sup>\*</sup> Speech not corrected.

The Assam Non-Gover ment School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Rill 1969

of their legitimate rights and privilages. I have got information from all these Association which have been referred to by the Finance Minister. The representative have met me day before yesterday and said that the hon. Finance Minister did not give them the scheme. Only they have been told that the Central Provident Fund Scheme will be brought

I have heard from the honourable Education Minister a month ago that the Finance would bring a bill named the Assam Non-government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill during the Budget Session. I thought good laddus prepared by pure Ghee would be brought, but what we find? It is not good laddus prepared by pure Ghee, but it is laddu prepared with poison. It is a poisonous laddue Sir, I can prove it with documents which are in my possession.

Sir, the first point, I would like to touch is Investment of the Provident Fund amount. Sir, it should be the principle of the State Govern-

The Assam Non-Government School

104 and College 'inployees Centralised 7 April

Provident Fund Scheme Bill 1060

ment that it is necessary to devise a more equitable system of investing Provident Fund amounts so that the teachers get an equitable return on their investments. "At present the amount of the centributory provident funds for teachers are generally invested in Postal Savings. Banks where a separate account is maintained for each teacher. This has obvious administrative advantages, but financiallyit is a disadvantageous procedure. The rate of interest on deposits in Postal Savings Bank is only 4 p. c. though for long term deposits like provident Funds, the rate of interest should be 6. p. c. or even more." It has been represented by the teachers' organisations that this causes considerable loss to teachers and there is a great truth in this arguments". This is the view of the Teachers' Organisations.

"In the context, a suggestion has also been made to the effect that the Central Government should operate, on a national basis, the provident fund accounts of all teachers"

So, it is the duty and responsibility of the Government to control the funds. Money should

The Assam Non-Gove nent School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill. 1969.

be utilised in such a way that it will get a reasonable return of interest for investment of the teachers, whether in the Central Government or in the State Government. Sir, in the Financial Memorandum, it has been stated in this way I do not like to read the whole paragraph I will read out only the relevant portion.

"The annual expenditure on staff and other contingencies will be about Rs. 40,000 which is a little over 0.5 percent of the annual collection of the Centralised Provident Fund and can be met from that Fund without affecting the interest of the subscribers."

So, this expenditure is only to administer the scheme and that is also not be borne by the Government. Sir, it should be given out of the poor teachers's fund? The Government should bear it.

Secondly, Sir, "Whereas it is expedient to provision for the creation of Centralised Provident Fund and framing of a Scheme thereof, for the employees of the Non—Government

106

Schools and Colleges in Assan.". But, Sir, where is the gudrantee that the Government will give their contribution? Where is gurantee of giving such kind of interest which has been indicated in old age teacheas' benefit as suggested in the Kothari Commission Report? Here it is mentioned that it is for the subscribers. Who are the subscribers? "Subscriber" means an employee who has been admitted to and eligible for the benefit of Contributory Provident Fund under the provisions of the Rules in force."

So, the Government do not come to the picture at all i. e. the appointing authority do not come to the picture. There is no mention as to what will be the contribution of the fund. Sir, in this connection I would like to read out a relevant portion from the Report (Kothari Report) of the Education Commission where it has been very clearly stated that —

"The rate of contribution is generally 81rd per cent of the basic pay: Some Universities permit the teachers to contribute upto 15 per cent

## The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Rill 1060

"it has been conserved that the teachers in of his pay and their own contribution is credited depending upon the salary, at 8 to 12 per cent.

Some provided for gratuity in addition to contributory provident fund." India in 1962.

Sir, there must be some clear indication as to what will be the rate of contribution from the employees side as well as from the emplyers side also. But here there is no guarantee from the empleyers side. They are getting an interest at the rate of 41 p. c. only. Immediate guarantee is also not given. Morever, the most dangerous thing is that our Finance Minister has tried to misled the House. We should not be put to such an award position by our Finance Minister. We know that the "bill seeks to make provision for better administration and control of some accounts and to extend additional retirement and other benefits to take subscribers in gradual stages by proper investment of the deposits of the said fund by a Board of Trustees."

Sir, in this connection, I am reading from

the Kothari Commission Report, at page 60-

The Assam Non-Government School

108 and College Employees Centralised

Provident Fund Scheme Bill 1969

Government Schools are provided pension, gratuity and family pension in most States. It has also been decided by the Government of India in 1962.

"With regard to teachers working in non-government schools, most of the States provide a contributory provident fund only. Recently, however, the Triple Benefit Scheme which provides for provident fund, pension and insurance, is beceming popular. Originally introduced in Madras, it has now been adopted in Andhra Pradesh (without insurance) Assam, Bihar, Kerala, Mysore and Uttar Pradesh." Even the Kerala Govt. has given triple benefit to the teachers of non-govrnment Schools before the Kothari Commission Report. Now. where is the provision of triple benefit scheme here? Nowhere you will find.

The Triple Benefit scheme as has been mentioned by the Kothari Commission is "A comptrehensive study of old-age benefit for teachers".

This scheme was first put forward by the

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill 1969

Madras State and has since become very popular. Under this scheme a teacher is entitled to get benefit (a) pension at one-fourth of his retiring salary (b) a contributory provident fund and (c) insurance. In so far as insurance is concerned, no contribution is paid by the employer. It has, therefore, no financial implication." In fact, it may be better to describe this as a double benefit scheme combined with compulsory insurance." Some of the States have implemented this triple benefit scheme which the Government of India decided that the provision should be made applicable to these teachers who contribute 5 p. c. of their pay. Pension - one twentieth of the teacher's pay for every complete year of service for 10 years of complete years. Teachers who have put in a service of less than 10 years get a gratuity upto the maximum of 4½ p.c. If a teacher dies after serving 5 or 8 years his family will be entitled to have gratuity amounting minimum to Rs. 500 and maximum five times of their total emolument. The teacher will have insurance for his

life varying from 500 to 5000. If the teacher died while in service his family will get pension ranging between Rs. 20/- per month and Rs. 75 per month. So, these are the benefits of the retirement scheme. But here in the Bill no provision has been made. Now, I will read out some portion from the recommendation made by the Kothari Commission on the retirement benefits of the teachers.

At what age the teacher will retire? The Commission categorically said in the case of non-govt, teachers the age of retirement is 55 years. Untill provision for adequate pension is made it is desirable to provide for a higher age limit for the retirement. We recommend that the normal retirement age for teachers should be 60 years; and there should be provision for extension upto 65 years provided the person is physic lly fit and mentally alert to discharge his duties efficiently. So, there is not age has mentioned in this Bill.

Retirement benefits: The teachers in gove-

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Rill 1969

tuity and family pension in most States. In others, provision is made for provident fund and insurance. The Union Territories generally offer the same benefits as are given to the employees of the Central Govt.

With regard to teachers working in non in the retirement benefit government schools, most of the States provide are being deprived provident fund only. contributory however, the Triple-Benefit Scheme, which provides for provident fund, pension and insurance, is becoming popular. Originally introduced in it has now been adopted in Andhra Pradesh. Assam, Bihar, Kerala, Mysore and U.P. tion, Kerala offers the same retirement i Commi teachers non-government in schools given to teachers in government schools provided the former opt for the cond ct discipline and applicable to government servants and rerules nounce the right to participate in elections. West Bengal provides only provident fund and gratuity. The Ministry of Education has drawn up a

Triple benefit Scheme for teachers in non-government schools which is now being adopted in the Union Territories. In view of the progress already made, we recommend that as an interim measure, the Triple Benefit Scheme should be all teachers in non-government schools in all State and Union Territories. So in the retirement benefit you will see that these teachers are being deprived of Father Government is going back from their commitment which had been made in 1964. Once this House passes the Bill there is no guarantee that the Govt. Will contribute to the provident found. Teachers are demanding at all stages that the Govt. should contribute. has It also been agreed to by the Kothari Commission. Here in the second para of the preamble of the Bill the teachers have been deprived of their retire ment benefits.

Now, Sir, I come to the definitions. I do not like to enter in to any kind of controvesy regarding the definition. But I hvea

113

already said that in definition the Govt. and employer are not in the picture nor the teachers for whom this scheme is being brought the Assambly. Now the honerable Finance in Minister has got a soft corner for the teachers. He will not remain for even. In course of time another Finance Minister will come, another Education Minister may come and thay will interprete this law that subscriber means government or employer has no responsibility. They may contribute one per cent or they may contribute even half per cent. Then what will be the fate of the teachers ? Confusion will be created. This sceme is not in consistent with the Kothari commission which the Govt. accepted as a national policy. There will be lot of agitations resulting in the education may effect. This scheme concerns not only primery teachers but concerns teachers community as a whole. Here, again, Sir it has been said in the Kotheri Commission that for the college teachers and for the university teachers the rate of contribution should

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised [7 April Provident Fund Scheme Rill 1060

more then 81 per cent. There should be atleast 15 p. c. Whether this matter has been explained to those representatives of the teach-So far I know it has not been explainto them. Without knowing the bill or scheme how they commendent on can They have never seen the Bill. No where any concrete proposal has found. Only in the Bill you will find that the state Govt. 4(i). The State Government may, by notification in the official Gazettte, frame a scheme. So uptill now Govt has announced the scheme. How the Hon'ble Finance Minister can give the information to the House. What was the scheme which has been acepted by the teachers.

- 4 (2). A Scheme framed under the prevision sub-section (i) may provide for all or any of the matters specified in the Schedule. I have examined the schedule also this absolutely vague. No where it has been siad that when this guarantee benefits will be received by the teachers. So it is also vague.
- 5. A Scheme framed under this Act may provide that any of its provisions Shall force with affect from come in to such

and College Employees Centralised 115 Provident Fund Scheme Bill, 1969.

date as may be specified in this behalf in the Scheme and different dates may be appointed for different provisions of the Scueme. "It is absolutely uncertain. There is no Scheme. On what date it will be implemented, no body can tell except the God and my Hon'ble learned Friend Finance Minister of Assam.

6. "The State Government may, by notification in the official Gazette, add to, amend or very a Scheme framed under this Act." Now Govt. has got powers in their hands. They have always in their minds the the idea of depriving the teachers of their lagitimate claim. 7. Every employer shall be responsible for collection of the contributions, their etc .... " That is already there. The Board of Trustees, whom the Govt, will a point as Board of Trustees. The Inspector has been appointed to collect the funds Who will be the Board of Trustee. Here it has been said in page 6 that five representatives of the employees of whom at least one each shall be from Aided College, Secondary Schools and

The Assilege Emisjoverment School

Provident Fund ploes Centralised Provident Scheme Bill, 1969.

116

[7 April

Elementary Schools, one persons having special knowledge in Banking, investment, etc., to be nominated by Govt." why not from Meddle School. What will be the fate of Govt. teachers The Education Deptt. has stated that teachers will be transferred under the Board. Sir, One thing, Sir, I want to draw you attention which is a very big one and agitating my mind in Sec. 1 sub-section 4. Here it has been said it will extend throughout the State of Assam. The Education Bill which has been published 3/4 times. It has been stated that will not extend througout the State. If the intention is to extend it throughout the State then why the Hon'ble Finance Minister bring in the book the autonomous district. They are the employer and they are under the Constitutional responability. Here no where it has been stated that they are also employer. If it is to extend throughout the State it should have been here in the definition that the District Council also will be the employer. No where it has been said that

The Assa Government School and College Centralised Provident Function-Gove Bill, 1969.

the amount will be contributed by them. They may not contribute by taking advantage of this Bill. The District Council may also say that we are not employer, we shall not contribute, then what will be the fate of these teachers working in the Mizo Hills, Mikir & North Cachar Hills, Garo Hills. These are very serious thing which is not defined.

"3. (i). The State Government may, by notification in the official Gazette, constitute a fund to be called the Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund wherein shall be credited—(i) Existing fund of the subsoribere; (ii) Contributions of the employeers and employees after the constitution of the fund; (iii) Grant—in—aid, if any by the State Government" The Govt. did not take any responsibility. Whether they will contribute the full amount of the triple benefit scheme. It may be or may not be. We being a legislation we being responsible persons. Apart from the representative of the teacher, I beging a legislator I cannot

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, '969.

[7April

push these teachers. What is the fate of the Bill? What they will say before this August House. They passed such a law which has deprived of the teachers from their origind commitment of the Govt. that in the triple benefit scheme which has been admitted by Govt, of Assam in 1964 for which, Sir, I have told the other day that Sir, I do not want from the Hon'ble Finance Minister any new thing. But Sir, my idea is that the existing benefit which has been grented, committed by Govt. and which has already announced by Govt. and took the approval of the House that should be implemented. But, Sir, this Deptt. are not implementing it. Another point, Sir, This House has passed, voted to give Selection Grade to the teachers; Perhaps you remember I raised a question for clarification for giving the selection grade to 26 thousend teachers. But the Hon'ble Finance Minister told the House that it has been a mistake one zieo has been put more. With the agreement of Dy. Leader of the Ruling Party between the Leader of the House that 7 lakhs would

The Assam Non-Government School and Col ge Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

be paid to the discharged teachers. Whether the money has been paid? Not paid even today. I do not like to take much time of the House but only the vital points which are known to me which I am placing before the House. Sir, I am reading from the copy of Government Office Memorandum No. AAP. 126 / 67 / 54, dated Shillong, the 2nd April, 1968 from the Chief Secretary to the Government of Assam Issued under his Memo No. AAP. 126/67154—A Shillong, the 2nd April, 1968 to All Administrative Deptts. of Govt. including P. W. D. All Secretaries to Government of Assam/All Deputy Commissioners/Sub-Divisional Officer and others.

The age of retirement of teachers of Elementary M. V. Schools and Aided Educational Institutions will continue to be 60 years. The age retirement employees in other Government, Aided Institutions and Government and public undertaking or Corporations etc. should be 55 years as for Government servants. This should be implemented by the respective administration departments in the manner outlined in this office Memorandum.

The Assam Non-Government S hool and C lege Employees Centralised [7 April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

This is Cheif Secretary's order but they are not respecting this. They have kept 58 years. Under that circumstances, the teachers have been put under the mercy of the Deputy Inspector of Schools and they are to go to him with a hundred repee note.

Shri Kamakya Prasad Tripathi :— Sir, these are quite irrelevant. The point is that the provident fund Scheme does not control the Government policy. From time to time, Government policy will change and this Provident Fund Scheme will have to work under that changed policy of the Government. So, all these reference with regard to this are not quite material so far as this Bill is conceaned.

Shri Hiralal Patwary:— Where shall I discuss this? It is the practice in the Lok Sabha, In, the Rajya Sabha and in other Bidhan Sabhas also. When we discuss the Bill we have got a right and privilege to give instances as to what will be the consequences if the Bill is passed. It was an order by the Chief Secretary and

The Assam Non-Government School
1969 and College Emplois Contralised
Provident Fund Scheme Bill, 1969.

the Government in the Education Department has made a departure from that order. Sir, I am reading the last part of the Bill under the Caption of "Financial Memorandum", "The annual collection from the subscribers and contribution of their employees taken together will be about Rs. 75 lakbs. To administer the Scheme, when farmed under this Act, a small office with 8-10 assistants and one officer will be required. The annual expenditure on staff and other contingencies will be about Rs. 40,000 which is a little over 0.5 per cent of the annual collection of the Centralised Provident Fund and can be met from that Fund without affecting the interest of the subscribers", from that fund without affecting the interest means teachers' contribution and without affecting the teachers' interest-very funny thing ! 'Appointment of Inspectors under clause 8 of the Bill will be limited to the existing officials and the work will be done along with their other duties. There is no provision for any extra remuneration for them. Sanction of grant-in-aid by State Government under clause

The Assam Non Government School
and College Employees Central ed [7 April
Provident Fund Scheme Bili, 1969.

3 (1) (iii) of the Bill will arise if and when the State Government decide to implement any other Scheme through the Centralised Provident Fund Scheme.

Hence, there is no immediate financial implication from the consolidated Fund of the State for implementation of the Act and the Scheme to be framed thereunder."

Sir, I do not know what will be the fate. At present the Teachers' Provident Fund has been kept under the Postal Savings Bank under the custody of the Government Department. God knows who will be those trustees - whom the Government will appaint. Just now I have heard the name of one Shri Arun Guha and if such persons are appointed trustees then they may invest this money in their business and the whole thing will be finished. (The bell rang) I will take some more time, Sir. Sir, our apprehension is that the fund is not safe even in the hands of the Government officers. Teachers say they have contributed so much of money but

The Assa. Ion-Government School and College Fm: 10, ces \_entralised 123 Provident Fund Scheme Bill, 1969.

there is no account. Sir the Government of India as well as the National leaders are very seriously thinking about the Old Age Pension for the Teachers and the Provident Fund Scheme is a part of that. Just now the Hon'ble Finance Minister has said that this is only Provident Fund. That is why we have got an apprehension that if it is only Provident Fund we have also to consider the question of retirement. Sir, the Govt. of India has categorically said, many Commissions, many leaders have said and the national policy which was adopted on the 24th of July, 1968 and circulated througout the country has advocated that the teachers should get the old age benefit so that their children and their dependents may not suf er.

Mr. Deputy Speaker :- Are you finishing I think you have covered the entire Bill?

Shri Hiralal Patwary: - Sir, I will take time. I have only touched some of the points.

Mr. Deputy Speaker: Are you going section by section ?

The Assam Non-Government School and College Employees Continued [7 April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

Shri Hiralal Patwary: Sir, I shall not take a long time.

Mr. Deputy Speaker .— You have already covered all the points including the Financial Memorandum!

Shri Hiralal Patwary:— In the definition I have covered only one point but I have to say something regarding the original points which I have rai sed and the Minister of State, Education has made a statement as to who is the authority, how this has been compared with the trade Union!

Mr. Deputy Speaker :— I hope you are finishing by 12.30 P. M.

Shri Hiralal Fatwary:— Sir, only one minute is left for 12.30 and I cannot finish within one minute! Sir, the Government have pushed the Teachers towards agitation, towards strike and it will be harmful to our State. I am explaining from my records and from the records of Education Commission but not from my own heart of from my brain. I Shall explain all these

The Assam Non-Government School
College Employees Centralised
Provident Fund Scheme Bill, 1969.

things from documents.

Mr. Deputy Speaker :— I think you have covered all the points ?

Shri Hiralal Patwary:— No Sir, I have not covered the points regarding Provident Fund and employers, I will like to deal with those points.

Shri Biswadev Sarma (Minister, Industries): Sir, may I suggest one thing? You can certainly
fix the time for discussion.

Shri Dulal Chandra Barua:— Sir, regarding fixing of time limit. I think, there is no scope It is a fact that we are to be concise in our discussion as far as possible. But I think, no stricture can be given to the hon. Member.

Mr. Deputy Speaker: - Mr. Patwary has already taken half an hour. I allow him another 10 minutes when the House ressambles after lunch.

## ADJOURNMENT

The House then adjourned for lunch till 2 P. M.

The Ass. Non-Government School and College Employees Tent School Provident Fund Scheme Bill, July 17 April

## (After Lunch,)

Mr. Deputy Speaker :— With regard to this Motion I would like that the disscussion is closed at 3 P. M. when the Minister, Finance. will reply.

Shri Hiralal Patwary: - I would not like to take much of the time of the House as some other Hon'ble Members would also like to speak on the subject. Here 'employer' means the Assistant Secretary of the Board' but in the bill which had been passed in this House only a few days back the elementary school teachers has been defined as employees of the Regional Board. This is a controversial point. I am giving you one instance. Recently in Tangla one Surendra Lahiri filed a case against the headmaster for mis-apdropriation of scholarship money. the Police submitted final report in the case because the teacher was not the employee of the Secretary, Managing Committee.

Shri Kamakya Prasad Tripathi:— The limited purpose of this definition is to whom the

The Assan Employees Centralised

Column Scheme Bill, 1.

Board will be able to give the money. That is the limited purpose.

Shri Hiralal Patwary :- Sir, the House is the supreme body in a democracy. So when a bill is passed particularly relating to teachers we should be very much alert because the teachers themselves are very much alert about their rights and privileges. Sufficient harm has already been done during the last 20 years. We should not push the teachers towards Trade Unionism. The teachers are the Rastraniramata according to the President of India. Lastly, Sir, this House should seriously consider the points that I have made out from the report of the Kothari Commission and the Study Group recommendations. The Education Minister, Shri J. B. Hagjer, the other day told me that our Finance Minister is piloting a bill incorporating all the benifits. Sir, from the statement of objects and reasons, I have found that the bill seeks to make provision for better administration and control of the Contributory Provident Fund Accounts of the employees of the Non-Government schools and colleges in

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

Assam. It is also proposed to create a Centralised Fund by pooling up the different accounts and to extend additional retirement and other benifits to the subscribers in gradual stages by proper investment of the deposits of the said fund by a Board of Trustees. Sir, though I am a Member of this House I am directly connected with the teachers of the country as a whole, and I cannot appreciate the bill in its present from because most of the clauses of the bill is defective. Sir, we want an autnomons authority controlled, financed and managed by the Goverment. With these few words I appeal to the House to consider my points why I have suggested that this bill circulated for eliciting public opinion. Individual teachers may be satified or may not be satisfied, but it is not a question of individual opinion. So let us take their collective opinion so that there is no agitation. With these few words I commend my amendment for acceptance by the House.

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

1969

\* Shri Dulal Chandra Barua :- Mr. Deputy Speaker, Sir, while supporting the motion for circulating this Bill for eliciting public opinion, I want to place something before you. To my mind the spirit of the Bill is no doubt a good one, but at the beginning we must consider the implications of the same. Though the Finance Minister has pointed out that this has the approval of almost all the associations of different categories of teachers in the State, to my mind most probably they could not envisage the implications of the Bill and, therefore, they may might have given their personal consent. Of course, I have nothing to say about that. We also expected that this Bill would give benefit to the poor teachers in maintaing themselves after their retirement. But when I go through this Bill carefully it pains me to notice that it will practically fail to achieve the real purpose. In what why, let me clarify. In the Financial Memorandum it is stated "the annual collection from the subscribers and contribution of their employers taken

\* Speech not corrected

[7April

together will be about Rs. 75 lakhs. To administer the Scheme, when framed under this Act. a small office with 8-10 assistants and one officer will be required. The annual expenditure on staff and other contingencies will be about Rs. 40,000 which is a little over 0.5 per cent of the annual collection of the Centralised Provident Fund and can be met from that Fund without affecting the interest of the subscribers.". Here it has been clearly shown that this amount will be met from the subscription or contribution from the teachers and the employees, but no clear indication whether the Government is going to contribute anything and, if so, what Is the percentage, for particular item.

Sir, my learned friend Shri Hiralal Patwary has rightly pointed out that the entire Bill seems to be vague. It seems that Government will completely cease to have any responsibility in respect of this scheme. The Government say that they have sponsored this Bill for the benefit of the teachers. In that case they should take

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

1969

responsibility for the management of the fund. But we do not find any indication what will be the percentage of contribution from the Government and also their liability for the management of the scheme. This is not proper and runs counter to the educational policy followed by the Government of India and the State Government in this matter. In the Kothari Commission's Report, at page 58, it has been stated under "Wlefare Services" that a large number of suggestions have been put forward with a view to providing certain welfare services to the teachers, such as grant of free housing, free education for the children and free or subsidised medical facilities. While suggestions of this kind may serve as transitional measures until adequate salary scales are adopted, we do not think that an emphasis on such marginal benefits is the right approach to an equitable salution of the problem. The best course would be to pay the teachers adequately so that no special benifits of this type need be offered". In this connection. we need not discuss at length about the pay

The Assam Non-Ge rnment School and College Employees Centralised [7April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

structure of our teachers. Our Finance Minister said that at present they are in the 7th position. Our contention is that the pay structure of the teachers of aided colleges and schools is satisfactory. The Government say they have revised the pay scales of primary School and other teachers, but, Sir, this is not upto the mark. Sir, before bringing forward such kind of a scheme, it is the first and foremost duty of the Government to give adequate financial benifit to the teachers and other employees, as has been suggested by the Kothari Commission. Sir, I am glad to hear from the Education Minister that they have followed the recommendations of the Commission. But here a very important point has been raised. I am quoting from the report: "one important proposal however needs consideration. This relates to the need to organise a general programme of welfare services for all school teachers in each State or Union Territory. The Fund for this programme should be jointly raised, the teachers contributing  $1\frac{1}{2}\%$  of their salaries and the

The Assam Non-Government School

1969 Fovident Fund Scheme Bill, 1969.

contributing an equal amount". This is lacking in the Bill. Government's responsibility in respect of financial assistance for the successful implementation of the scheme is also 'lacking. Sir, I fully agree with the contention of my friend Mr. Patwary that the Government of India's or the State Government's educational policy should be followed. This scheme should give multipurpose benefits to the teachers and other employees of aided schools and colleges. Sir, the primary school teachers also have not been given any benefit in respect of pension and gratuity. This is also against the educational policy adopted by the Government of India. We find in the report under "Retirement benefits for School teachers: Interim measures"—"While this is the ideal towards which administrations should move, some alternative trasnitional solutions to the problem may have to be adopted. With regard to the school teachers, we make the following recommendations:" I do not like to go to the recommendations in detail, but here it has been said that in respect of age they have prescribed 60. In respect of retirement ne Assam Non-Government School and College Employees Centralise [7 April Provident Fund Scheme Bill, 1949.

benefits they have said "The teachers in Government schools are provided with pension, gratuity and family pension in most States. In others, provision is made for provident fund and insurance. The Union Territories generally offer the same benefits as are given to the employees of the Central Government". But here in all these aspects we are lacking behind. Therefore, unless this Bill which is aiming at fulfilling the multiple legitimate demands of the teachers as has been recommended by the Education Commission, I think it is of no use to take a piecemean legislation like this which will be of no avail to the teachers.

Sir, another observation has been made in this connection. At page 61 it is state 'where a scheme of a provident f nd is in operation whether school or college teachers we suggest the following: change. At present a teacher begins to contribute to the provident fund only after he becomes permanent. In our opinion, the contribution to the Provident Fund, which is a com-

The Assam Non-Government School d College Employees Centralised revident Fund Scheme Bill, 1969.

1969

pulsory form of saving should begin right from the first day of a teacher's career. We therefore recommend that all teachers, whether temporary or permanent, should be required to contribute to the Provident Fund.' Sir, here we find that this clarification has not been implicitly given in the Bill. The characteristic nature of the Bill is such that in every portion of it there should be clarification, as for example what will be done with the new entrant and so on.

Again, Sir, it has been stated in the report that "the contribution of the employers to the provident fund of a teacher should be paid from month to month and the present rule that the teachers not entitled to get employer's contribution if he leaves the services within five years, should be rescinded. It serves no useful purpose and is patently unfair to the teachers. "Now, here also it has been said that the employer should contribute to this provident fund. Now whether the Government is the employer or not and if so in what way they are to contribute to the

provident fund. Now, for example, in the case of the aided college, the Governing Body is there and they have been given the term of 'employer' and they are to contribute to the provident fund. But that is not there. Furthermore, it has been stated in this report that "at present, the amounts of the contributory provident funds of teachers are generally invested in the postal Savings Bank where a separate account is maintained for each teacher. This has obvious administrative advantages. But financially, it is a very disadvantageous procedure. The rate of interest on deposits in Postal Sevings Bank is only four per cent, though for long-term deposits like provident funds, the rate of interest should be six per cent or more. There is thus a considerable loss to teachers and we recommend that a more equitable system of investing provident fund amounts should be devised." Sir, in this connection, as I have already stated, that the very spirit of the Bill is good, no doubt but in what way the Government are going to implement these things as this Bill will not

serve the real purpose. Now, the primary school teachers could not enjoy the amounts they are having in the provident fund at the time of their retirement. If they are to get say Rs. 5,000 at the time of retirement, they have to be satisfied with only Rs. 1000 because no account has been maintained and large amounts have been misappropriated by the different branches. Therefore, these things have to be clearly looked into. Here, another aspect also has to be considered.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— The existing rate of savings interest is  $3\frac{1}{2}$  per cent.

Shri Dulal Chandra Barua:— Again, Sir, you will find that the State Govt. are very expert in formulating rules and regulations. They have practically embodied all the primary teachers, all the aided High School teachers and all the aided college teachers into the category of Government servants. But as I have observed the other day that instead of maintaining a smooth functioning of the college administration, the Government should

not interfere in this matter, but Govt. did not pay any heed to our advice. And to this effect, they have frames rules and regulations bringing all the categories of teachers namely, primary school teachers, aided college teachers and aided school teachers in one category. But they have forgotten the comparative facilities which these people are getting as Government employees.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:—That is not relevant to this Bill.

Shri Dula! Chandra Barua:— Relevancy is there. So, my whole contention is that this Bill ought to have aimed at giving the benefits to the teachers in a different from. But unfortunately this is lacking. The Govt. has treated these people as semi-Government officials in spite of the rules and regulations treating them as Govt. servants.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— That point should be taken up with the Department concerned. Naturally in this Bill I cannot give an answer

1969

Shri Dulal Chandra Barua-Now, I like to mention that this Bill has become a very controversial Bill. I do not know whether this Bill has been scrutinised at the time of placing it before this House by our Hon'ble Finance Minister. Although I am not a legal expert, I am rather doubtful about this Bill. Because the rule is so vague that if an aggrieved person goes to the Court this will be made rull and void. In the preamble and title it has been stated: Whereas it is expedient to make provision for the creation of a Centralised provident Fund and framing of a Scheme there of for the employees of the Non-Government Schools and Colleges in Assam. Sir, it has been found that no clear indication has so far been given with regard to the Centralised Fund. Sir, I had opportunity to discuss about this Cen. tralised Provident Fund. What is this Centralised Provident Fund?

Mr. Deputy Speaker: Sub-Clause (c) Clause
2 of the Bill discribes it

Non-Government School

The Assa lege Employees Centralised

140 and Colent Fund Scheme Bill, 1969.

Provident 1 are heme Bill, 1969.

Shri Dulal Chandra Barua—Here in Clause 3 it has been stated that 'The State Government may, by notification in the official gazette, constitute a fund to be called the Assam No-Government School and College Employees Centralised Provident Fund......Sir, as you are also expert in legal matters, the very term 'Centralised Provident Fund' is vague. The State Government may by virtue of their contribution constitute a Centralised Provident Fund, but as has been rightly observed by the Education Commission, the Govt. of India's share is also there.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi—It has nothing to do with it.

Shri Dulal Chandra Barua—Then I want to know what is meant by this Centralised Provident Fund.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi-All the schools combined including the primary schools. That is Centralised Fund.

Shri Dulal Chandra Barua—But here in the preamble we find only Non-Government Schools

and Colleges in Assame utilised utilised.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi-It governs the primary schools also.

already said, the definition Shri Dulal Chandra Barua: - Then want is the definition of No-Government Schools and Colleges. This has to be defined. Sir, it is actually not Non-Government when a school gets a grant under the deficit system of grant—it is semiusiO" gaives yr Government....

Shri Kamakhya Prasad Tripathi-How?

Shri Dulal Chandra Barua-I do not how but what I feel is that when the Government is giving certain financial assistance to these schools, they are not Non-Government Schools but semi-Government and I hope, Sir, you will also bear me out. not made any contribution but

Shri Atul Chandra Goswami Central Basic School বিলাক Government নে Semi-Government.

Shri Dulal Chandra Barua - Here in page 3, you have been kind enough to point out, it has been said that "Existing fund of the

subscribers? Who are hthe subscribers? Contribution of the employers and smployees after the constitution of the fund. "Now, as I have already said, the definition of "employers and employees" is not there. Then "Grant-in-aid, if any, by the State Government." But no commitment from Govt. side has been made because the Government is the Master of the Bill They cannot escape by saying "Grant-in-aid, if any, by the State Government." Sir, as has been observed from this side, to-day he may be the Finance Minister but to-morrow another man may become the Finance Minister and he may not carry that out.

Shri Kamakhya Prisad Tripathi: - In the Plantation Provident Fund Scheme Government has not made any contribution but even we have kept the door open.

Shri Dulal Chandra Barua:-I can understand why Government so hurriedly has come forward with this Bill, without scrutinising the Bill properly. If a fund is constituted then

automatically it will be utilised by Government as has been utilised by them in the case of Tea Plantation Provident Fund. de bas comica

· Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- Government is not utilising that fund. It is under a trust Board and the Trust Board cannot part with it. When Government floated some loan they subscribed and they are getting interest.

Shri Dulal Chandra Barua: - We are expressing our feeling that instead of giving benefit to the teachers, this Bill will help some other people, may be Government also. Sir, the teachers are a substantial section of the population and they have many grievances over which the Govt., is practically sleeping all these years. Teachers are the most intelligent section of the population and therefore by keeping them behind it will not be desirable to pass this Bill hurriedly. They are the backbone of the society. Therefore, if we are to pass this Bill we should first obtain their views. What the Finance Minister quoted in the morning, it may be

their personal put not the opinion of the different Associations. We can send this Bill to the two Universities for their teachers' opinion and then it will be desirable to pass this Bill. With this end in view we moved this motion.

Shri Promode Chandra Gogoi :—মাননীয় উপাধ্যক্ষ
মহোদয়, চৰকাৰৰ পক্ষৰ পৰা বিলখন উৎথাপন কৰাৰ সময়ত
মাননীয় বৃত্তমন্ত্ৰী মহোদয়ে কৈছে যে যিসকল এই আইনৰ ভিতৰত
অন্তৰ্ভ্জ অনুস্থান আছে সেই সকলে তেওঁলোকৰ সন্মৃতি দিছে
সেই বিষয়ে মই পিচত কম। এই বিলখন উৎথাপন কৰাৰ
আগতে আমাৰ মনত আছে যে Assurance কমিটিৰ সভাত এই
বিষয়টো আলোচনা কৰা হৈছিল। তেতিয়া চৰকাৰৰ পক্ষৰ পৰা
কোৱা হৈছিল যে এতিয়া যিখন Scheme তৈয়াৰ কৰা হৈছে
তাত Gratuity আৰু Pension পাব। ১৯৬৬ চনৰ মাৰ্চ মাহত
তেতিয়াৰ শিক্ষামন্ত্ৰী প্ৰীদেৱকান্ত বৰুৱা ডাঙৰীয়াইও আশ্বাস দিছিল
যে শিক্ষক সকলৰ Pension আৰু Gratuity ৰ কাৰণে
Scheme তৈয়াৰ কৰা হৈছে।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi : তেতিয়া এই Scheme হোৱা নাই। এইটো ইদানিং হৈছে।

Shri Promode Chandra Gogoi : – মই ভাবিছিলো এই Scheme ত নিতান্তই শিক্ষক সকলৰ Pension আৰু Gra1969

tuity ৰ কথা উল্লেখ থাকিব। কিন্তু সেইটো নহ'ল। এতিয়া বিলখন অনাৰ উদ্দেশ্য হৈছে Provident Fund টো Centralised কৰা। কিন্তু এই বিলখনত শিক্ষক সকলে Gratnity পাৰনে নাই, Pension ৰ ব্যৱস্থা হবনে নাই তাৰ কোনো উল্লেখ নাই। আইনৰ কোনো এটা ধাৰাতে তাৰ উল্লেখ হোৱা নাই। কিন্তু বিলখনৰ নামাকৰন কৰা হৈছে যে অসমত বেচৰকাৰী স্কুল কলেজ সমূহক এই আইনৰ অন্তৰ্ভূক্ত কৰা হৈছে। কিন্তু আচলতে এইটো নহয়। তাত যি বাখ্যা দিয়া হৈছে-

"Non-Government Schools and Colleges means and includes :- Higher secondary and Multipurpose Schools, High Schools, High madrassas, Middle English Schools, Middle Madrassas as are in receipt of maintenance grant under deficit system sanctioned by the Government under the Rules in forces;

Colleges as are in receipt of maintenance grant under the deficit system sanctioned by the Government under the Rules in force;

গতিকে এই আইনৰ ভিতৰত একমাত্ৰ deficit grant পোৱা-স্কুল কলেজ অন্তভুক্ত কৰিবলৈ বিছৰ। হৈছে। এতিয়া আমাৰ্ প্রদেশত difficit নোপোৱা বা Adhoc grant পোৱা স্থল কলেজ যথেষ্ট আছে ৷ বৰ্তমান চৰকাৰৰ পক্ষৰ পৰা স্কল কলেজক deficit grant নিদিয়ে বুলি কৈছে আৰু Adhoc grant বঢ়াই

দিব বুলি ব্যাখ্যা কৰিছে এই বাখ্যামতে আমাৰ প্ৰদেশৰ বহুতে।
হাইকুল Scheme ৰ পৰা বাদ পৰি গৈছে। স্বাভাবিকতে যি
Scheme ত বেচৰকাৰী স্কুল কলেজ বুলি কোৱা হয়। বেচৰকাৰী স্কুল কলেজ নাম দিয়া হৈছে, সেইবোৰ চৰকাৰী নহয়
অথচ চৰকাৰৰ পৰা নানা ভাবে মঞ্জুৰী পাই আছে।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :—ইয়াৰ কাৰণ হৈছে গোটেই বিলাক P. Fund সোমোৱা নাই। সেই কাৰণে এই বিলভ উল্লেখ কৰা হোৱা নাই।

Shri Promode Chandra Gogoi:— কিন্তু যিবিলাকে Deficit grant পাই আহে দেই বিলাক স্কুলহে এই বিলত অন্তভুক্ত কৰা হৈছে। গতিকে ইয়াত উক্ত পুল আৰু কলেজৰ শিক্ষক বা কেৰানী সেইবিলাকক এই বিলত অন্তভুক্ত কৰা হৈছে। কিন্তু যিবিলাক স্কুল বা কলেকে Deficit grant পোৱা নাই, সেই বিলাকৰ কথা বিলত অন্তৰভুক্ত কৰা নাই।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— এতিয়া বছতো ঠাইত তেওঁলোকৰ P. Fund include হোৱা নাই। যেতিয়া হব তেতিয়া কৰা হব।

Shri Promode Chandra Gogoi:— সেই কাৰণে উপাধ্যক ডাঙৰীয়া যেতিয়া বিলখন নামাকৰণ কৰা হৈছে—"The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill 1969. গতিকৈ অসমত যিমান বিলাক বে-চৰকাৰী কলেজ আৰু

স্কুল আছে আৰু dificit grant পোৱা আটাইবিলাক স্কুল আৰু কলেজৰ কৰ্মচাৰী বিলাক এই বিলৰ অন্তৰভূকি হোৱা প্রয়োজন নাছিল। এই বিলব পৰা শিক্ষকসকলে প্রত্যক্ষ ভারে কি উপকাৰ পাব এই বিলভ তাৰ কোনো ইঙ্গিত নাই। গতিকে শিক্ষক সকলে যিটো কথাৰ কাৰণে চৰকাৰৰ ওচৰত এই বিলখনত জোৰ দিছিল কিন্তু এতিয়া এনেকুৱা এখন বিল তৈয়াৰ হব যত শিক্ষকসকলক শিক্ষা মন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াই আশ্বাস দিয়া थबर्ग ১৫ মাহৰ দ্ৰমহা তেওঁলোকক Gratuity হিচাবে দিয়াৰ আৰু তেওঁলোকৰ পেঞ্চনৰ ব্যৱস্থা নেথাকিব। তেনে ধৰণৰ কোনো ধাৰা এই বিলৰ অন্তৰভুক্ত কৰা নাই। অৰ্থাৎ শিক্ষকসকলক প্রাকৃত পক্ষে এই বিলত ভবিষ্যতে পাব লগা উপকাৰৰ বিষর সমূহ অন্বভুক্ত কৰা হোৱা নাই। তেখেত সকলে কৈছে যে ভবিষ্যতে কৰিব। লাহে লাহে ক্ৰমান্বয়ে কৰিব। আৰু ক্ৰমান্বয়ে কৰোতে বেইবা বছৰো লাগিব। ১৯৬৬ চনতে এনে এখন Scheme অনাৰ সেই সময়ত শিক্ষা মন্ত্ৰীয়ে আগ্বাস দিছিল কিন্তু কি হ'ল ? ইমান দিন পাব হৈ গল অথচ তাব কোনো ব্যৱস্থা আজিলৈকে নহল । when I G in

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- যি আখাস দিয়া হৈছিল তাৰ বিনিময়ত এই বিল অনা নাই।

Shri Promode Chandra Gogoi: - যি নহওক এই সদনত যেতিয়া আশ্বাস দিয়া হৈছে সেইজন শিক্ষা মন্ত্ৰীয়ে হওক বা বিত্ত মন্ত্ৰীয়ে হওক বা মুখ্যমন্ত্ৰীয়ে হওক সেই আশ্বাস চৰকাৰৰ कालब পৰা দিয়া হৈছিল।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— কেতিয়া কোৱা হৈছিল ?

Shri Promode Chandra Gogoi :- ১৯৬৬ চনত March মাহত এই সদনত শিক্ষক সকলক Gratuity দিয়া হব বুলি আশাস দিছিল। গতিকে শিক্ষক সকলক Gratuity দিয়াৰ ক্ষেত্ৰত কিবা ব্যৱস্থা কৰা হৈছেনে নাই 

পূ এই বিলখনত Gratuity, পেঞ্চন দিয়াৰ বিষয়ে কোনো উল্লেখ নাই কিন্তু শিক্ষক সন্থাই যি বিছাৰিছে সেইমতে এই বিলখত সদনত যি ভাবে উৎখাপন কৰিছে তাক যদি গ্ৰহণ কৰা হয় তেনেহলে তাৰ পৰা শিক্ষক সকলে কোনো উপকাৰ নাপাৰ। আৰু এটা कथांब युक्ति पिए (य fund हो Centralise कबा दिए हे किना ब বেমেজালী হোৱাৰ কাৰণে। কিন্তু আমি দেখিছো Postal Bank ত যিবিলাকে টকা থয়, তেওঁলোকে ইন্স্পেক্টবৰ অনুমতি লৈ P. Fund ब हेका लव शारवा এতিয়া कि इव ? भिक्क मकलब যিটো P. Fund ৰ টকা তাব ৪০ ভাগ অফিছৰ কামত খৰছ কৰা হব। এই P. Fund ৰ টকাৰ হিচাব নিয়মমতে বখা হোৱা नारे। D. I. नकरन रिहार बार्य। शिक्कक मकरन आर्किलिक নাজানে তেওঁৰ P. Fund ৰ টকা কিমান আছে ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— যিহেতু এটা
Organisation কৰা হব তেতিয়া এই বেমেজালী বিলাকৰ কথা
কেনেকৈ আহিব পাৰে। এজন চাব ইন্স্পেক্টৰে যদি টকা পইছাৰ
হিচাব ৰাখিবলগীয়া হয় তেনেহলে এই কাম নিয়াৰিকৈ হোৱা
আশা কৰিব নোৱাৰি।

Shri Promode Chandra Gogoi:—উপাধ্যক্ষ ডাঙৰীয়া বিত্তমন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াই কথাটো অলপ পিচলাব বিছাৰিছে। ইয়াত যি অফিচ কৰা হৈছে তাতো এই কামৰ বাবে চৰকাৰী বিষয়া লোৱা হব।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:—Tea garden ব P. Fund ও ৪ — লাখ টকাৰ Account আছে। ইয়াৰ বহুত কম। ৫০ হাজাৰ মানহৈ হব। Tea-garden ত হিচাব ৰখা কাম accuretely চলি আছি কিন্তু এজন D. I. এ এই কাম কেনেকৈ কৰিব ?

Shri Promode Chandra Gogoi:— ইন্স্ পেক্টৰে P. Fund ৰ টকাৰ হিচাব নাৰাখিলে কোনে ৰাখিব ? সিদিনা ইয়াত আলোচনা হৈছে যে কেইটামান D. I. চাৰ্কোলত টকাৰ হিচাৰ নাই। গতিকে প্ৰকৃত পক্ষে Fund টো Centralised হোৱাত শিক্ষক সকলৰ উপকাৰ হবনে অপকাৰ হব ? তেওঁলোকৰ পেঞ্চন বা Gratuity ৰ বাবে যি স্থাবিধা পাব লাগে তাকো চৰকাৰে এই বিলত লাহে লাহে কৰিব বুলি কোৱা হৈছে। যিখন বিলৰ দ্বাৰা শিক্ষক সকলে তেওঁলোকে উপকাৰ পোৱাতো বিছাৰিছিল তাৰ ঠাইত বিত্ত মন্ত্ৰীয়ে কৈছে লাহে লাহে তাৰ ব্যৱস্থা কৰা হব। এতিয়াও P. Fund সম্পৰ্কে শিক্ষক সকলৰ Fxecutive Committee মিটিংত এই বিষয়ে কোনো দিনে আলোচনা হোৱা নাই। মই কেইজনমান মেখাৰক (Executive Committee) গুৱাহাটীত লগ পাইছিলো। তেখেত সকলক স্থাবিছিলো

যে, আপোনালোকে এই বিষয়ে জানেনে ? তেতিয়া তেখেত সকলে কলে যে, তেওঁলোকে একো গম পোৱা নাই। মই কব পাৰে। যে কোনো সন্থাৰ লগত এই বিষয়ে আন্তুষ্ঠানিকভাৱে আলোচনা হোৱা নাই। কিছুমান মান্ত্হক চৰকাৰে মাতি জানি গাই গুটিয়া কৈ আলোচনা কৰিব পাৰে তেখেত সকলক যি ভাৱে বুজাই দিয়া হৈছে তেখেত সকলে সেইটো ভাল বুলি ভাবিব পাৰে। ব্যক্ত্বিগত মতামত লোৱাত আমাৰ আপত্তি নাই। কিন্তু যি সকল শিক্ষকক এই বিলত অন্তৰ্ভুক্ত কৰা হৈছে আৰু যিবিলাক সন্থাক চৰকাৰে স্বীকৃতি দিছে সেইবিলাকৰ এটা মতামত চৰকাৰে লোৱা উচিত। যিহেতু বিলখনত শিক্ষক সকলৰ নিৰ্দিষ্ট স্বাৰ্থ চুভীত আছে অথচ উপকাৰৰ কোনো ধাৰা নাই। আৰু এই বিলখনত বে-চৰকাৰী হাইস্কুল কলেজৰ এটা অংশ বাদ দিয়া হৈছে। উক্ত স্থুল আৰু কলেজ বোৰকো বিলখনৰ অন্তৰ্ভুক্ত কৰা প্ৰয়োজন আছিল। কিন্তু তেনে কোনো উল্লেখ আমি নেদেখাৰ কাৰণে বিলখন জনমতৰ কাৰণে পথাবৰ বাবে চৰকাৰৰ দৃষ্টি আকৰ্ষণ কৰিলো।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi, (Minister, Finance): I think the whole discussion has been misconceived. This Bill has arisen out of the insistent demand of the teachers to centralise their provident fund. At present there is no accountable system in many places. Funds have

been misappropriated and they cannot be traced all sorts of allegations are there. Therefore, people who have invested their money in the that fund feel that they are completely insecured. It is in that sense of feeling of insecurity which has prompted the teachers to ask us to centralise the provident fund. If all the funds are brought together and pulled together and invested in right perspective in that case they will at least say that so far as their future funds are concerned they are secured. After all these funds will be made available to them when they retire after 30/35 years or so. Therefore, he wants a system whereby he can look-forward with certainty to the funds being made available when he retires. It is the Govt, Agency which can provide them security. It is for this reason a request has been made that 'for heavens sake take this fund out of the Managing Committee and place in a correct place, so that we may feel sure that what we have invested is in the proper custody." This is the main reason why we have brought this Bill. Now the question

of Kottery Commission has been raised. We never said that the Kottery Commission's recommendations are put in here. Simply because the Kottery Commission has recommended and therefore it is going to be implemented tomorrow. This is also not correct. Apart from the Kottery Commission Sir, it is in the India's Constitution itself it laid down that every single child shall be given the primary education. Have we been able to give it? Because it is one thing to lay down in the Constitution and it is another thing to provide fund for them. There is another Mudhllier Commission also. Similarly all those Commissions which were created, they create the optimum benefits which should be given to a particular society. Now the Labour Commission has been created. Labour Commission will make certain recommendations. Is it possible to conceive that all the recommedations will be fulfilled in the near future. (intorruption).

The position of Assam Govt. budget is minus 50 crores. In 1954 the budget position was au-

rplus but today it in minus 50 crores. Therefore, will it be nise to say to the teachers and their representatives that let us tie up our future with the possibilities of the implemention of the Kottery Commission. (interruption).

What I am saying that it will not be wise for us to tie up ourselves to the chariot of the Kottery Commission. This Bill was not brought up by the Education Deptt. It is a special request during the discussion with the teachers about the Das Commission and other things. The teachers said that please for heaven's sake save us from the defaulcation of the provident funds and bring this Bill immediately for centralisation of the provident fund.

Shri Hiralal Patwary:— He is giving wrong information in this House Sir. It is absolutely wrong.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:—I can given only the information which is known to me. What information is possible for the hon. in a private conference, this is not open to me. That

I do not know. Merely I was giving how and why this Bill was brought. I am thankful to the Hon' Member, Shri Gogoi for having raised a pertinent question and his was the only constructive speech in this House in this Bill. He has raised a very partinent question. He said you are controlising it. Is there any additional benefits which is given to the teachers. There is no additional benifit. The aim is merely to centralise it. At present their fund what has been defaulcated and all that are invested in postal savings certificate. They are getting interest 3%. As soon as they are centralised that will be invested in kind which will bring the intrest of 5%. So there will be immediately an additional income of 2 lakhs 40 thousands.

Shri Promode Chandra Gogoi :- Who will get this interest ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— I am telling the addl. interest of nearly 2 lakhs 40 thousands will accrue. The addl. cost will be nearly 40 thousands. So there will be a balance of 2 lakhs. Now who will be the recipients

1969

of this. Obviously the recipients will be those people to whom the funds belong and in the administration you will see a majority has been provided for the teachers. There are 4 Govt. officials and 5 teachers representatives. (interruption) This is the technical portion of what I am saying. The teachers will administer their own funds. In the provident Fund of the Tea garden there are 3 agencies, one is the Govt., the other is the employer and the third is the workers. Unless there is no such thing as employer, the Managing Committees are not given any representation. The representation is only given to the teachers. Therefore they will be able to administer their own funds. That will be invested in the best possible securities. What does this Bill do? This Bill does only 2 things (1) it creates the administrative set up and secondly it centralises the funds. Once the administ ative set up, they are centralises the funds. Therefore, they will be themselves managing the whole thing. Therefore, in this small scratch. It is not the whole scheme. This is a scheme

in which only the powers are created. The powers are created whereby the organisation comes into existence. Now how it will be found it depends on the people who will run it. Actua-Ily the scheme is as big as 24 pages. discussion on the schene which was held with the teachers it runs into 24 pages. Once there was an agreement on the shape of the scheme which was agreed upon, then we will be able to draft the Bill. The point is whether the other benefits can flow. Obviously the other benefits can flow. The Hon'ble member stated that there should be triple benefit. Why no quodruple benefit in fature. There should be even more benefits in future. (interruption). Mutual respect is the basis of discussion in this House. (interruption) voice. (We are discussing the Bill. Sir, ) If you show disrespect by laugh or in that then only the question arises. Naturally I have right to comment on what has happened in this House. Sir, what I am saying is the retirement benefit, pension and gratuity. You know Sir, the provident Fund of the pla-

ntation how it has been given the retirement benefit, gratuity. Has Govt. contributed anything additions. No. Govt. has not contributed anything. They are the lowest ruaig of society are not invested to all these benefits. The benefits they get on their investment was 41%. Now they are getting 32% from the investment in the postal savings certificates. Then this is centralised and in this way the fund will be created. And they will immediately began to get 42%. 1% extra interest will accure on that. 11% balance for a fund for pension and gratuity. This is the scheme which, has been tried and with success in the Tea Plantation Provident Fund Scheme. This has been found to be a very good scheme. I have got enqures from Ceylon, and from Malaya. Now, therefore, if this scheme is extanded to the teachers then they will in mediately begin to get the benefit. Now, if the Govt. of Assam or the Govt. of India in their wisdom and with sufficient finance try to extend the benefit to the teachers, with re-

gard to the pension, with regard to the gratuity, it is merely a question of putting the funds, so it will not be difficult. So as soon as the Govt. of India or the Govt. of Assam wants to extend the benefit under the Kottery Scheme or any other scheme or even a better scheme it would not be difficult. Therefore, what I am saying is that the bill is rightly conceived. Now I have not understood the idea for circulating it for public opinion. We have already consulted all the associations and all the associations have approved it and we want to go forward. We do not consult individually. Sir, here is the first one. Shri Girikanta Mohanta, President, All Assam Teachers' Association, Shri Rabindra Nath Sarma, Member, State Board, Assam, Shri Mohiram Phookan, Joint Secretary. Sir, we cannot consult everybody. We can consult representatives and at a particular point of time certain people are elected Secretary or President and we consult them only—the people who are really concerned have to be consulted. We have consulted them and not the public and we have

1969

taken the precaution to consult those people whos matter. They have given their clearance, they have asked to introduce it quickly because they are afraid that their funds may be lost due to improper investment or defalcation or whatever it may be and once the fund is centralised they will have no such fear. It was done at the initiative of the Education Department-when the employees are in a position they will put in more and more money and the funds will grow larger and larger and more and more benefits can be derived from this. On this Bill it is not claimed to clear the debts with regard to the socialist benefits which are asked by the teachers. In future the financial situation of the State may improve and better and better situations may be created but shall we wait till that day and permit our funds to be defalcated and that is why the urgency of a Centralised Fund.

Shri Dulal Chandra Barua — Sir, the Hon'ble Minister, Finance has repeatedly and most assertively said that the recommendations are wide-

based and therefore it is not possible on the part of the Government to implement it immediately or in every detail but whom we should believe ? The other day in reply to one of my questions the Minister of State, Education said that the Government of Assam follow the recommendations of the Kothari Commission in toto. Our contention is that we do not want to say that the whole recommendation of the Kothari Commission should be implemented immediately but what we want is that when the Government has adopted a policy they are to move in that particular direction. No. 2 is what is the harm if we try to give benefit to the teachers as far as possible in the line as has been recommended by the kothari Commission? No. 3 is, the Finance Minister has said that it is no use of taking the opinion of the people and eliciting of public opinion has been done in that he has already discussed these things with some of the representativas. Again he said that the Bill has been adopted only because he had received certain representations from

the teachers that the amount has been improperly invested in several places. Therefore, for the security of their money this bill has to be adopted. Are we to believe that this has been done at the instance of the people or the Government has done it at their own initiative and lastly it was done by the Government for those people who are really subscribing to the fund and only their representatives are to be consulted. Instead of taking some individual into confidence why the sensible section of the people could not be taken into confidence.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi: - You are asking for the opinion of the teachers concerned?

Shri Dulal Chandra Barua:— Not only the teachers, a sensible section of the State.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— So, Sir, we have thought so far as the Provident Fund is concerned it concerns those people who will contribute and it is their opinion which is material. We have taken the view of their elected representatives who have asked us to go

forward. It was mooted before us long ago and then we had to prepare a scheme. I have said that this scheme is a very huge one—24 pages. This scheme was discussed with the representatives. When they agreed to the provisions then on the basis of that scheme only a draft had to be prepared. This is not a simple process, it takes time-there are various suggestions. Therefore, the bill which we have prepared is on the basis of the discussion with the representatives. Everything cannot be put into the Bill. Only we have given the power, the rest of it is for the administrator of the Trust Fund to operate. They will operate. They will invest the security and from time to time they distribute the benefits. This will be seen. This is a step in the right direction. It is in fact a true step—in the right direction. First you create a fund, a Centralised Provident Fund, then you create a body who will administer it and then you get the benefit of this Rs. 2,40,000/--additional income from this. At any stage, the Education Department when they have got funds can come and join in this for more and more benefits there is no difficulty.

Shri Hiralal Patwary :- On a point of clarification, Sir. I am very sorry to hear the remarks made by the Hon'ble Finance Minister. Not as an M. L. A. but as Patwary I am the legal representative of the Primary Teachers and as a legal representative I had a discussion on the 19th of February, 1969 with the Education Department when the Assam Teachers called on strike but the All India Federation had stopped that strike because it is not their principle to cause harm.

Mr. Deputy Speaker: - What is the point that you want to establish ?

Shri Hiralal Patwary :- On that day the Education Minister categorically told the teachers. not to Patwary, that the Finance Department will bring a Provident Fund Scheme and in that scheme the tripple benefit scheme, i. e., the pension scheme and the retirement age will be covered. That was categorically told to the



association and that has been communicated to the teachers. I do not know on which day or night Shri Girikanta Mohanta came and discussed, I would like to know from the Finance Minister whether a copy of this Bill or the Scheme had been given to these people and on the basis of discussion on this Bill they had given their consent? That is my point.

Mr. Deputy Speaker :— He has already told that the scheme was discussed.

Shri Kamakya Prasad Tripathi :— Sir, the President of all Assam Primary Teachers' Association writes "as suggested by the Minister the sailent features of the proposed scheme and the legislation necessary for the purpose were explined to them".

Shri Dulal Chandra Barua :— Sir, this is our point. We want to know what are the sailent features of the bill. This is quite different from what was disscussed with the representative. We want to know whether Government has discussed about the contents of the Bill?

Shri Kamakya Prasad Tripathi: Sir, let us..

(Shri Hiralal Patwary rose to speak). Sir, I am answering. How can there be two Members speaking at the same time?

Shri Hiralal Patwary:— Sir, we do not what is the fate of the scheme as was disscussed with the Education Minister regarding tripple benifits which were to be covered in the Bill. whether the Finance Department has discussed with the Education Department?

Shri Kamakya Prasad Tripathi — How can I know what they had discussed with the Euucation Minister. I am not concerned with that discussion. There was a general discussion when both the Education Ministers as well as the representatives of the teachers were present. There they asked for implementation of the scheme. The representative welcome the scheme.

(Voice: What is the scheme)

The minutes of disscussion of a Centralised Provident Fund Scheme. This scheme was discussed.

Therefore, to say Centralised Ptovident Fund Scheme is a part of the scheme, is not correct. It is a scheme by itself. Therefore, this scheme was discussed and this scheme was accepted (Voice: whole country?) I am not discussing any part of the couniry or any part of wortd; I am discussing about a small scheme made by the Finance Department for the good of the teachers on the request of the teachers themselves.

Shri Atul Chandra Goswami:— উপাধ্যক্ষ মহোদয়,
কালি পেপাৰত দেখিছো যে ৰাজস্থানত মিলিটাৰিয়ে উদ্ভব দিওঁতে
কোনোবাই হাঁহিলে Parliamentory হয় কিন্ত বাকী বিলাক
Parliamentory নহয়।

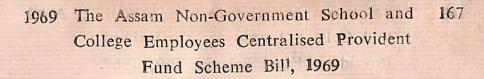
Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— এইখন ৰাজস্থান

Shri Atul Chandra Goswami:— উপাধ্যক্ষ মহোদয়,
শিক্ষক সকলে যে আবেদন কৰিছে তাৰ বাবে কোনটো তাৰিখত

চিঠি দি তেখেতসকলক মাতি অনা হৈছিল ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathy':— সেইটো খবৰ আনাৰ ইয়াত নাই।

Shri Promode Chandra Gogoi:— উপাধ্যক্ষ মহোদয়



মাননীয় বিত্তমন্ত্ৰী মহোদয়ে যি খিনি কথা কৈছে সেইটোৰ বিভক মই দিব নোখোজো। কিন্তু মই ভাবো বিত্তমন্ত্ৰী মহোদয়ে সদনত শুদ্ধ সংবাদ দিয়াটো ভাল। সেই সংবাদটো হৈছে কি ? এতিয়া-লৈকে Prrmary School পৰা আৰম্ভ কৰি কলেজলৈকে কোনো সভাই তেওঁলোকৰ কমিটিত এতিয়ালৈকে সমৰ্থন কৰি প্ৰস্তাব পাছ কৰা নাই। সেইটো সত্য কথা।

এইটো সচাঁ কথা যে বিত্তমন্ত্রীয়ে আৰু বিভাগৰ অফিচাৰ
সকলে আৰু সেই সংস্থাৰ বিষয়ববীয়া সকলৰ আগত আলোচনা
কি ছিল। তেখেত সকলে নিজৰ মতামত দিছিল আৰু তেখেত
সকলে মতামত দিবও পাৰে। কাৰণ এইটো কথা মই জানো
যে সন্থাৰ কেইজন মান বিষয় ববীয়াক চৰকাৰে কিছু সা-স্থাবিধা
দি ফুচলাই হাঁত কৰিছে। সদনত মই কৈছিলো প্রাইমেৰী
স্কুলৰ শিক্ষক সকলক ৬০ বছৰ বয়সতে তেওঁলোকক অৱসৰ
নক িলে বহু বন্ধী হয়। কিন্তু গৌৰি কান্ত মহন্তই আন্দোলনৰ সময়ত চৰকাৰক সমৰ্থন কৰাৰ কাৰণে এতিয়ালৈকে ৬২
বছৰতে অৱসৰ দিয়া হোৱা নাই। হাইস্কুলৰ কিছুমানক ৬০
বছৰত অৱসৰ দিয়া হয় আৰু কিছুমানক ৬২ বছৰ বয়স

পর্যন্ত অৱসৰ দিয়া নহয়। আনকি হাইস্কুলত দেখা যায় যে চৰকাৰৰ সমর্থক কেইজনমান under groduate কো Head master পদত ৰাখীছে। চৰকাৰৰ পক্ষৰ পৰা এই মতামত দিব পাৰে কাৰণ প্রাইমাৰী স্কুলৰ পনা আত্ত কৰি কলেজ-লৈকে শিক্ষা সন্থাটো বা তেওঁলোকৰ কোনো অনুস্থানত তেনেকুৱা কোনোৱে বিৰুদ্ধে মতামত দিয়া নাই।

Shri Kamakhya Prasad Triparthi :— চাৰ আমাৰ নিজৰ কোনো স্বাৰ্থ নাই, এই বিষয়ত অমাত।

(A voice:— আছে আছে)

Shri Promode Chandra Gogoi: মানুহক ফুচলাবলৈ এই বিষয়ে আমাৰ কোনো দৰকাৰ নাছিল। গতিকে আমাৰ মাননীয় মন্ত্ৰীয়ে যিতো আবেণ কৰিছে যে চৰকাৰে ফুচলাই সমৰ্থন গ্ৰহণ কৰিছে সেইটো একেবাৰে আমিক কথা।

Mr. Deputy Speaker:— Order, Order (Mr. Kamini Mohan Sarma rose to speak) You please sit down. I will now put the question.

The question is that the Assam Non-Government School and College Employees Provident Found Scheme Bill 1969 be circulated for eliciting public opinion thereon by the first June, 1969.

( The House divided. )

Mr. Deputy Speaker: Ayes 22 Noes 44.

The motion is lost.

Now, I put the original motion. That the Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969, be taken into consideration.

...... (The Motion was adopted) ......

5 (c). There is no amendment.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- (Mini-

ster, Finance): - Sir, I move that the Assam

Non Government School and Collage cmployees Centtralised Provident Fund Scheme Bill,
1969, be passed.

Mr. Deputy Speaker: Motion moved The question is that the Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969, be passed.

Shri Dulaî Chandra Barua: - Sir, in passing stage also we can take part in the debate.

Shri Kamini Mohan Sarmah:— সাননীয় উপ-ধ্যক্ষ মহোদয়, মই আচৰিত হৈছো মে আমাৰ ৰাজ্যৰ শিক্ষক সকলক ঠগোৱাৰ কাৰণেই এই সন্দেহজনক বিল-খন অনা হৈছে।

Shri Nakul Chandra Das :— উপধ্যক্ষ মহো-

দ্যু, ঠগোৱা শব্দটো Parliamentary হয় নে নহয়। Shri Kamini Mohan Sarmah :- আমাৰ অসমীয়াত ত্ৰা কথা আছে যে "সমষ্ট উবুৰি কৰি দিয়ে অথচ ঘোৰা ধৰিও নধৰে''। আজি সেইটোকে দেখা গৈছে যে এই বিলখনত সমষ্ট উৰুৰি কৰি দিছে অথচ ঘোৰা ধৰিও পৰা নাই। প্ৰকৃততে এই বিলখনৰ পৰা Non-Govt. স্কুল আৰু কলেজৰ শিক্ষক সকল উপকৃত হবনে। Aided স্কল আৰু কলেজৰ শিক্ষক সকলৰ ক্ষেত্ৰত এই বিলখন কি ভাৱে প্ৰয়োগ কৰা হয় তেওঁলোকে পাব নৈ নাপায় আকৌ যিবিলাক Aided কলেজ স্কৃল Difficit Grant পাইছে আৰু প্ৰাইমাৰী স্কুল Aaided High School, Aided M. V. M. E. ऋलब कांबरण এই विलयन थ्यायांका इव न । যদি এই সকলে নাপায় তেভ়ে উবুৰি কৰি দি ঘোৰা ধৰি নধৰা যেন হব।

এই বিলখন গোটেই ৰাজ্যখনৰ শিক্ষক সকলক সুযোগ-

172 The Assam Non-Government School [7 April and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

স্থবিধা যোগাব পাবে নে নোৱাৰে সেইটো চালি জাবি চাই
মতামত দিয়াৰ কাৰণে জনসাধাৰণৰ এটা মতামতৰ কাৰণে
বিলখন এৰি দিব লাগে। ইরাত সকলো কথা বিভংভাবে
লিখা হোৱা নাই। হাইস্ক্ল, প্রাইনাৰী স্কুল, এম ই স্কুল
আৰু কলেজ এই ৰিলাক বিভংভাৱে আহিব লাগে।
তেতিয়াহলেহে জনসাধাৰণে মতামত দিব পাৰে। আৰু শিক্ষক
সকলে ইয়াৰ পৰা উপকৃত হব পৰিব।

তাৰ পিচত পেঞ্নৰ ক্ষেত্ৰত দেখা যায় যে वना ना চাকৰিয়ালৰ পেঞ্চনৰ ব্যৱস্থা আছে কিন্তু শিক্ষ সকলৰ পেঞ্চনৰ কোনো ব্যৱস্থা নাই। এইটো তেওঁলোকৰ কাৰণেও লাগে। চাহ বাগানৰ শ্রনিকদকলক বঞ্চিত হৰ কৰাৰ আনাৰ শিক্ষক সকলকো ৰঞ্চিত দৰে কৰা रेश्टि । কথা ইয়াত জাপি দি সতামত নোলোৱাৰ কাৰণে সকলো তেওঁলোক বঞ্চিত হৈছে। গতিকে মই এই বিলখনৰ বিৰোধীতা কৰিছো।

Shamsul Huda: — माननीय छेनां पक्का मरहां पय, মই এই বিলখন আলোচনা কৰিব বিচাৰিছো। এই "The Assam Non-Govt, School and College Employees Cenntralised Provident fund Scheme Bill 1969' খনৰ Title টো সন্দেহজনক Claues by Clause আলোচনা কৰাৰ কথাটো আছেই। কেনে ধৰণৰ স্কুল কলেজ ইয়াত সামৰি লোৱা হৈছে সেইটো পৰিস্কাৰ হোৱা নাই। ইয়াত Non-Govt. Institute মানে কোন বিলাক Institute পৰিস্কাৰ ভাৱে জনোৱা নাই। কিছমানে Aid পাইছে সেইবিলাক Non Govi. নহয় আৰু যিবিলাকে Aid পোৱা নাই সেই বিলাকো Govt. গতিকে এই প্রশ্নটো স্বাভাৱিকতে আহে এই Scheme খন সন্দেহজনক। ইয়াত তুয়োটা সম্প্রদায়েই সামৰি লোৱা হৈছে নেকি, কোনো স্পষ্ট উল্লেখ নাই।

Mr. Dy. Speaker:—It has been defined.

174 The Assam Non-Government School [7 April and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

M. Shamsul Huda :—Bill ত থাকিব পাৰে কিন্তু Contradiction আছে।

Mr. Dy. Speaker:—What is the point of objection?

M. Shamsul Huda : — মই যিদৰে ভাবিছো
সেইদৰেই কৈছো। Non Govt. মামে Unaided and
unrecognised হব পাৰে। এৰটোৰ ভিতৰত Classification কৰিছে বুলি কৈছে কিন্তু বাহিৰত যিটো লিখিছে
সেইটোৰ পৰা ভবিষাতে গণ্ডগোলৰ সৃষ্টি হব। It
may include even unaided and unrecognised institutions.

ভাবি চিন্তু চিন্তু চিন্তু

কেৱল Deficit বিলাককহে দিব ? Aided স্কুলৰ আৰু Non-Aided স্কুলৰ কোনো Separate term কৰি ১৮৪৪টাৰ চুল বুলি দিয়া নাই। Centralized কৰাৰ কথা আছিল বুলি

1969 The Assam Non-Government School and 175 College Employees Centralised Provident

Fund Scheme Bill, 1969.

চৰকাৰে Recognised কৰা নাই। কিছুমান আমাৰ কলেজ আছে যিবিলাকৰ Provident fund আছে কিন্তু Non Govt. যেনেকৈ St. Edmunds College. তেওঁলোকে চৰকাৰৰ grant লোৱা নাই চ্ছাৰ ফদিকতেওঁলক লোকে সোমাব খোজে তেন্তে কেনেকৈ বন্ধ কৰিব । কভিতৰৰ Clause তকৈ বাহিৰৰ Title টোহে ঠিক কৰিব লাগে। গতিকে Clause 2 of the Bill defective হৈছে আৰু বৃইয়াৰ দাৰ্শক্ষণভবিষ্যতে বহুতো বেমেজালিৰ সৃষ্টি হব। Derecognind School বিলাকো। অই সহায়ৰ প্ৰান বাদু প্ৰি যাব ৷ তাৰোপৰি যিবিলাক কলেজ Provident fund ৰ জমা আদি নিদিয়ে विनारक Govt. grant त्नशेष । -1119 Mr. Dy. Speaker :- Which sp Clauses is ment School and College Employer entrales 176 The Assam Non-Government School [7 April and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969

M. Shamsul Huda:— Penalty Punishment
Clause এটা আছে। গতিকে দেখা যায় কিবা কাৰণত
তেওঁলোকে ৰদি কিবা default কৰে ৰা লবা-ছোৱালী
কম হাৰত পাৰ কৰে তেন্তে সেই Clause ত পেলাই
তেওঁলোকক অস্থবিধাত পেলাব। গতিকে, এই কথা
বিলাক ইরাত পৰিস্কাৰ নহয় গতিকে এই বিলখন
ভাঙি মূলক।

Shri Kamakeya Prasad Tripathi :— সংশোধন

M. Shamsul Huda :— সংশোধন দিবলৈ আৰু
সময় নাই। এই বিলখন কেনেকৈ আহিল, ইয়াৰ এটা
ৰহস্য আছে।

ইয়াতে কৈছে:— The Assam Non Government School and College Employer Centralised The Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

Provident fund Scheme Bill, 1969 ইয়াত School আৰু
College ছটাকে সাঙোৰা হৈছে যদিও ইয়াত যিটো মতামত
আছে তাত Aided College শিক্ষক সকলৰ কোনো মতামত
নাই।

Some facts about the Assam Non Government School and College Employes Centralised Provident Fund Scheme Bill.

ইয়াতে দেখা যায় —Salient features of the proposed scheme and the legislation necessary for the purpose were explained to the representatives.

সেই Representative ৰ ভিতৰত দেখা ৰায় Aided College ৰ কোনো প্ৰতিনিধি নাই।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:—Aided কলেজৰ প্রতি-নিধি আছে। মই পঢ়ি দিওঁ—Shri Pranjit Kumar Talukdar, principal, M. C. College, Barpeta, President, Assam College Teachers Association, Shri Surya Kanta Barpujari, Vice-President, Assam College Teachers Association, Shri Birendra Nath Talukdar and Shri Purna Chandra Mazumder.

M. Shamsul Huda: – সোৰ হাতত যিটো আছে তাত লিখা আছে— The Assam Non-Government School and College Employees Centralised [7, April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

- (১) শ্ৰীগৰীকান্ত মহন্ত President All Assam Primary Teachers Association.
  - (২) শ্ৰীৰবিন্দ্ৰ নাথ শশ্মা, Member of State Board.
- (৩) ত্রীসোনাৰাম তামূলী Secretary All Assam Primary Teacher's Association.
  - (৪) শ্রীশবং চন্দ্র মহন্ত, President Gauhati, S. B. এই S. B. নো কি বস্তু চবকাবেহে জানে।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi: S. P. ATCA Sub-Divisional Board.

M. Shamsul Huda: (৫) শ্রীমোহিৰাম ফুকন General Secretary.

ক'ৰ General Secretary কব নোৱাৰো ৷

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— Primary School Teachers Association.

M. Shamsul Huda: — Minutes of the discussion between the representatives of the Assam middle English School Teachers Association and the special officer of the Assam Non-Government School and College Employees Centralised Provident fund Scheme.

1969

অৰ্থাং যিটো বস্তুৰ কাৰণে Scheme কৰা হৈছে আৰু যাৰ কাৰণে অফিচাৰ নিযুক্ত কৰিছে তেওঁৰহে Opinion লৈছে।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- Special Officer ৰ লগত Discuss কৰি তেওঁলোকে Schame খন বুজি লৈছে। This is the meaning.

M. Shamsul Huda: —ক'ত শিক্ষাবিভাগৰ কথা ক'ত শিক্ষকৰ কথা? কিন্তু ইয়াত দিছে As requested by Finance Minister .....

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:- কি কাৰণত Bill টো আনিব লগা হৈছে, সেইটো মাননীয় সদস্যই Discussion ত নাছিল কাৰণে একো মুবুজে।

M. Shamsul Huda: - Elementary School, Aided High School, আৰু Aided College এই সকলোৰে প্ৰতি-নিধি লব লাগে। কিন্তু ইয়াত দেখা গৈছে Finance Minister এ সর্বেস্বা। On 31.8.68 the Special officer met the representative of the All Assam middle English School Teachers' Association ... On 4.9.68 the Special officer met the representatives of the All Assam middle English School Teachers Association and the salient feature of the scheme and the legislation proposed for the purpose were explined to them. ইয়াত দেখা গৈছে যে, ওপৰৰ পৰা বিত্তমন্ত্ৰীয়ে পৰামৰ্শ দিছে,

The Assam Non-Government School

and College Employees Centralised [7 April

Provident Fund Scheme Bill, 1969.

এজন শিক্ষক নিযুক্তি কৰিছে যে প্ৰাইমেৰী শিক্ষকৰ মঙ্গুলৰ কাৰণে। সেইমতে অফিচাৰে তললৈ নমাই দিলে।

এইখন ৰাজ্যত আজি কৃষক, কন্ম চাৰী আদিয়ে গণতন্ত্ৰ - বাদত ৰাস্তাই ৰাস্তাই আন্দোলন কৰি সদায় চৰকাৰক জনায়েই আছে। কিন্তু চৰকাৰে এইটো মানি নলয়। যি সকলৰাইজে প্ৰস্তাৱ বা দাবী উত্থাপন কৰিছে, সেই সকলৰ দাবী প্ৰস্তাৱ একোকেই মনা নাই।

কিন্তু একে ৰাতিয়েই বিত্তমন্ত্ৰী প্ৰামৰ্শমতে Special Officer নিযুক্ত কৰিলে All Assam M, E. Scoool Terchers' C. P. F. আচনি কৰিবৰ কাৰণে। ইয়াত M. V. School বাদ। এই Vernacular স্কুল শিক্ষক সকলে কি দোষ কৰিলে ষে এই C. P. F. Scheme ৰ অভভুক্ত নকৰিলে। This is called Capitalistic tacties of administration British policy of divide and rule.

অর্থাং এই Salient Features ক'ব পৰা আহিল।
ৰামৰ জন্ম নহওঁতেই বানায়নৰ জন্ম হল। শিক্ষক সকলৰ মতামত
গ্রহণ নকৰি একেবাৰে Legislation কৰাৰ ব্যৱস্থা কৰিছে।
এই Legislation ৰ ভিত্তি কত ? হয় হ বিত্তমন্ত্রীয়ে কব Association ৰ শিক্ষক সকলৰ ইয়াত চহী কৰিছে নহয়। কিন্তু ইয়াত
শিক্ষক সকলৰ Association ৰ ফালৰ কোনো প্রস্তাৱ নাই।
তেওঁলোকে প্রতিনিধি হিচাবেহে ইয়াত ব্যক্তিগত মতামত দিব।

1969

পাৰে। Association ৰ ফালৰ পৰা কোনো দাবী অহা নাই। তেওঁলোকে মতামতৰ পৰিবৰ্ত্তে এটা প্ৰস্তাৱ দিব পাৰে। অৰ্থাৎ প্ৰাইমেৰী স্কুলৰ শিক্ষক Association ৰ প্ৰশ্নবিলাক চাৰকাৰে হাতত লোৱা নাই।

সেই প্রস্তার চৰকাৰৰ নিশ্চয় নাই, থকা হলে refer কৰিলেহেঁতেন। দেখা গৈছে কিছুমান প্রভাৱশালী শিক্ষক Undergraduate
তেওঁলোকে চৰকাৰক চাপানী খুৱাই High School ৰ Head
Marster হৈ আছে। এতিয়া চৰকাৰে তেওঁলোকক Remove
ও নকৰে আৰু Confirm ও নকৰে। তেওঁলোকৰ পৰা হাতত
ৰাখিবৰ কাৰণে এই ব্যৱস্থা কৰিছে। তেওঁলোকক Confirm
নকৰে কাৰণ বিধান সভাই ধৰিব বা অন্যান্য আইনে ধৰিব।
তেওঁলোক প্রভাৱশানী মাজৰ মানুহ, আৰু সেই ভয়তে তেওঁলোকক
চৰকাৰে বসকৰি বাখিছে।

এয়ে হ'ল অৱস্থা। হয় চাৰ আৰু নহয় চাৰেই হ'ল আমাৰ অফিচাৰৰ কৰ্ত্ত্তা। এখন থানাত এজন অফিচাৰ গ'ল তেওঁ গৈ কলে যে পানী বেছি আছে এই ফালেদি গলে নাওঁ লৈ যাব লাগিব নেকি? দাৰোগাজনে কলে হয় চাৰ পানী বেছি নাই খোজ কাঢ়ি যাব পাৰিব বোৰহয় তেওঁ কলে হয় চাৰ, পানী বেছি নাই যদি কিয় নাওঁ লাগে বুলি কলা? দাৰোগাজনে কলে,—"হয় যদি চাৰ তেন্তে হয়; আৰু নহয় যদি চাৰ তেন্তে নহয়"। এয়ে হ'ল কন্মচাৰী সকলৰ duty "হয় চাৰ, নহয় চাৰ।" এই অৱস্থাই হৈছে বিলখনৰ বাস্তৱ ক্ষেত্ৰত মত দিছে কিন্তু

মতৰ সাপেক্ষে হোৱা নাই। তেওঁলোকে মতামত দিয়া নাই আৰু মতামত লোৱাও নাই। বৰঞ Provident Fund ৰ আগতে যিটো সুবিধা আছিলে যে লৰা-ছোৱালীৰ বেমাৰৰ চিকিৎসা, লৰাৰ বিয়া বা ছোৱালীৰ বিয়া আদিত তেওঁলোকে নিজে Provident Fund ৰ প্ৰইছা উলিয়াব পাৰে এতিয়া সেইটো নোৱাৰে। এতিয়া তেওঁলোকে Centralised কৰাৰ ফলত তেওঁলোকে চেক্ৰেটাৰীৰ ওচৰত যাব লাগিৰ। গতিকে এইটোৰ পৰা শিক্ষক সকলৰ ছৰ্গতি কিমান হব কল্পনা কৰিব নোৱাৰি। এই বিল খনৰ যোগেদি অত ত'ত সিচৰিত হৈ থকা পইছাখিনি Centalised কৰি Invest কৰিব বিছাৰিছে আৰু তুখীয়া শিক্ষক সকলে যোত্য়া এই প্রহা বিছাবিব তেতিয়া তেওঁলোকে পাব নোৱাৰে। গতিকে দেখা যায় Provident Fund ৰ Centralised কৰি শিক্ষকৰ সৰ্বনাস কৰিব বিছাৰিছে আৰু ইয়াৰ দ্বাবা শিক্ষক সকলৰ অৱস্থা শোচনীয় কৰা হৈছে। এই বিলখনত হাইস্কুলৰ শিক্ষক, প্ৰাইমাৰী স্কুলৰ সাধাৰণ শিক্ষকৰ কোনো মতামত নাই। মতামত লোৱা নাই আৰু লোৱাৰ ইজ্ঞাও কৰা নাই। অথচ ৰাতিৰ এন্ধাৰত লবালৰিকৈ এই বিল অনা হৈছে। গতিকে এই বিলখনত বহুতো খুত বৈ গৈছে। এই বিলখনত কোৱা হৈছে যে Non-Govt. স্কুলৰ শিক্ষক সকলে Provident Fund Scheme ৰ পৰা উপকৃত হব। কিন্তু Non Govt, বুলিলে Aided স্থলক ধৰা হোৱা নাই অথচ তেওঁলোকে deficit grant পোৱা নাই। ফলত ভেওঁলোকৰ ছুৰ্গতি বেছি হৈছে। এই Aided স্কুল বিলাকক কিয় বাদ দিয়া হৈছে? এইটো এটা বিৰাট এটা প্ৰশ্ন। ইয়াৰ দ্বাৰা

1969

দেখা যাব তাত এটা যুক্তি ডাঙি ধৰিছে যে ওচৰত সিচৰতি হৈ থকা শিক্ষক সকলৰ মঙ্গলৰ কাৰণে এই পইছা Provident Fund ত জমা দিব। কিন্তু Deficits স্থল কেইখন আছে? মোৰ সমষ্টিতে ওখন স্কুল আছে কিন্তু deficit grant পোৱা নাই। গতিকে ইয়াৰ দ্বাৰা গোটেই অসমতে আৰু প্ৰত্যেক জন সদস্যৰে এলেকাত যিমান বিলাক Aided High School আছে প্রত্যেকেই ইয়াৰ প্রা বঞ্চিত হব। উপাধ্যক্ষ মহোদয় আপোনাৰ সমষ্টিৰে Aided স্কুলখনে ইয়াৰ পৰা বঞ্চিত হব। গতিকে দেখা যায় ৭৫% ভাগ হাই স্কুলৰ শিক্ষকে এই স্থৰিধা নাপায়। অথচ এই বিলখন তৈয়াৰ কৰাৰ উদ্দেশ্য হৈছে সাধাৰণ শিক্ষক সকলৰ স্বাৰ্থ ৰক্ষা কৰা। কিন্তু সেইটো হোৱা নাই। এইটো এটা গনতন্ত্ৰ বিৰোধী কাম হৈছে। গতিকে সকলো aided স্কুলৰ শিক্ষক সকলক সাঙুৰিলৈ সাধাৰণ শিক্ষক শ্ৰেণীৰ বৃহত্ম স্বাৰ্থ ৰক্ষা কৰিবলৈ গৈ এটা বিশেষ শ্ৰেণীক ইয়াৰ স্থ্ৰিধা দিয়া হৈছে। এক শেণী মানুহৰ কাৰণে অসমৰ ১ কৌট ২০ লাখ মানুহৰ প্রতিনিধিয়ে এই বিল্মন পাচ কবিবলৈ গৈছে। এইটো কেৱল deficit grant পোৱা স্কুলৰ শিক্ষক সকলকে নহয় aided क लब भिक्कक मकलरका माधुवि लव लार्श कि छ स्मेटरिंग रहाडा নাই। তাৰ পিচত ইয়াত আৰু এটা কথা আছে। এই Centralised কথাটোত মোৰ নিজৰে খোকোজা লাগিছে। Central শব্দটো প্রথমতে যেতিয়া পঢ়িলো তেতিয়া ভাবিলো যে এই শিক্ষক সকলে কেন্দ্ৰৰ পৰা কিবা স্থবিধা পাব। কিন্তু এতিয়া দেখিলো

যে এই বিলৰ লগত Centre ৰ কোনো সম্বন্ধ নাই। এইটো পোনপটিয়াকৈ State Govt. ৰ কথা।

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- Central Govt. ইয়াত কি কৰিবলৈ আহিব।

M. Shamsul Huda:—মই মাননীয় বিভ্ৰমন্ত্ৰী মহোদয়ৰ কথা কোৱা নাই। তেখেত বেছ চোকা বৃধিয়ক মানুহ। তেখেতে আমাৰ দেশক তিল তিল কৰি শেষ কৰিলে এতিয়া যি Section ৰ কাৰণে Bill তৈয়াৰ কৰিচে এইটো মাত্ৰ ইংৰাজৰ দিনৰ divide and rule Policy হে কৰিছে। ইয়াৰ দাবা কোনো উপকৃত নহয়। মাত্ৰ শিক্ষক সকলৰ মাজত গঢ়ি উঠা একতাকৈ এই Act এ ভদ্দ কৰিছে। (ক্ৰমনঃ) অৰ্থাং শিক্ষক সকলৰ দৈনন্দিন যি দাবী তাক আনায় কৰিবৰ কাৰণে যি একতা গঢ়ি উঠিছিল সেই একতাক চৰকাৰে কুঠাৰেৰে ঘপিয়াই টুকুৰাটুকুৰ কৰিছে। এক চাম শিক্ষকৰ পৰা অন্য চাম শিক্ষকক বেলেগ কৰি দিয়াৰ ব্যৱস্থা কৰা হৈছে। চৰকাৰৰ যি প্ৰতিক্ৰিশীল নীতি তাৰ দ্বাৰা Majority People ক বঞ্চিত কৰা হৈছে।

"Where as it is expedient to make provision for the creation of a centsalised provident fund and framing of a scheme thereof for the employes of the non-Government schools and College in Assam and where as it is further expedient to administer and central the said fund by a

1969

Board of trustees to safeguard the interest of the subscribers by propose investment of deposits and to extend additional reffrement and other benefits to the subscribers in gradual stages."

এই বিলাকলৈ চালে দেখা যায়, যে তেওঁবিলাকে ভঙা ঢোল কোৱাই গৌৰৱ অজুনৰ কাৰণে, এটা Section ৰ কাৰণে এই আইন কৰিছে। উদাহৰণ স্বৰূপে, আমাৰ ইয়াত যি ১৫০ খন Aided স্কুল কলেজ আছে, তাৰ ১৫০ জন শিক্ষকৰ ভিতৰত ৩×১=২৭ জন শিক্ষকেহে এই Beneifit টো পাব। আৰু এইটো মাত্ৰ এটা Section ৰ কাৰণেহে ব্যৱস্থা কৰা হৈছে।

#### (A Voice so জন 阿琳本)

১০ জন শিক্ষকৰে একোখন স্কুলচলাতো কংগ্ৰেছৰ দিনত একো আচৰিত কথা নহয়। ৫০০ ছাত্ৰৰ ভিতৰত ৪ জন শিক্ষকৰে একোখন প্ৰাইমাৰি স্কুল এই চৰকাৰৰ দিনত চলাইছে। গভিকে এই যে যি Centralised Provident Fund আছে এইটো এটা সন্দেহৰ কথা। ইয়াত এটা confusion ৰ সৃষ্টি কৰিছে। শিক্ষক সকলে এই confusion ত পৰি হাবাথ ৰি খাইছে। তেওঁ লোকে centralised শন্দটো পাই ভাবিছে Central-Govt. ৰ পৰা এই grant টো আহিব আৰু আমি দেখিছো ইয়াত যি invest কৰিব বা যি বিল তৈয়াৰ কৰিছে ইয়াত মাত্ৰ কেইজনমান মৃষ্টিমেয় চৰকাৰী প্ৰতিনিধিলৈহে তৈয়াৰ কৰিছে। এতিয়া মই এই প্ৰেমবোলৰ Last ত কৰ খোজো যে, Mr. Deputy Speaker

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised [7 April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

এই প্ৰেমবোলৰ সম্পৰ্কতে ছ্যাৰী কৈছো আৰু মাননীয় সদস্য সকলৰ লগতে হাঁহিছো যদিও আচলতে মোৰ অন্তৰ ফাঁটি গৈছে ছুখত।

আধাক মহোদয় এই gradual stage ৰ কথা কোৱা হৈছে।

Mr. Deputy Speaker :— Mr. 'Huda, you were absent during the earlier debate on this matter.

The points you are raising how were discussed and tuarhed out and the Minister in charge made the points here clear to the house.

M. Shamsul Huda:— এই gradual stage টো কেনেকৈ implement কৰা হব। গতিকে এই বিলখনৰ gradual stage কেনেকৈ implement কৰা হব তাৰ scheme নেহোৱালৈকে আমি সেইটো সমৰ্থন কৰিমনে নকৰিম কব নোৱাৰো। ইয়াত President এ consent দিছে, আৰু consent দিয়াৰ পাচত implementation আৰম্ভ হৈছে আৰু Benifit টো ২০ বছৰৰ পাচত হব। নোহোৱৰ কথা নাই। গতিকে ইয়াত দেখা যায়, এই gradual stage ৰ বিল খনৰ দ্বাৰা শিক্ষক সকল বঞ্চিত হব পাৰে। তেওঁলোকে জীয়াই থাকোতেই যি টকা দিছে সেই টকা তেওঁলোকে যে খাবলৈ নাপায়, তেওঁলোকেৰ ল'ৰাছোৱালীয়ে খাবলৈ পায়নে নেপায় কব নোৱাৰো কাবণ এই govt. বদলিও হবপাৰে। আমাৰ বিত্তমন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াৰ বহুতো অভিজ্ঞতা আছে, কিন্তু আমাৰ অভিজ্ঞতা নাথাকিলেও, আমি

শুনিছো যে এই বিলাকৰ clearly Annexure থাকিব লাগে।
এইটো নথকাকৈ কোনো বিল হব নোৱাৰে। চৰকাৰে কেনেকৈ
এই বিল ডাঙি ধৰিছে মই ভাবি আচৰিত হৈছো। বিত্তমন্ত্ৰী
ডাঙৰীয়া ইমান চোকা বৃদ্ধিৰ মানুহ, বিৰাট অভিজ্ঞতাৰ মানুহে
কেনেকৈ এই হেত্ৰত এই বিলখন আনিছে মই আচৰিত
হৈছো।

এই পিয়েমবোলত আৰু এট কথা আছে সেইটো হৈছে

Board of Trustee ৰ কথা। এই Board of Trustee

চিলংৰ ঘোৰা দৌৰ পাতিছে, কিন্তু এই Board of Trustee

চিলংৰ ঘোৰা দৌৰ পাতিছে, কিন্তু এই Board of Trustee

হৰ্নতিত বিষয় ববীয়া সকলেহে তাৰ পইচা-পাইছে, কিন্তু তাৰ

Employee বিলাকে নাপায় মুছলমান, সমাজত এটা শব্দ

আছে। আমাৰ আইনমন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াই জানে যে, আমাৰ এই

চাহেবেড জানে শব্দটো হৈছে বাহেলিল্লা তাৰমানে টকা দিলে

দিলেই আৰু ঘুৰাই নাপাৰ 1

ইতিমধ্যে Board of Trustee ত যি পইছা আহিছে ইও "ৰাহেলিল্লা" হৈয়ে গৈছে আৰু 'ৰাহেলিল্লা' হৈয়ে যাব। গতিকে উপধ্যক্ষ মহোদয়, এই Board of Trastee ত আমাৰ সন্দেহ হৈছে। আমাৰ ছখীয়া কৃষক ৰাইজৰ পইছালৈ যি invest কৰিছে, দেইটো শিক্ষক সকলক দিব লাগে।

(সময়ৰ সংকেত)

আৰু কেইটামান কথা কবলগা আছে। মই এইটো উপলদ্ধি

The Assam Non-Government School and College Employees Centralised [7 April Provident Fund Scheme Bill, 1969.

কৰিছো যে, আৰু কেইবাজনো সদস্যই কবলৈ আছেই। তাৰ পিচত আৰু এটা short Title ৰ কধা আছে। It extend to the State of Assam ইয়াৰ মানে State of Assam বুলি কলে whole of Assam ক মুবুজাব আৰু কোনোবা অঞ্জক বাদ পেলাব। আৰু এইটো বিভ্ৰমন্ত্ৰী ডাঙৰীয়াই কব যে, State of Assam বুলিলে Whole of Assam মুব্জায় আৰু ইয়াৰ ফলত আইনৰ সহায় লব লগা হয়। অৱশ্যে চৰকাৰী পক্ষৰ উকীল সকল তাত হাবে।

আমাব চৰকাৰে বিধোধী দলৰ উকীল সকলৰ পৰা এই Interpretation আহিব এইটো হব লাগিছিল—It does not include the whole state of Assam, অসমত auto nomous state কৰাৰ কথা কোৱা হৈছে। এই autonostate, ত এই বিল প্রযোজ্য হবনে নহয় তাবো উল্লেখ নাই আৰু sixth scheduled area বিলাকৰ ক্ষেত্ৰত কি হব তাৰো উল্লেখ নাই। ইয়াৰ পৰা দেখা যায় ইয়াত কিবা বহস্য আছেনেকি ? Clause II page 4 d (3) কোৱা আছে N Secretary, state Board of Elementary Education in repect of the employes of his own office and Assistant secretary of the state Board in respect of the Elementary Schools Teachers, ministrial and other staff in the respective educational sub-division in respect whom they are appointing

1969 The Assam Non-Government School and 189
College Employees Centralised Provident
Fund Scheme Bill, 1969.

authoity; আকৌ 'c' employer শব্দতো প্রয়োগ কৰা হৈছে। employer factory workers ৰ ক্ষেত্রতথে ব্যৱহাৰ কৰা হয়। কিন্তু স্কূলৰ চাকৰীত যি সকল employee থাকে তেওঁলোকক employed কুবুলি authority বুলিহে কোৱা হয়। গতিকে employer শব্দটো উঠাই লব লাগে। আৰু তাৰ ঠাইত authority হব লাগে। কাৰণ employee শব্দটোৰ এটা bad connotation আছে। গতিকে employer শব্দটো উঠাই লব লাগে। এই শব্দটো প্রভূপ্থ যেন লাগে।

Shri Hiralal Patwari:— Sir, for the teachers of the aided secondary schools a contributory provident fund scheme has been introduced. The rate of contribution being 6%. There is no provision for pension or gratuity at present. But a proposal to introduce the triple Benifit scheme is under the active consideration of the Govt. In the mean time the Managing Committees of aided secondary schools are grant gratuity to the

190 The Assam Non-Government School [7 April and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

superannuated teachers from the surplus funds of their institutions with the prior approval of the D. P. I. to grant provised the amount of gratuity does not exceed Rs. 1000/-or six months pay last drawn by the teachers whichever is less.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— This matter has been discussed many times. All the points which has been raised are replied. I have requested that the question may be put.

Mr. Deputy Speaker:— The question is that the Assam Government School and College Employees centralised provident Fund Scheme bill 1969 be passed.

(The House divided).

Mr. Deputy Speaker:— Ayes—51. Noes—30.

The Bill is passed. As this is the last date

1969 The Assam Non-Government School and 191

College Employees Centralised Provident

Fund Scheme Bill, 1969.

for Government business and as several important Bills still remain untouched, I think we should extend the time of the House by at least one hour so that at least we can take some Bills. Is it the sense of the House?

(A Voice : - Yes.)

THE ASSAM CONTINGENCY FUND (AUG MENTATION OF CORPUS) BILL, 1969.

Mr. Deputy Speaker:— Here is a message from the Governor, dated Shillong the March, 1969. "Under the provision of Article 207 (3) of the Constitution of India, I, Braj Kumar Nehru, Governor of Assam, recommend that the Assam Contigency Fund (Augmentation of Corpus) Bill, 1969 be taken into consideration by the Assam Legislative Assembly."

192 The Assam Non-Government School [7 April and College Employees Centralised

Provident Fund Scheme Bill, 1969.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi, (Minister, Finance):— Sir, I beg to move that the Assum Contingency Fund (Augmentation of Corpus) Bill, 1969, be taken into consideration.

Mr. Dy. Speaker:— Motion moved. (After a pause) The question is that the Assam Co-ntigency Fund (Augmentation of Corpus) Bill, 1969, be taken into consideration.

(The Motion was adopted).

Shri Kamakhya Prasad Tripathi: - Sir, I beg to move that the Assam Contingency Fund (Augmentation of Corpus) Bill, 1969, be passed.

Mr. Deputy Speaker: - Motion moved. (After a pause) The question is that the Assam Contingency Fund (Augmentation of Corpus) Bill, 1969, be passed.

1969 The Assam Non-Government School and 193
College Employees Centralised provident
Fund Scheme Bill, 1969.

( The motion was adopted ).

THE ASSAM LEGISLATIVE ASSEMBLY ME-MBERS' SALARIES AND ALLOWANCES (AM-ENDMENT) BILL, 1969

Mr. Deputy Speaker:— Here is a message from the Governor of Assam dated Shiltong the 18th of February, 1969, "I recommend under Article 207 (3) of the Constitution of India that the Assam Legislative Assembly Members' Salaries and Allowances (Amendment) Bill 1969, be taken into consideration by the Assam Legislative Assembly".

Shri Kamakhya Prasad Tripathi, (Minister, Finance):— Sir, I beg to move that the Assam Legislative Assembly Members' Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969, be taken into consideration.

194 The Assam Non-Government Schools [7 April and College Employees Centralised Provident Fund Scheme Bill, 1969.

Mr. Dy. Speaker : - Motion moved.

Shri Promode Chandra Gogoi: - উপাধ্যক মহোদয়, Assam Legislative Assembly members' salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969, খন মই আমাৰ কমিউনিষ্ট পাৰ্টিৰ পক্ষৰ বিৰোধীতা কৰিবলৈ ঠিয় হৈছো। কিয় ? বিলখনত কোৱা হৈছে statement of objects and reasons - Sir, the Statements of Objects and Reasons says, "The present salary of Rs. 250 per mensem to the Members of the Assam Legislative Assembly was fixed as far back as in 1958. As there has been considerable rise in the cost of almost everything since then, it is proposed to increase the salary to Rs. 350 per mensem. Besides, keeping in view the rise in the cost of travel and touring, it has been felt neces sary to increase the Members' fixed Travelling Allowance from Rs. 150 to Rs. 200 per mensem and Daily Allowance for non-Assembly business from Rs. 10.50, to Rs. 12.50. The medical facilities available to Members are proposed to be liberalised by entitling a Member to free medical treatment throughout the year instead of only during the period spent on Assembly work, Committee meeting or Conference as at present.

এই বিলখন আগতে যেতিয়া সদস্য সকলৰ দর্মহা নিদ্ধাৰণ কৰিছিল তেতিয়া যাতায়তৰ খৰছ বা বস্তু বাহানিৰ দাম যে বৃদ্ধি হৈছে সেইটো আমি তস্বীকাৰ নকৰো। কিন্তু তাৰলগতে আমি চাবলাগিৰ যে, বিধান সভাৰ সদস্যৰ দৰ্শ্মহা যিবিলাক কাৰণত বৃদ্ধি কৰিবলাগে বৃলি ভাবিছে সেই একেবিলাক কাৰণেই ৰাজ্যৰ কৰ্ম্মচাৰীসকলৰ ক্ষেত্ৰতো প্ৰযোজ্য হবলাগে। কাৰণ এইবিলাক বস্তুৰ দাম বৃদ্ধি সকলো ঠাইতে

196 The Assam Contingency Fund (Augmen- [7 April tation of Corpus) Bill, 1969

হৈছে আৰু তাৰ কু-ফল সকলোৱেই ভোগ কৰিছে। আৰু ক্ষতি-গ্ৰস্তও হৈছে। তাৰ পিচত এইটো পৰিলক্ষিত হৈছে যে শিক্ষক ক্ষেত্ৰত যিটো টকাৰ Ex-gratia grant দিয়াৰ আছিল সেইটো এতিয়াও দিয়া হোৱা নাই আৰু তাৰ কাৰণে এই শ্ৰেণীৰ কৰ্মী সকলে আন্দোলন কৰিব লগা হৈছে আৰু আমি সেই সকলৰ প্ৰতিনীধি হৈ বিধান সভাৰ সভাহিচাবে আমাৰ দৰ্মহা বঢ়াই লোৱাটো সমিচীন নহয়। চিকিৎসাৰ কাৰণে যি ব্যৱস্থা কৰিছে সেইটো অৱশ্যে আমি সমর্থন কাৰা। আৰু বিধান সভাৰ সদস্য সকলৰ যাতায়তৰ ব্যৱস্থাটো বিনাম লীয়া হব লাগে। আমাৰ যেনে পশ্চিম বঙ্গ বিধান সভাব সদস্য সকলে ৰাঙ্যৰ ভিতৰতে বিনা পইচাত ভ্ৰমণ কৰিবৰ কাৰণে ব্যৱস্থা আছে। তেওঁলোকক বিনা পইচত ভ্ৰমন কৰিবলৈ পাচ

### 1969 The Assam Legislative Assembly Members' 197 Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

দিয়ে । সেইদৰে কেৰেলাটো বিধান সভাৰ সদস্য সকলে বিনা পইচাতে ভ্ৰমণ কৰিব পাৰে। অকল সেয়ে নহয় কেৰেলাৰ লোকসভাৰ M. P. সকলকো পাচত ৰিনা পইচাত ভ্ৰমণ কৰিবলৈ নিৰ্ব্বাচনৰ ব্যৱস্থা কৰি দিছে। সেই কাৰণেই ভাবে আমাৰ যান-বাহন আৰু ভ্ৰমন বনাচৰ বাবে যি টকা বৃদ্ধি কৰিবলৈ দিয়া হৈছে সেইখিনি উন্নয়ণ কাম কৰাৰ ক্ষেত্ৰত ব্যয় কৰিব আমি যাতায়তৰ বাবে যিখিনি लार्ग । সন্মুখীন হৈছো সেই অস্থবিধা অস্থবিধাৰ কৰিবৰ কাৰণে যাতায়তৰ ব্যৱস্থা বিনমূলীয়া Spo. 'পাচৰ' ৰ্যৱস্থা কৰি কৰা দৰ্কাৰ আন আমাৰ প্ৰনেশৰ ভিতৰত, সকলো কি বাচ নাই । ৰেলৰ ক্ষেত্ৰতো কেন্দ্ৰীয়

198 The Assam Legislative Assembly Mem- [7 April bers' Salaries and Allowances (Amendment)

Bill, 1969

কাৰৰ লগত আলোচনা কৰি পাচৰ ব্যৱস্থা কৰিব পাৰে া অৱশ্যে এই ক্ষেত্ৰভ চৰকাৰৰ প্ৰামৰ্শ লব লাগিব। যত্ন কৰিলে এইটো সম্ভপৰ পাৰে তেনে?কয়ে হব কৰিব नारन আমি দেখিছো কেৰেলা চৰকাৰৰ मञ्जी সকলে ৫০০ টকাৰ ওপৰ দম্ম হা নল্য । আৰু পশ্চিম বঙ্গৰ মন্ত্ৰী সকলেও ৫০০ টকাৰ ভপৰ मन्त्र रा নলয় । অৱশ্যে এইটোও অশ্বীকাৰ কৰিৰ নোৱাৰি যে দাম বাঢ়িছে বস্তব – যাতায়ত্ৰ नाय বাঢ়িছে। আমাৰ ৰাজ্যৰ কম্ম চাৰী আৰু সাধাৰণৰ ওপৰতো এই চৰা দামৰ হেচা পৰিছে । এই বিষয়ে চৰকাৰে বিশেষ ভাবে নজৰ দিয়া দৰকাৰ আৰু সেই দৃষ্টি **ज्ङ्री**रव চৰকাৰে অমন

### 1962 The Assam Legislative Assembly Members' 199 Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

বনাচ বৃদ্ধি নকৰি বিনামূলীয়া যাতায়তৰ ব্যৱস্থা দকবি। আমাৰ চিকিৎসাও বিনামূলীয়া হোৱা দক বি। বৰ্ত্তমান সময়ত এই কখাটো বিবেচনা কৰিব লাগিব। আৰু আমাৰ সদনত দশ্মহা বৃদ্ধিৰ যিটো প্ৰস্তাব মই সমৰ্থন নকৰো আৰু বিৰোধিতা আনিছে সেইটো कबिरा। ाम सरकृष मार्थ । करता रहाई विशेष संस्थ

Shri Giasuddin Ahmed : - মাননীয় অধ্যক্ষ মহোদয়, মই ব্যক্তিগত ভাবে এই বিলৰ বিৰোধীতা কৰিব খুজিছো। এইটো কথা মই মোৰ নিজৰ কথা কব খুজিছো। বিধান সভাৰ এজন সদস্য হিচাবে। নিৰ্ব্বাচন হোৱাৰ পাচতো ব্যক্তিগত ভাবে বহুখীনি অস্থ-বিধাৰ সন্থীন হব লগীয়া হৈছে। আৰু মই বিশ্বাস \*Speech not corrected

# 200 The Assam Legislative Assembly Mem- [7 April bers' Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

কৰো বিধান সভাৰ সকলো মাননীয় সদস্য আৰ্থিক
বিষয়ত বহু বকমে অস্থবিধাৰ সদ্মুখীন হবলগীয়া হৈছে।
এইটো কথা সচাঁ। আজি মোৰ অস্তবৰ ভিতৰত
এটা অস্তদণ্ডৰ স্ষ্টি হৈছে। এফালে ভাবো দৰ্মহা
বিদ্ধি হোৱাটো ভাল হব । আনফালে বিবেক জাগি
উঠে, এইটো উচিত নহব । এনে অস্তদণ্ড মোৰ অস্তবতে
জাগি উঠিছে। দম্মহা বৃদ্ধিকৰাৰ নাম লমনে, তাৰ
বিৰোধীতা কৰিম ৷ মই কামনা কৰো মোৰ বিবেক
সজাগ হওক।

আজি এইটো কথা কব খুজো যে আজি আমাৰ দৰ্মহা আৰু শ্ৰমন মিলি মুঠ ৪০০ টকা পাইছো। কিন্তু আমি যদি এইটো কথা লক্ষ্য কৰো যে আমাৰ জাতীয় আয় কিমান

## 1969 The Assam Legislative Assembly Members' 201 Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

তেনেহলে কব লাগিব আমি ভালেই পাইছে। আমাৰ কষ্ট হৈছে যদিও আমাৰ সাধাৰণ নাগৰিকৰ যি আয় হয় তাতকৈ আমাৰ অলপ বেচিহে হৈছে। এই খিনিতে আৰু এটা কথা উল্লেখ যুগ্য যে আমাৰ Average National Income চালে দেখা যায় তাৰ এটা ডাঙৰ অংশ মৃষ্টিমেয় লোকেহে পাইছে। **হিচা**ব কৰি চালে দেখা পাও আমাৰ বহুত দৈনীক আয় মাত্ৰ '২৫ পইচাৰ কমহে হব। এনৈ অৱস্থাত আমাৰ কষ্ট হৈছে। তথাপি আমি কষ্ট স্বীকাৰ কৰি হলেও, লাগিব, ত্যাগ স্বীকাৰ কৰি হলেও দেশ সেৱা কৰিব সেৱাৰ কাৰণে আগবাঢ়ি আহিব লাগিব। সেই কাৰণেই মই কণ্ড Bill খন withdraw কৰিব লাগে।

\* Shri Gaurisankar Bhattacharyya: — মাননীয় অধ্যক্ষ
মহোদয়, মই এই Bill খনৰ ওপৰত কোনো কথা নকও
বুলি ভাবিছিলো। কাৰণ আমাৰ নিঙৰ দলৰ ভিতৰতে এই বিল
খণৰ সম্পৰ্কত আমি এক মত নহয়। আৰু দৰাচলতে আমি দল
হিচাবে এই বিল সম্পৰ্কত কাৰ কি মনোভাব এই সম্পৰ্কে কোনো
আলোচনা কৰা নাই। কিন্তু ব্যক্তিগত ভাবে এই সদনৰ
অনেক সদস্যৰ লগতে এই বিষয়ে আলোচনা হৈছো। আজি
যেতিয়া হথাৎ এই বিলৰ বিৰুধীতা কৰিলে— "সভাত থাকি
\* Speech not corrected

### 202 The Assam Legislative Assembly Members' [7 April Salaries and Allowances (Amendment)

Bill, 1969

নকয় উচিত, পাপে পায় কিঞ্চিত কিঞ্চিত" সেই কাৰণেই হুষাৰ কবলৈ উঠিলো। এই কথা মই আশা কৰো আৰু প্ৰাৰ্থনা কৰো যেন ইয়াত কোনো ভণ্ডামিয়ে ঠাই নাপায়।

42

অধ্যক্ষ মহোদয়, প্রথম বাক্যতে উল্লেখ কৰা হৈছে যে ১৯৫৮ চনত সদন্ধ সদস্য সক্লৰ ২৫০ টকা দম্হা আছিল। আৰু ১৯৫৮ চনতো মই এই সদনৰ সদস্য আছিলো। আৰু সেই সম্ময়ত এটা অলেখিত চুক্তি আছিল দম্হাব টকা ১৫০০ ৰ ঠাইত ২৫০ টকাৰ বিল আনিব আৰু আমি বিৰোধী দলৰ সদস্য সকলে মনে মনে বহি থাকিম। আৰু চৰকাৰে পাচ কৰি লৈ যাব। তেতিয়া মই কমিউনিষ্ট দলব দলপতি আছিলো। যেতিয়া এই কথাৰ বুজা পৰা হৈ গল। পাৰ্টিৰ কাৰ্য্যনিৰ্কাহক কমিউত কলে যে Formal opposition কৰিব লাগে। তাৰ পাচত পাৰ্টিৰ সভাত কলে যে এইটো Formally oppose কৰিব লাগে। মই তেতিয়া কলোয়ে oppose জুই ৰকমে হব পাৰে। এটা হৈছে real আৰু আনটো হছে Formal

এটা হৈছে "ৰিয়েল" আৰু আনটো হৈছে ফন্মেল। যি
হওঁক Party য়ে নিৰ্দেশ দিছে আৰু এতিয়াও বিলখন পাৰ হৈ
যোৱা নাই। মই তেতিয়া Party ৰ সদস্য থকা কাৰণে Party
ৰ নিৰ্দেশ মতে বিলখন Oppose কৰিছিলো। সেই সময়ত
আমাৰ 'পাৰ্লিয়ামেণ্টৰি এফেয়াচ্ৰ'' মন্ত্ৰী মোৰ মনত পৰে মইন্তুল

Bill, 1969

হক চৌধুৰী ডাঙৰীয়া আহিল-তেখেতে মোক ধিকাৰ দিলে যে
"কি মান্ন্হ কি এই দল" মোক ব্যক্তিগত ভাৱে আক্রমণ কৰিছিল
মই সহ্য কৰিবলগীয়া হৈছিলো। লগত আছিল স্বৰ্গীয় হবেশ্বৰ
গোস্বামী। মই এই বিলাক ভণ্ডামিত নাই। ইয়াত মত দিলে
থাকিম। যি সকলে টকা লব নোখোজে তেখেত সকলে নলওঁ
বুলি এই সদনৰ মজিয়াত কওক। মই নলওঁ বুলি কলো কিন্তু
নলওঁ বুলি কোৱাৰ কাৰণে আৰু এবাৰ দলৰ পক্ষৰ পৰা ধিকৃত
হলো। এই তিনিবাৰ ধিকাৰ পোৱাৰ পিচত মই আজি এই
বিলখন সম্পৰ্কত এই কথা কব খোজো যে যদি এই বিলখন পাচ
হৈ যায়, যদি কোনোবাই লব খোজে লওক আৰু যদি কোনোবাই
লব নোখোজে নলওক। যি সকলে লব নোখোজে পাচ হলেও

নলয়। আমাৰ জনসাধাৰণৰ কাৰণে প্ৰানে কান্দিছে, আমাৰ যথেষ্ট আয় উৎপন্ন আছে অৱস্থা আছে আমি চলিব পাৰো। কিন্তু কথা হৈছে আমি তৃথীয়া মানুহৰ প্ৰতিনিধি তৃথীয়া ৰাইজৰ প্ৰতিনিধিও তৃথীয়া ভাবে থাকিব লাগে এইটো ঠিক। বিদ্তু আচলতে তৃথীয়া মানুহৰ প্ৰতিনিধি

হলেও ছখীয়া ভাৱে থাকিব নোৱাৰে — কাৰণ বিধানসভাৰ সদস্য হলে নানান ৰকমৰ খৰচ আহি পৰে যি বিলাক খৰচ

ৰকমৰ বাহিৰা আয়ৰ কোনো উপায় নাই যেনে ওকালতি কৰা ডাকুৰী কৰা খেতি কৰা ইত্যাদি নাই কৈৱল বিধান সভাৰ

এৰাব নোৱাৰে।

যাৰ অলপমান গুৰি শকত নহয়

সদস্য হিচাবেই কাম কৰিব লগীয়া হয় তেনেহলে কিছু অস্থবিধা

## 204 The Assam Legislative Assembly Members' [7 April Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

হয়। যিয়ে নলয় তেওঁ শুদ্ধাৰ পাত্ৰ আৰু নোলোৱাটো পূজনীয় ভেখেত সকলক জ্বোৰ জাবৰদক্তি কৰি দিয়া কথাটো ঠিক কাৰণ জনসাধাৰণৰ দৰে জীৱন যাপন কৰাটো গান্ধীজীৰ আদৰ্শ আছিল তাৰ পৰা কাকো বঞ্জিত কৰা উচিত নহয়। মোৰ ব্যক্তিগত ভাৱে এই টকা লোৱাত কোনো আপত্তি নাই। কোনো আপত্তি নাই। মই নলৈ চলিব পৰা হলে বেয়া সেইটো নহয়। কিন্তু এই কথা ঠিক যে কিছুমান পৰা মই Telegram চিঠি পাইছো। বৰপেটা, নগাওঁ, মঙ্গলদৈ Bar Association ৰ পৰা আপত্তি পাইছো। আমাৰ মুখ্যমন্ত্ৰীয়ে হয়তো কব যে Bar Association ৰ অন্যতমনেতা সিদ্ধাৰ্থ শঙ্কৰ ৰয় কিমান টকা fees লৈছিল। গুৱাহাটী Disturbance ৰ সময়ত উকীল নিৰ্কাচন কৰাৰ সময়ত Bar Association ৰ) ভ্তপূর্ব চেক্রেটাৰীয়ে কিমান টকা লৈছে আকৌ নগাওঁ মঙ্গলদৈ, বৰপেটা Bar Association ত কাম কৰোতে প্ৰকৃততে Case ৰ কাৰণে কিমান টকা fees লৈছে।

গৃতিকৈ মই ভাবে! যে বিধান সভাৰ পৰা এটা আদর্শ সকলো দল লগ লাগি আলোচনা কৰি যদি সিদ্ধান্ত দিলেহেতেন তেন্তে ভাল হলহেতেন। কিন্তু এইবাৰ কি কাৰণে কংগ্ৰেছ চৰকাৰে অনামুষ্ঠানিক ভাবে বিৰোধীদলৰ লগত কোনো আলোচনা নকৰাকৈ বিলখন যে কিয় আনিছে কব নোৱাৰো। গতিকে মই পৰামর্শ দিওঁ যে কংগ্ৰেছ চৰকাৰে এই বিলখন সদ্যহতে আজি লৈ স্থগিত

## 1969 The Assam Legislative Assembly Members' 205 Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

বাথিই সকলো কথাৰে সদন্ত মতামত বিচাৰিলে ভাল ইয়। জানানুষ্ঠানিক ভাবে আলোচনা হৈছে কিন্তু দ্বাচলতে আমি অন্তৰৰ পৰা অন্তৰ্ভৱ কৰো যে যদি এইটো বেয়া জাদৰ্শ তেন্তে সকলোৱে
তাগি স্বীকাৰ কৰিব লাগিব। এতিয়া এটা বেয়া কথা হব যে
আমি যি সকলে লম সেই সকলক কব লোভী যি সকলে
নলয় সেই সকলক পুবঞ্চক বুলি কব। বিবোধীতা কৰি পিচত
ললে কব ভণ্ডতবাদী, বিঢ়াল তপাষ্ঠী আৰু নানান কথা হব
পাৰে। সেই কাৰণে প্যান্দ দিব খোজো যে আজি বিলখন
পাচ নকৰি স্থানিত বথা হওচ গাছ সকলো দ্বৰ লগত আলোচনা
কবা হওক কেৱন "বাব এলোচিয়েত্বনৰ" পুস্তাৱৰ কাৰণে নহয়।
তেখেতব পুতি শুদ্ধা আছে কিন্তু তেখেতৰ পুস্তাৱ আমাৰ
Guidance line নহয়। অন্যান্য স্বৰ্বসাধাৰণৰ কথাহে বেচিকৈ
ভাবিব লাগে।

গতিকে অধাক্ষ মহোদয়, আজি এই বিলখনৰ এটা চুড়ান্ত নিম্পত্তি কৰিব নানাগে। সদনত বিৰোধী দল নিদ্দলীয় সকলোৰে লগত আলোচনা অনাকৃষ্ঠানিক ভাবে হওক ভাব পাচত বিলখন পাচ কৰা নকৰা যি হয় হব।

Shri Promode Chandra Gogoi:— মাননীয় অধ্যক্ষ
মহোদয়, মাননীয় সদস্য ভট্টচায় যি ডাঙৰীয়াই টকা লোৱা নোলোৱাৰ
ক্ষেত্ৰত ভণ্ডামিৰ কথা কৈছে কিন্তু কমিউনিই পাটি ত
ভাণ্ডমিৰ ঠাই নাই। নোলোৱা যদি ভণ্ড আছিল তেখেত

## 206 The Assam Legislative Assembly Mem- [7 April bers' Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

পাটিতি নাই আৰু এই বিলখনৰ বিৰোধীতাও কৰা নাই।
আগতে এই বিলখনৰ সম্পূৰ্কত আলোচনা হৈছিল আৰু কমিউনিষ্ট
পাটিৰ ফালৰ পৰা বিৰোধীতা কৰা হৈছিল। যদি কোনোবাই
আগতে কমিউনিষ্ট পাটিৰ লগত যোগাযোগ ৰাখিছিল আৰু এতিয়া
ভণ্ডামি কৰিছে তেন্তে মই কওঁ—ভণ্ডামি আমাৰ কমিউনিষ্ট পাটিতি
নাই। আমাৰ মতামতৰ নীতি নাই বুলি কোনোবাই সমালোচনা
কৰিলে তেখেতক জনাব পাৰো যে কমিউনিষ্ট পাটিতি ভণ্ডামি নাই।
কোনোবাই ভণ্ডামি কৰিছিল যদিও তেখেত বৰ্তমান কমিউনিষ্ট
পাটিতি নাই আৰু তেনেলোকৰ স্থানো নাই।

অধ্যক্ষ মহোদয়, ভট্টাচাৰ্য্য ডাঙৰীয়াই যিবিলাক কথা কৈছে সেইটে। কোৱা উচিত নহয় আৰু কোনোবাই যদি কনিউনিষ্ট পাটিত এতিয়া নাথাকি তেনেধৰণৰ কথা কব তেতিয়াহলে আমি কমিউনিষ্ট সকলে আপত্তি কৰিম। কমিউনিষ্ট পাটিত যি সকল থাকে তেখেত সকলে এটা নীতিক বিশ্বাস কৰি থাকে আৰু সেই নীতিৰ ওপৰত বিশ্বাস ৰাখি তেখেত সকলে কথা কব। এই বিলখনত আমি হঠাতে বিৰোধীতা কৰা নাই বা কোৱা নাই। গতিকে যদি কমিউনিষ্ট পাটিত থকাৰ স্থ্যোগ লৈ কিছুমান কথাৰ ভণ্ডামি কৰি কৈছে তাত আমি হুৰ্ঘোৰ আপত্তি কৰো তেনেলোকৰ কমিউনিষ্ট পাটিত কোনো স্থান নাই। তেখেতে বাখ্যা কৰিবলৈ গৈ আলোচনাত চাবৰ কথা উল্লেখ কবা কথাত আমি আপত্তি কৰিছে

### 1969 The Assam Legislative Assembly Members' 207 Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969

A

7

কাৰণ আমাক আক্ৰমণ কৰি এই কথাটো কৈছে। আমি ভণ্ডামি কৰা নাই ভণ্ডামিৰ স্থান আমাৰ কমিউনিষ্ট পাৰ্টিত নাই। আগতেই যদি কোনোবাই ভণ্ডামি কৰিছে। কিন্তু তেখেত এতিয়া আমাৰ পাটিতি নাই।

Jonab Rahimuddin Ahmed :—মাননীয় অধ্যক্ষ মহোদয় এই বিলখন সমযোপযোগী হৈছে বুলি মই ভাবো, বৰং অলপ পলম হৈছে। যি সকলে ১৯৫৮ চনৰ পৰা টকাৰ মানদণ্ডৰ লগত যুজি আহিছিল তেতিয়া হলে ৫৫০ টকা কম হৈছে বুলি কম। আমি কমিউনিষ্ট পাৰ্টিব চিন্তাধাৰাৰ ভিতৰত সীমাবদ্ধ নহওঁ আমাৰ নিজৰ আৰ্থিক সম্বল আৰু জনসাধাৰণৰ সেৱাৰ লগত সীমাবদ্ধ। আজি যিবিলাক সদস্যই Meeting ব সময়ত যাব Public Committee ৰ নিটংত যায় সাঞ্জিক পঞায়ত্ৰ Mecting ত আৰু Public মিটিংত যায় তাৰ বাবে তেওঁলোকে এটা পইছাও ভাড়া নাপায় তাৰ উপৰিও আৰু এটা কথা ভাবিব লগা হৈছে যে यानवाइनव कावरा मकरणा मन्ताई शाबरेल याव लारा। विश्व शाबरेल যাবৰ কাৰণে Govi ৰ পৰা যানবাহৰৰ Requistion দিব নোৱাৰে। আক তেখেত যদি ভাহাজত যাব পৰা হয় তেতিয়া হলে কি অৱস্থা হব। এই ক্ষেত্ৰত বিলখন সময়োপযোগী হৈছে কাৰণ সদস্য সকলৰ আৰ্থিক দূৰৱন্থালৈ লক্ষ্য কৰি অনা হৈছে। সেই কাৰণে মই এই বিলখন অভিনন্দন জনাইছো। আজি এজন সাধাৰণ শ মিকব দৈনিক আয় ৮ টকাৰ কম নহয়। গতিকে জানাৰ ক্ষেত্ৰত ৫৫° টকা কম হৈছে বুলি মই ভাবো। তথাপি দেশৰ বৰ্ত্তমান আৰ্থিক অৱস্থালৈ চাই এই বিলখন সমর্থন জনাইছো।

Re:— HARESWAR GOSWAMI MEMORIAL.
COMMITTEE

Mr. Speaker:— I fixed a meeting of the Hareswar Goswami Memorial Committee at 4.30 p.m. to-day. But due to the late sitting of the House this has been cancelled. It will be held on the 9th at 4.30 p.m.

Shri Jogen Saikia:— মাননীয় অধ্যক্ষ মহোদয়, মই এই বিষয়ত অংশ গ্ৰহণ নকৰো বুলিয়েই ভাবিছিলো। কিন্তু ভট্টাচাৰ্য্য ডাঙৰীয়াই বাক্তিগত ভাবে কোৱাৰ দৰে ১০০, ১৫০ টকা
বঢ়াই দিয়াৰ কথাটো একোয়েই নহয়, মই নিজব জীংনত কেতিয়াবা
মাহেকত ১ পইচা নোহোৱাকৈয়ো চলি গৈছো।

বহু দিন আগৰে পৰা Income Tex দিয়া নাছিলা।
গতিকে ১৫০ টকা ১০০ টকাৰ কাৰণে কোনো চিন্তা নাহে।
কেৱল এইটো কথা কবলৈ মই থিয় হব লগিয়া হল যে এনে
ধৰণৰ আলোচনা ইয়াত হোৱাৰ বাবে মই বৰ ত্থ পাইছো।
অধ্যক্ষ মহোদয় মই মিছা কথা কোৱা নাই। কংগ্ৰেছ দলৰ ভিতৰৰ
পৰা আৰু বিৰোধী পক্ষৰ পৰাও ২/৩ জনে এই বিষয় আপত্তি

কৰিছিল যে ইমান কম দৰ্শহা বঢ়োৱাৰ ব্যৱস্থা হৈছে। এইটে। নষ্টু যে কমিউনিষ্টৰ ফালৰ পৰা Shri Promode Gogoi য়ে যি কথা কলে সেই বিষয়ে এটা inperfact আলোচনা হৈছে। মাননীয় সদস্য সকলৰ নিত্যান্ত ক্ষু হয় তাৰ পাচত আমাৰ নেতা সকলৰ विनथनव मगर्थन आनितना।

Shri Promode Chandra Gogoi :— তেখেতৰ পৰা জানিব খোজে কোন কেনি কমিউনিই পার্টিৰ সদস্য সকলৰ লগত আলোচনা কৰিছে গ

Shri Jogen Saik a :— ভেখেতে বুকুত হাত দি নোৱাৰে যে এই কথা কোৱা নাই যে আমি সমৰ্থন কৰো। কিন্তু Party মিটিংত পাটি য়ে নিদে । দিলে আমি সমর্থন কৰিম। মহোদয় মই কমিউনিগ্ৰ Verleating Re-Propose কৰিছো। মাননীয় G. S. B'মীয়া ডাঙ্ৰীয়াৰ লগত আলোচনা কৰিবৰ সময়তো সেইটো কথা উন্তুকুই হৈছিল। আৰু যদি সেই কথাটোত কেৱল আপত্তি কৰাৰ কাৰণেহে কৰা হয় আলোচনা নিৰৰ্থক হৈ যাব। ইয়াত যি কেট্টা যুক্তি প্ৰদৰ্শন কৰা হৈছে সেই কেইটা যুক্তিৰে পতিয়ন যাব নোৱাৰি। কিন্তু যিবিলাক কথা কোৱা হৈছে আৰু পৰামৰ্শ দিয়া হৈছে যে তাত সকলৰ এজনক বানচ দিয়া হয় তেতিয়া হলে প্ৰত্যেক জন সদস্য ভ্ৰমণৰ কাৰণে ৫০০ টকা কম নহব, গতিকে Free Pass দিয়ক। সেইটোয়েই নহয় ভেতিয়াহলে মাছ বুলি নাথাই মাঁমা যদি

খোৱা হব।

বুলি

### 21) The Assan Legislative Assembly Members [7 April Salaries and Allowance (Amendment) Bill, 1969

আৰু হয় কথা হৈছে কোনো কোনো প্ৰদেশত মন্ত্ৰী সকলে বোলে ৫০০ টকাৰ বেছি নলয়। তেখেত সকলে দেখিবলৈ নাপায়
যে মিনিষ্টাৰ সকলে বিভিন্ন ঠাইত for mile ত ৪ অনাকৈয়ে।
বেচি নাপায়।

#### (Noise)

Shri Promode Chandra Gogoi: Disvortion and wrong Representation to this anyout House.

Shri Gogen Saikia:— I accept the challenge. Let anybody prove mat it is not.

Shri Promode Chandra Gogoi: — কমিউনিষ্ট পার্টি ব নামত যিখিনি কথা কৈছে সেইটো সন্ত্য নহয়।

Shri Gogen Saikia:—অধ্যক্ষ মহোদয় এই বিলাক ৰথা গোপন নহয় ৰাস্তাৰ মাত্মহেও জানে বিৰোধী পক্ষও ভাগৰদৰে জানে। এইটো মুকলি ভাৱে আলোচনা কৰা হৈছে।

মই এইটো কথা কব থুজিছো, অধ্যক্ষ মহোদয়, যদি তেওঁ অস্তৰৰে দৈব্য বিৰোধিতা কৰে আমি সহাৰি দিম কিয় যদি ৰাজনীতি ক্ষেত্ৰত বিৰোধিতা কৰে আমি সমৰ্থন কৰিব নোৱাৰো।

Shri Motilal Nayak:— অধ্যক্ষ মহোদয়, ভট্টাচার্য্য ডাঙৰীয়াই কৈ গৈছে যে মেলত থাকি নামাতা উচিত, দোষে পায় কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ" । M. L. A. সকলৰ কাৰণে ৪০০ টকা পৰা ৫০০ টকা লৈ বা এক হেজাৰ টকালৈকো বৃদ্ধি কৰাটো

একো ডাঙৰ কথা নহয়। কাৰণ মই নিজেই M.L.A. হোৱাৰ পিচৰ পৰা মোৰ যি ধৰণে খৰছ বাটিছে আনৰো সেইদৰে বাঢ়িছে নে নাই কব নোৱাৰো। উদাহৰণ স্বৰূপে আমি সদনলৈ অহাব সময়ত দৈনিক ২২ ।।. টকাকৈ পাওঁ। তাৰ পৰা হয়তো কাৰোবাৰ হুই তিনি টকা ৰব পাৰে আৰু কোনোবাই যদি তিৰখেলে তেনেহলে কি থাকে কব নোৱাৰো। কোনোবা ছই এজনৰ বাহিৰে বাকী কষ্ট কবা M. L. A. সকল চাইকেলেৰে নিজৰ সমষ্টি ঘূৰে। আৰু কোনোবাই গৈ কোনো Popular M. L. A. কোনো ঠাইত ৭-৮ দিন থাকে আৰু তাৰ কাৰণে পইছা নালাগে। কিন্তু সকলো M. L. A. ৰ ক্ষেত্ৰত এই কথা নাখাটে। মই M. L. A. হোৱাৰ পৰা আত্মীয় স্বজনে ইমান Pressure দিছে। আৰু ঘৰত লোকসংখ্যা ইমান বৃদ্ধি পায় যে পইছা পাওঁ ভাবে কোনো ৰকমে চলিব নোবাৰো। অৱশ্যে M. L. A. হৈ পইচা লোৱাটো লাজৰ কথা। কিন্তু ৰাজহ মন্ত্ৰীয়েও ঘৰৰ পৰা পইচা আনিব লগীয়া হয়। গতিকে এই বুদ্ধিৰ ক্ষেত্ৰত লাজ কৰা কথা নাই। বৰং পাঁচশ টকা ধকা কন্তে হৈছে। মই Hundusthan Standard ত পাইছো পশ্চিনবঙ্গৰ মন্ত্ৰীসকলে পাঁচশ টকা লৈছিল আৰু যে ইত্যাদিৰ খৰছৰ বাবত সকলো মিলি প্ৰত্যেক্ষে টকা হয়গৈ। এতিয়। আমাৰ বজাৰত ডালদা, কেৰাচিন কাপোৰ ইত্যদিব দাম কলিকতাতকৈ বহু বেছি। তাতে Manufacture Company থকাৰ কাৰণে অসমতকৈ

কতাত বস্তুৰ দাম বহুত কম। কিন্তু মোৰ নিজৰ সমষ্টিতে দেখিছো মাছৰ দাম ৯ টকাৰ পৰা ১৫ টকালৈ কিন্তু চিলঙত ৩/৫ টকালৈ। M. L. A. সকলৰ এই টকাই মুঠতে নাটে। বহুতব বহু ধাৰ আছে, বহুতে আনকি ২০০/৩০০ টকাৰ ধাৰো মাৰিব পৰা নাই। মোৰ ওচৰত এই সদস্যজনে Canteen তো বহু টকা দিবলৈ বাকী আছে। এই সকলো বিলাক কথালৈ চাই মই বিলখন আচলতে সমৰ্থন কৰিছো।

Shri Kandarpa Narayan Banikya-Mr. Speaker, Sir, may I speak a few words ? Mr. Speaker. Sir, before I became an M. L. A. my income was more then 500 rupees and now I am earning Rs. 400 as pay of an M. L. A. When I was a teacher I had to entertain four to five persons but now I have to entertain about 100 persons in my house. Sir, if any person will go to my constituency, he will find that I do not use a bit of betelnut. Then will it be decent for me to say that there are two classes of M. L. As.—those who are poor and those who are rich and those who are even pleaders. Thos; who are benevolent who think for the betterment of the country let them not

accept the money which will be increased by this Bill. But I as a poor M. L. A. will accept the money.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :- Sir, when Shri Bhattacharyya made the proposal to postpone the discussions for a day, I was inclined to agree. But from the discussions it that there is no ghost of a chance of an agreement being arrived at, even if we adjourn the House for a day. The reason for this is that the members of the Communist Party are agents-they have got a party mandate and therefore they will have to stick to the party mandate and the other members who have a free mind. they, of course, have expressed their viewpoints and it would be difficult for them to revise their views. In this connection, there is no ghost of a chance of an agreed settlement. Even if an agreed settlement had been arrived at earlier by some sort of an informal discussion, the fate of formal discussion would have been the

same. So, I think it will be wise for us and the House to decide now, once the Bill has come, as to what is to be done,

The second point is that the hon. Member, Shri Gogoi has said that we are not increasing the salaries and emoluments of the employees. How can we justify in taking a decision with regard to ourselves. That also, Sir, is not fully correct because you will renember that the first step we took in 1964 was to set up a Pay Commission. The Pay Commission completely changed the pay structure of the employees of different categories. Then when the Pay Commission report came for adoption, the House agreed to give another 10 rupees, and that also did not setisfy. Then the D. Das Commission was set up; another rupees 36 was given at the lowest rung and that was not also satisfactory, another 6 rupees was given, then again another 10 rupees was given. So, in this way, so far the employees are concerned, their pay structure has not been static. Since 1958, their

pay structure has been constantly increasing. It is not that we are bent on giving, but because we are forced to give as the cost structure in the country has completely changed, After 1962, after the Chinese aggression; the price structure has completely changed and particularly after the two great droughts which occurred in India after 1964. the rise in price structure is hyccochisable. Yet the members salary has not been increased since 1958. Therefore, the problem has become very acute. So far as the pay of the hon. Members is concerned, there are some members who have other source of earning and there are other members who have no other source of earning and for them the situation is very difficult. And it is true that now-adays the business of the M. L. A. has full-time job-right from early morning till late at night, an M. L A. is to function behalf of the people and so much of time is taken from him that he has hardly time to attend to his duties which bring income. Finally, a number of guests go to him which is also is a heavy drain on his income. From all these points, it is true that the requirements of an M. L. A. are much more than Rs. 550/-. But why are we sticking to Rs. 550/-. Because our capacity to pay is not there

the file of the control of the contr

With regard to the Bar Association's resolution, I fully agree with Shri Bhattacharyya that the resolution was not properly conceived and I think it was not wise for them to come forward with such an advice to the M. L. As who are getting little to forego the proposal of further increase. is true, if somebody's conscience pricks it would be quite easy for him to forego the increase we have offered. I had a discussion with Shrimati Das. She has some objection. She said "I do not want to accept it. I want to create a fund which will be utilised for some endowment in which some social purpose may be served. That is one way to utilise the increase. The other way is to forego the increase, in which case they can serve their conscience and also save the offers of the State. I therefore, think that in this matter we should go ahead and pass the Bill.

With regard to the challange that the Ministers in two other States take only Rs. 500/p. m. and therefore why not the Ministers here also-reduce their pay to Rs. 500? In that case the M. L. As also would not go for any increase. I think this comparison has no force. I gave the example of Kerala last time when Shri Namboodripad became the Chief Minister. At that time they accepted Rs. 500/- as pay. We then made enquiries and found that their T. A. per mile was Rs. 1/-. When we became Ministers in 1957 the T. A. here was -/12'-as per mile here also it was Rs. 1/- per mile previously but it was reduced to -/12/-as- and we reduced 6/- as per mile, and there has been further reduction, as you know. We have been constantly reducing our T. A. Now, if you take your salary by way of T. A. then in point of fact you are taking the enhanced salary by an indirect way and thereby avoiding public criticism. As Shri Nayak has quoted from the Hindustan Standard, if you calculate the pay of the Ministers in West Bengal it comes to Rs. 1300/but they are showing the people that they are taking less. But if you do not want to take more then you are saving the public coffer. If you decide to accept the former then your total picture is to be taken and if you decide to accept the latter then you save the public coffer. - So, somebody has calculated the pay of the West Bengal Ministers and it comes to Rs. 1300/-. (A Voice: Even then it is less than Assam). I am not comparing the two States. I am merely saying that we can accept less and enjoy much more. Taking all these points I can tell you that so far as the rest of the country is concerned, they have a very high opinion about Assam Ministers and M. L. As. They think that the people of this area are sacrificing a lot of

their benefits. Therefore, if we raise this, there will be no misunderstanding in the country and in the State. Therefore, I would suggest that det us pass it to-day, and if any hon. Member is willing to satisfy his conscience, he may forego it. Shri Gogoi has agreed to the medical benefit and that means he is roundly agreeing to the enhancement. But if we accept his proposal. for T. A. then it will give us much more than Rs. 50/- whereas we want to increase it by Rs. 50/-. If we want to give unchartered benefit as suggested by Shri Gogoi, it may run into Rs. 500/- so that the total impact on the State coffer is more. In fact, he is not opposing the increase but he wants it in another way to make it not appear so. So there is no essential opposition. Now, with regard to salary, we have increased it by Rs. 100/-. But Shri Gogoi said 'our party says that you should not accept it'. That means if his party had not said so, they would have accepted.

#### 220 The Assam Legislative Members Salaries and [7 April Allowances (Amendment) Bill, 1969

Shri Promode Chandra Gogoi :— I did not say so:

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— I stand corrected. Why should I quote you incorrectly? We have increased the salary by Rs. 100,- and if any hon. Members conscience objects, it would be easy for him to forego this. Sir, I think the differences have been narrowed down and I think we may pass the Bill.

Mr. Speaker:— The question that the Assam Legislative Assembly Members Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969 be taken into consideration:

(The Motion was adopted)

Now, item No. (b) - there are amendments.

Shri Nayak.

Mr. Speaker: Are you withdrawing your motion

Shri Matilal Nayak: - 23 1

Mr. Speaker: He has withdrawn his amendment.

0

Mr. Speaker: Shri Jatindra Nath Barbhuyan — absent.

Shri Rothindra Nath Sen — absent

Shri Motilal Kanoo — not moved

Shri Tazammul Ali Laskar —absent.

Shri Zahirul Islam — not moved

Shri Shahadat Ali Jotdar - not moved

Shri Nakul Chandra Das:—Sir, I beg to move the following amendment to the Assam Legislative Assembly members Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969.

For Clause (2) of the Bill the following shall be substituted

(2) Sections 2, 3 and 4 of this Act shall be deemed to have come into force from the 1st April, 1968, and Sections 5 shall come in to force from the 1st April, 1969.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:- We can accept one i. e. section 5. The most important point is with regard to medical benefit. We are not

# 222 The Assam Legislative Members Salaries and [7 April Allowances (Amendments) Bill, 1969

taking it from a retrespetive date. That is why it is acceptable.

\* Shri Dulal Chandra Barua :- মাননীয় অধ্যক্ষ মহো-এটা কথা মই অথনিৰে পৰা কোৱা নাই আমাৰ শইকীয়া মহোদয়েও কৈছে এই কথা সচা যে সকলোৰে লগত কথা বতৰা বিদাক Directly - indirectly আলোচনা হৈছে। মই নিজে হুখ পাইছো আৰু লাজো পাইছো। এই অৱস্থাত নিবুকা বাঘৰ দৰে বহি থকিব লগীয়া হৈছে। যিটো, অসত্য কৰই: লাগিব। ১৯৬৮ চনৰ পৰা যিটো Amendment কৰিব ুঞ্জিছে তাত মই ঘোৰ আপত্তি জনাইছো। যিকোনো কামকে মোহোতিয়াই লব নালাগে। কামটো কৰিবলৈ যাওতে এই পবিত্ৰ সদনলৈ বা ভনসাধাৰণৰ আগলৈ বা সমাজৰ লগত যিখন সমাজৰ পৰা আহিছো আৰু প্ৰতিনিধিত্ব কৰিছো তালৈ লক্ষ্য লাগিব। যি টকা দিয়াৰ কথা কৈছে সেই টকা পইছা আহিব ক'ৰপৰা কোনে দিব বিশেষকৈ বিবেচনা কৰি চাব লাগিব। পতিকে মূল বিলখনৰ যিটো ব্যৱস্থা তাকে বাহাল ৰাখিব লাগে অৰ্থাৎ ১৯৬৮ চনৰ ১ এপ্ৰিলৰ পৰিবতে ১৯৬৮ চনৰ ১ এপ্ৰি-লৰ পৰাই দৰ্মহা বৃদ্ধি হোৱাটো সমৰ্থন কৰিলো। দেশৰ অৰ্থনৈতিক ছঃৱস্থাৰ সময়ত লগে লগে জনসাধাৰণৰ যি ছঃৱস্থা তালৈও লক্ষ কৰিব লাগিব। ইতিমধ্যে মন্ত্ৰী মহোদয় সকলে নিজ।

Ų.

<sup>\*</sup> Speech not corrected

নিজাকৈ ক'ত কিমান টকা পইছা ভ্ৰমন কালৰ আদিত খৰচ কৰা হৈছে। এই কথাটোও চিঙা কৰা উচিত। অবশ্যে আমাৰে কষ্ট হৈছে। আমি আলহী সোধ পোচ কৰোতে কিমান কষ্ট হৈছে তাকো চাব লাগিব আনহাতে ৰাইজৰ ছঃৱস্থাৰ কথাটোও জুখিমাখি চাব লাগিব। মোৰ বোধেৰে দেশৰ এই অৰ্থনৈতিক ছঃৱস্থাৰ সময়ত আমি ১৯৬৯ চনৰ পৰাই এই দৰ্মহা চালে বেয়া নহয়। নহলে যদি ১৯৬৮ চনৰ পৰা এই দৰ্মহা লও back date দি তেনেহলে ৰাইজৰ অপ্ৰিয় ভাজন হম। গতিকে ১৯৬৮ চনৰ পৰা এই ব্যৱস্থা বাহাল কৰিবলৈ মই অন্থ্ৰোধ কৰিলো।

Mr. Speaker:— I put the main question. The question is that Sub clause (2) i.e. it shall be deemed to have come into force from 1 st April, 1968, as amended.

(The motion was lost)

(Section 5 shall come into force from 1st April, 1969)

-The Preamble forms part of the Bill.

Mr. Speaker: The question is that the Assam Legislative Assembly Members' Salaries

#### 224 The Deputy Speaker's Salaries and Allowances [7 April (Amendment) Bill, 1969.

and Allowances (Amendment) Bill, 1969' be taken into consideration.

(The motion was adopted.)

Shri Kamakhya prasad Tripati :— Mr speaker,

I beg to move that the Assam Legislative

Assembly Members, Salaries and Allowances

(Amendment) Bill, 1969 be passed.

Mr. Speaker.— Motion moved. The question is that the Assam Legislative Assembly Members Salaries and Allowances (Amendment) Bill 1969 be framed.

(The motion was adopted)

Mr. Speaker:— There is a Message from the Governor

#### RAJ BHAVAN

#### SHILLONG

-The 22nd March, 1969.

Under Article 207 (3) of the constitution of India, I, Braj Kumar Nehru, Governor of Assam, recommend that the Deputy Speaker's Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969 be taken

into consideration by the Assam Legislative Assembly.

### Sd-. B. K. Nehru GOVERNOR OF ASSAM.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi (Minister, Finance):— Sir, I beg to move that the Deputy Speaker's Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969. be taken into consideration.

Mr. Speaker:— Motion moved. There is no amendments. The question that the was Deputy Speaker's Salaries and Allowances (Amendment) Bill 1969 be taken into consideration.

(The Motion was adopted)

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— I beg to move that he Deputy Speaker's Salaries and Allowances (Amend nent) Bill, 1969 be passed.

Mr. Speaker:— Motion moved. The question is that the Deputy Speaker's Salaries and Allowances (Amendment) Bill, 1969 be passed.

(The motion was adopted.)

#### 226 The Assam Urban Immovable Property Tax [7 April Bill, 1969.

Mr. Speaker:— There is a Message from the Governor.

# RAJ BHAVAN SHILLONG The 22nd March, 1969.

Under the provision of Article 207 (3) of the Constitution of India I, Braj Kumar Nehru, Governor of Assam, hereby recommen that the Assam Urban Immovable Property Tax Bill, 1969 be taken into consideration by the Legislative Assembly, Assam.

### Sd/- B. K. Nehru Governor of Assam.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi (Minister, Finance): I beg to move that the Assam Immoveble property Tax Bill, 1969 be taken into consideration.

Mr. Speaker :- Motion moved.

Sir. Here in the Statement of objects and Re-

#### 1969 The Assam Urban Immovable Property Tax 227 Bill, 1969.

asons it has been said-"The tax on Urban Immovable Property under the Assam Urban Immovable Property Tax Act, 1963. had been realised by the State Govt. and the Proceeds, loss a nominal cost of collection, had been given as grants to the Municipal Boards and Town Committee. It is proposed to repeal that Act and authorise the Municipal Boards and Town Committees to assess and realise the tax themselves. Hence the Bill.

Now, in this connection I should say that at the time of passing this Bill, namely, The Assam Urban Immovable property Tax Bill, 1969 it has been observed from the Statement of objects and Reasons that no proper assessment has so far been made by the Govt. in respect of implementing this bill. My contention is that the Govt. is not clear in respect of realising the taxes. They should not come to the House for its approval. Now, I want to know from the Finance Minister why at the time of enacting

the main Bill in this regard Govt. could foresee this sort of anomaly that might crop up at the implementation stage? Now, after a lapse of years together the Govt. has come forward with another amendment for which they are going to authorise the Municipal Boards or the Town Committee to asses and realise the tax themselves. Therefore, I want to submit that unless Govt. gear up its own taxation mechinery, unless Govt. make proper assessment about the evaluation of taxes in different places in different form, even if we authorise the Municipal Boards or the Town Committees this will not bring any fruit. The object of the Bill cannot be achieved through this process. If Govt, is so keen they should defer the Bill and have such kind of management or engage some machinery to realise taxes.

Shri Gaurisankar Bhattacharyya :— Sir, I raise a constitutional point. I think this bill will be ultravires of the Constitution of India; because there is no proposal of appropriate amendment of the Municipal Act. Now, these

Municipal Committees and Town Committees, are autonomous bodies. They may or may not to the directions or advice of the Govt. The Government cannot ask any outside agency whether it is a individual or a corporate body to be the tax collector on its behalf. Now, if it so happens that some Municipalities or Town Committees agree collect the taxes and if others do not agree collect then what will happen? There will to be discrimination. If it is seen that some nicipalities do not agree to collect the taxes on behalf of the Govt. for that purpose Govt. mathe collection machinery, the other municipalities or Town Committees may also file suit because after all collecting the tax incurring some amount of expenditure. Therefore, this Bill will not serve the purpose. If some urban areas pay and other urban areas do not pay then there will be discrimination and except on what has been specifically provided in Constitution there cannot be any discrimination

with regard to the taxes. Those discriminations which are constitutional are provided in the Constitution itself, for example, in the Sixth Schedule Areas some of the taxes do not operate far as the non-sixth schedule area is concerned we cannot discriminate. Here in the Statement of Objects and Reasons it has said that the tax on Urban Immovable Property under the Assam Urban Immovable Property Tax act, 1963, had been realised by the State Govt. and the proceeds, less a nominal cost of collection had been given as grants to the M/B ards and Town Committees. So, actually the imposer of the tax was the Govt., the collector was the Govt. and Govt. gave to the Municipalities and Town Committees benefits as grants. These are not municipal taxes. Under the Municipal Act they can collects only Municipal taxes. Unless and until the Municipal Act is amended, they cannot be made to collect other taxes, for example, revenue. In Assam in Panchayat areas the bulk of the revenue practically minus collection costs

1969 The Assam Urban Immovadle Property Tax 231 Bill, 1969.

and the Commission, raised will take to the Panchayats and yet unless and until the Panchayat Act is amended and also the land revenue regulation also side by side is amended the Panchayats cannot be just authorised to collect land revenue on behalf of the Govt. If they are not properly fitted in with the land revenue regulation. Now under what provision of law can the Municipalities or the Town Committees without their prior consent and without amending the Municipal, Act in the proper sections how can this be possible? I personally feel that there will be a great constitutional difficulty and there is likelihood of arising a question of discrimination and if that be so then this Municipalities will be hit under Part III of the Constitution of India and everything will become null and void and ultra vires. So the purpose was good. But as it appears the good purpose will not be fulfilled. So, this may please be considered.

#### 232 The Assam Urban Immovable Property Tax [7 April Bill, 1969.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi (Minister, Finance) :- Sir, the point which has been raised was considered by Law Deptt. They did come to the conclusion. The Bill of course originally was very ill conceived. No assessment was made. What amount will be realisable and how it will be realisable, all these things. At any rate a bill was passed. When we wanted to implement the bill we find that it was very difficult to implement. Because our Sales Tax Officers who are highly paid. Now in a municipal area you have to collect from one house six annas, from another house 10 annas and from another house 10 rupees. Obviously this is not possible by a highly paid officer to go from house to house to collect it. If you want to collect the tax by Sales Tax machinery you will have to increase the existing staff but the amount of money which will be realised will be too little to commensurate with the expenditure that will be incurred for the maintenance of the staff. So we thought that it was not worth while for the

Govt. to retain the power of realisation of assessment within itself. Sir, second consideration that after all this money is being collected is not for us. This money is being collected by the State machinery for the Municipal Boards. The Municipal Boards for assessment as well as for realisation. They will not appoint any other person or more staff because the method of assessment in that house tax. After the house tax there is a method of assessment. The same method can be followed for the purpose of this also. Only because it would be easy for them to go for assessment as well as for realisation without involving any extra expenditure. So with this authority which will be under this Act. This act gives the power and then this act power to the municipality. Then the municipality will be covered by the legislative provision that is the authority.

\* Shri Gaurisankar Bhattacharyya: — Unless and until the municipal act is also amended it cannot be put into effect.

<sup>\*</sup> Speech not corrected

### 234 The Assam Urban Immovable Property Tax [7 April Bill, 1969.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi, (Minister Finance):— I understand that there are even now certain taxes are being realised by the municipalities on behalf of the State. I do not know the names. I could not unfortunately give the information. The municipalities are being given the authority for realisation. Secondly they have this paraphernalia for realisation. In fact there is no difficulty. They will realise it for themselves. With regard to the question of discrimination there will be no discrimination if the Municipality is given the power of realisation, they will realise it and utilise it for the board.

Shri Gaurisankar Bhattacharyya :— If some municipality did agree to realise?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— To that extent their resources will be reduced.

Shri Gaurisankar Bhattacharyya:— Sir, there will be discrimination. When some citizens of Gauhati will go in the High and say that in another urban area there is no payment of tax

#### 1969 The Assam Urban Immovable Property Tax 235 Bill, 1969.

then why should we pay ?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi :— Every municipalities and Town Committees at it's wit's end and asked for more resources. We set up a committee for addl. resources and this matter was discussed with the representatives and the chairman of the municipalities because our tax machinery is not capable of doing the job so for the amount of money which is being realised. The municipalities and town committees, they will realise much more. Therefore, it will be their interest. When they come suggest, when the chairman of municipal Board, Gauhati come for more fund we said that why you are not levying the electricity tax. We made a condition that the electricity tax should be levied. The Chairman, Municipality said as because this a policy we have not been able to impose not the tax to the administrators. There would be labour in order to force the town committee to realise before they come to us. Since they will be coming, therefore we will be preventing the 236 The Assam Urban Immovable Property Tax [7 April Bill, 1969.

discrimination. In any case I think there would not be lack of power. There would be no discrimination I think it would be possible.

Mr. Speaker .— The question is that the Assam Urban Immovable Property Tax Bill, 1969 be taken into consideration.

( The motion was adopted )

Shri Kamakhya Prasad Tripathi: - Sir, I beg to move that the Assam Urban Immovable Property Tax Bill, 1969 be passed.

Mr. Speaker:— Motion moved: The question is that the Assam Urban Immovable Property Tax Bill be passed.

( The motion was adopted )

Mr. Speaker:—There is a message from the Governor Under the provision of Article 207(3) of the Constitution of India. I, Braj Kumar Nehru, Governor of Assam, hereby recommend that the Assam Amusements and Betting tex Amendment

Bill 1969 be taken into consideration by the Legislative Assembly Assam.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi—Mr. Speaker Sir, I bag to move that the Assam Amusements and Betting Tax (Amendment) Bil, 1969 be taken into consideration.

Mr. Speaker: - Motion moved

Shri Dulal Chandra Barva:—In the statement of objects and reasons here it has been said that the proposed amendment of arrow shooting is legal. This arrow shooting is taking place in the Autonomous District of U. K. & J. Hills. Before implementing this thing the acceptance of the District council should be taken into consideration. If we pass the Bill without the consent of the District council then what will be the legal locus standi of this Bill in respect of the Autonomous Hill District?

Shri Kamakhya Prasad Tripathi—I will be implemented in the Autonomous Hill Districts also. There is not such kind of game is any

# 238 The Assam Amusements and Betting Tax [7 April (Amendments) Bill, 1969.

other part of the State. It is only in and around Shillong.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi—So long it did not spread in Gauhati and other places but now our information is that from Upper Assam, Calcutta, and even Bombay from long distance people stake money. The dividend allowed in this game is not found in any form of gambling in India.

Shri Gaurisankar Bhattacharyya—If tax is to be imposed in the Sixth Schedule Districts then the District Council is to agree previously. Whether the consent of the District Council has been taken, otherwise, this will be unconstitutional.

For example, if we proceed from Shillong, on the right\_hand side of the Gauri Sankar Road only we can impose the tax. But not on the left hand side, we cannot.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi - We have discussed this matter with the Legal Remembrancer.

No consent of the District Council is necessary,
Shri Dulal Chandra Barua:—Your advice may be
true. The Bill is not illegal but how will you
implement it?

Shri Gaurisankar Bhattacharyya:— There will be a public talk that now this 'tir' has been legalised and by 'tir' Govt. wants to get money and that the Government is encouraging gambling which is known as 'tir khela'. If, in spite of all this criticism and bad name the Government could get some money to the Govt. coffer then it would have been understandable but if that only brings bad name and no money then there is no use of it.

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— We tried to prevent it but since we have not been able to prevent it, we want to tax it and our view is that we will be able to implement it.

Mr. Speaker:— The question is that the Assam Amusements and Betting Tax (Amendment)

240 The Assam Municipal (Amendments) [7 April Bill, 1969

Bill, 1969, be taken into consideration.

( The motion was adopted ).

Shri Kamakhya Prasad Tripathi:— Sir, I beg to move that the Assam Amusements and Betting Tax (Amendment) Bill, 1969, be passed.

Mr. Speaker:— The question is that the Assam Amusements and Betting Tax (Amendment) Bill, 1969, be passed.

( The motion was adopted ).

THE ASSAM MUNICIPAL (AMENDMENT)
BILL 1969

Shri Kamakhya Prasad Tripathi (Minister, Finance):— Sir, I beg to move that the Assam-Municipal (Amendment) Bill, 1969, be taken into consideration.

Mr. Speaker: There are two amendments—one submitted by Shri Kandarpa Narayan Banikya yesterday and the other was submitted to-day.

Shri Kandarpa Narayan Banikya: - Sir, I beg

to move that the Assam Municipal (Amendment).

Bill, 1969 be referred to a Select Committee consisting of the following Members:—

- 1. The Minister-in-charge
- 2. Shri Govinda Kalita, M. L. A.
- 3. Shri Pushpadhar Chaliha, M. L. A.
- 4. Shri Kandarpa Narayan Banikya, M. L. A.
- 5. Shri Sarat Chandra Goswami, M. L. A.
- 6. Shri Biswanath Upadhayya, M. L. A.
- 7. Shri Jogen Saika, M. L. A.
- 8. Shri Jadu Nath Bhuyan, M. L. A.
- 9. Shri Giasuddin Ahmed, M. L. A
- 10. Shri Govinda Chandra Bora, M. L. A.
- 11. Shri M. A. Musawwir Choudhury, M. L. A.

The Select Committee shall report on or before the 30th June, 1969. Seven Members will form the quorum.

Shri Nakul Chandra Das:— Sir, I beg to move that the Assam Municipal Amendment Bill 1969 be referred to a Select Committee consisting of the following Members:—

#### 242 The Assam Municipal (Amendment) Bill, 1969 [7 April

- 1. The Minister-in-charge of Municipal Administration.
  - 2. Shri Govinda Chandra Bora, M. L. A.
  - 3. Shri Jadunath Bhuyan, M. L. A.
  - 4. Shri Jogen Saikia, M. L. A.
  - 5. Shri Paramananda Gogoi, M. L. A.
  - 6. Shri Uttam Chandra Brahma, M. L. A.
  - 7. Shri Lakheswar Das, M.L.A.
  - 8. Shri Govinda Kalita, M. L. A.
  - 9. Shri Rahimuddin Ahmed, M. L. A.
  - 10. Shri Rothindranath Sen, M. L. A.
  - 11. Shri Giasuddin Ahmed, M. L. A.

The Select Committee to submit its report by September, 30th 1969. Five Members will form the quorum.

Mr. Speaker:— The motions moved. These two are of the same nature with the difference of time for report as also the number of Members to for quorum.

#### ( After a pause)

Mr. Banikya: - Are you going to withdraw?.

Shri Kandarpa Narayan Banikya: - No.

Mr. Speaker:— I put the first amendment by Shri Kandarpa Narayan Banikya. The question is that the Assam Municipal (Amendment) Bill, 1969 be referred to a Select Committee consisting of the following Members:—

- 1. The Minister-in-charge.
- 2. Shri Govinda Kalita, M. L. A.
- 3. Shri Pushpadhar Chaliha, M. L. A.
- 4. Shri Kandarpa Narayan Banikya, M. L. A.
- 5. Shri Sarat Chandra Goswami, M. L. A.
- 6. Shri Biswanath Upadhayya, M. L. A.
- 7. Shri Jogen Saikia, M. L. A.
- 8. Shri Jadu Nath Bhuyan, M. L. A.
- 9. Shri Giasuddin Ahmed, M.L.A.
- 10. Shri Govinda Bora, M. L. A.
- 11. M. A. Musawwir Choudhury, M. L. A.

(The motion was Negatived)

The amendment is lost.

Mr. Speaker:— I put the second amendment. The question is that the Assam Municipal (Amendment) Bill, 1969, be referred to a Select

# 244 The Assam Municipal (Amendment) [7 April Bill, 1969

Committee consisting of the following Members:

- 1. The Minister-in-charge of Municipal Admi-
  - 2. Shri Govinda Chandra Bora, M. L. A.
  - 3. Shri Jadunath Bhuyan, M. L. A.
  - 4. Shri Jogen Saikia, M. L. A.
  - 5. Shri Paramananda Gogoi, M. L. A.
  - 6. Shri Uttam Chandra Brahma, M. L. A.
  - 7. Shri Lakheswar Das, M.L.A.
  - 8. Shri Govinda Kalita, M. L. A
  - 9. Jonab Rahimuddin Ahmed, M.L.A.
  - 10. Shri Rothindranath Sen, M. L. A.
  - 11. Shri Giasuddin Ahmed, M.L.A.

The Select Committee to submit its report by September, 30th 1969. Five Members will form the quorum.

( The motion was adopted ).

The amendment is passed and the Bill is referred to a Select Committee.

MOTION FOR CONSIDERATION OF THE ANNUAL FINANCIAL STATEMENT OF THE ASSAM STATE ELECTRICITY BOARD FOR 1969—70.

Shri Gaurisankar Bhattacharyya: — Sir, I beg to move that the House do now take into consideration the Annual Financial Statement for the year 1969-70 of the Assam State Electricity Board.

Mr. Speaker:— It is now 607 p.m. therefore, I propose to take it up tomorrow.

#### A.DJOURNMENT

The Assembly then adjourned till 10 A. M. on Tuesday, the 8th April 1969.

Shillong
The 7th April 1969

U. Tahbildar
Secretary,
Legislative Assembly, Assam